



امارت اسلامی افغانستان
شرطنامه تدارک اجناس
شاروالی کابل

پروژه تدارک دو قلم مواد نفتی (تیل دیزل و پترول)
ضرورت ریاست های مالی و اداری و سرسبزی شاروالی
کابل

آدرس اداره: چهارراهی ملک اصغر، کابل - افغانستان
آدرس ریاست تدارکات ملی: جوار قصر مرمرین تعمیر ریاست عمومی اداره امور، پشتوستان وات، کابل - افغانستان
شماره داوطلبی: NPD/KM/1402/NCB/G-012
بودجه: بودجه شاروالی کابل کود 22601 - 250 (مشروط به منظوری بودجه سال مالی 1402)
تعداد بخش ها (LOTS): یک لات
نوعیت قرارداد: چهارچوبی
میعاد قرارداد: یکسال
تاریخ صدور: حوت 1401

محتویات

بخش اول: طرز‌العمل‌های داوطلبی

قسمت 1 دستورالعمل برای داوطلبان

قسمت 2 صفحه معلومات داوطلبی

قسمت 3 معیارهای ارزیابی و اهلیت

قسمت 4 فورم‌های داوطلبی

بخش 2: نیاز مندی‌ها

قسمت 5 جدول نیاز مندی‌ها

بخش سوم: قرارداد

قسمت 6 شرایط عمومی قرارداد

قسمت 7 شرایط خاص قرارداد

قسمت 8 فورم‌های قرارداد

ریاست تدارکات ملی – شرط‌نامه معیاری تدارک اجناس

مقدمه

این شرط‌نامه معیاری توسط ریاست تدارکات ملی طبق اسناد مشابه معیاری داوطلبی مورد استفاده نهاد های چند جانبه انکشاپی بین المللی ترتیب گردیده و توسط ادارات تدارکاتی در تدارک اجناس و خدمات ضمنی مربوط که با استفاده از وجوده عامه^۱ تمویل می گردند در روش های تدارکات داوطلبی باز، مقید، و تدارکات از منع واحد مورد استفاده قرار می گیرد.

این شرط‌نامه در روشنی احکام قانون و طرزالعمل تدارکات ترتیب گردیده و در صورت مغایرت میان قانون و طرزالعمل تدارکات و مفاد این شرط‌نامه به قانون و طرزالعمل استناد می گردد.

با انجاز این شرط‌نامه، شرط‌نامه معیاری تدارک اجناس منضمۀ متحدمال شماره C016/PPU/1386 مصادره واحد پالیسی تدارکات اسبق وزارت مالیه ملغی شمرده شده و قابل استفاده نمی باشد.

ادارات تدارکاتی می توانند به پیروی از حکم جزء 2 ماده چهارم قانون تدارکات، در تدارکات که توسط موسسات تمویل کننده تمویل می گردند از اسناد معیاری داوطلبی آن موسسات استفاده به عمل آورند.

نقل این شرط‌نامه از مراجع ذیل قابل دریافت می باشد:

ریاست عمومی اداره امور امارت اسلامی افغانستان

ریاست تدارکات ملی

ریاست پالیسی تدارکات

قصر مرمرین، کابل، افغانستان

www.npa.gov.af

^۱ وجوده عامه عبارت از پول یا سایر دارائی های مالی و علی بادات اداره است که در ماده هشتم قانون اداره امور مالی و مصارف عامه تصریح گردیده که شامل هرگونه منابع مالی مناسب به اداره با طی مراحل بودجوى و همچنان سایر وجوده بودجوى به شمول هزینه های کمکی و اعتبارات پولی که در اختیار اداره گذاشته می شود، می باشد.

قسمت اول: دستورالعمل برای داوطلبان

الف. عمومیات	
<p>1.1 اداره این شرطنامه را به منظور تدارک اجناس و خدمات ضمنی مندرج قسمت ۵ جدول نیازمندیها صادر مینماید. نام، نمبر تشخیصیه این داوطلبی و تعداد بخش ها به شمول نام و نمبر تشخیصیه هر بخش در صفحه معلومات داوطلبی درج می باشد.</p> <p>در این شرطنامه:</p> <ul style="list-style-type: none"> - اصطلاح "کتبی" به معنی انجام ارتباطات طور تحریری مانند فکس، ایمیل و تلکس همراه با استاد دریافتی توسط طرف مقابل می باشد; - در صورت لزوم مفرد به عوض جمع و جمع به عوض مفرد بکار بردہ می شود; - "روز" به معنی روز تقویمی می باشد. 	ماده 1- ساحه داوطلبی
<p>2.1 اداره، وجهه کافی برای تمویل تدارکات به شمول تمدید آن را تعهد و قسمتی از وجهه مالی تعهد شده را برای تدبیرات موجه تحت قرارداد که این شرطنامه به منظور آن صادر گردیده است به کار می گیرد. وجهه عبارت از هر نوع منابع پولی اختصاص داده شده برای ادارات از بودجه ملی، عواید ادارات و شرکت های و تصدی های دولتی، کمک ها و قرضه های که در اختیار دولت قرار گرفته اند می باشد.</p>	ماده 2- وجهه
<p>3.1 اداره، داوطلب، قراردادی و قراردادی فرعی مکلف است اصول عالی اخلاقی را در مراحل داوطلبی و اجرای قرارداد را رعایت نمایند. روی این ملحوظ اصطلاحات آتی مفاهیم ذیل را افاده می نمایند:</p> <ul style="list-style-type: none"> - فساد: عبارت از درخواست، دریافت، دادن یا پیشنهاد به صورت مستقیم یا غیرمستقیم هرچیز با ارزشیکه به صورت غیر مناسب کارکردهای جانب دیگر (کارمندان تدارکات) را تحت تاثیر قرار دهد. - تقلب: ارتکاب هرگونه فروگذاری به شمول کتمان حقایق که عمداً و یا سهواً به منظور اغفال کارمندان تدارکات و مدیریت قرارداد جهت حصول منفعت مالی و غیر مالی و یا اجتناب از اجرای مکلفیت ها صورت گیرد. - تبانی: عبارت از سازش میان دو یا بیشتر داوطلبان و یا میان داوطلبان و کارمندان اداره که به منظور بدست آوردن مقاصد نامناسب به شمول تحت تاثیر قراردادن نادرست اعمال سائرین طرح گردیده باشد. - اجبار: عبارت از تهدید و یا ضرر رسانیدن به کارمندان تدارکات و مدیریت قرارداد و یا سایر داوطلبان به منظور تحت تاثیر قراردادن اعمال آنان به صورت مستقیم یا غیر مستقیم می باشد. - ایجاد اخلاق و موافع: عبارت از تخریب، تزویر، تغییر یا کتمان اسناد و اظهارات نادرست در پروسه تدارکات و یا امور ناظارتی مربوط می باشد. <p>3.2 اداره پیشنهاد اعطای قرارداد به داوطلب برندۀ ای را که مستقیماً یا از طریق نماینده مرتكب فساد، تقلب، تبانی، اجبار یا ایجاد اخلاق و موافع در مراحل داوطلبی گردیده است لغو می نماید.</p> <p>3.3 اداره در صورت ارتکاب فساد، تقلب، تبانی، اجبار و اخلاق در مراحل تدارکات توسط کارمند اداره، موضوع را در اسرع وقت به مراجع ذیربیط ارجاع می نماید.</p> <p>3.4 اداره داوطلب یا قراردادی را در صورت ارتکاب اعمال مندرج فقره (۱) ماده چهل و نهم قانون تدارکات از اشتراک در مراحل تدارکات محروم می نماید.</p> <p>3.5 داوطلب، قراردادی و قراردادی فرعی مکلف است، زمینه تفتیش و بررسی حسابات، یادداشت ها و سایر اسناد مربوط به تسلیمی آفر و اجرای قرارداد را توسط مفتشین موظف از جانب اداره فراهم نماید.</p>	ماده 3- فساد و تقلب
<p>4.1 داوطلب و شرکای اوی میتوانند تابعیت هرکشوری را با رعایت محدودیت های مندرج صفحه معلومات داوطلبی داشته باشند. در صورت که داوطلب، قراردادی و قراردادی فرعی، ساکن، تبعه و یا ثبت در یک کشور بوده و یا مطابق قوانین همان کشور فعالیت نماید، تبعه همان کشور محسوب می گردد.</p>	ماده 4- داوطلب واجد شرایط

<p>4.2 هرگاه داطلب با شرکت یا شخص وابسته به آن که توسط اداره جهت انجام خدمات مشورتی برای تهیه طرح، مشخصات، وسایر اسناد مربوط به تدارکات مورد نظر گماشته شده درحال حاضر یا درگذشته ارتباط داشته و یا بیشتر از یک آفر را در عین مراحل تدارکاتی ارائه نموده باشد (مگراینکه آفرهای بدیل طبق ماده 13 این دستورالعمل مجاز باشد) تضاد منافع واقع می گردد. در صورت وقوع تضاد منافع، داطلب فاقد اهلیت پنداشته می شود.</p>	
<p>4.3 اداره نمی تواند قرارداد را با داطلب محروم شده و یا تحت پرسه محرومیت عقد نماید. لست داطلبان محروم شده و تحت پرسه محرومیت از ویب سایت ریاست تدارکات ملی قابل دریافت می باشد.</p> <p>4.4 تشبات دولتی درصورتی واجد شرایط می باشند که تضاد منافع نداشته باشند.</p> <p>4.5 داطلب مکلف است شواهد و مدارک تبیین اهلیت خویش را به شکل که قابل قبول اداره باشد ارایه نماید، در غیر آن طبق هدایت فقره (3) حکم چهل و پنجم طرزالعمل تدارکات اجرات صورت می گیرد.</p>	
<p>5.1 منبع تولید اجناس و خدمات ضمنی تحت این قرارداد می تواند از هر کشور مطابق مشخصات ذکر شده در صفحه معلومات داطلبی باشد.</p>	<p>ماده 5- اجناس و خدمات ضمنی واجد شرایط</p>
<p>5.2 اصطلاح اجناس در این ماده شامل اشیا، مواد خام، ماشین آلات، تجهیزات، تولیدات، تاسیسات صنعتی و خدمات ضمنی مربوطه به شمول خدمات بیمه، نصب، آموزش و حفظ و مراقبت ابتدائی می گردد.</p>	
<p>5.3 اصطلاح منبع بارت از کشور است که اجناس در آن استخراج، کشت، تولید و پروسس شده و یا در نتیجه ساخت، پروسس و یا طی سایر مراحل صنعتی ماهیت اولیه آن تغییر نموده باشد.</p>	
<p>ب. محتويات شرطنامه</p> <p>6.1 این شرطنامه حاوی بخش های 1، 2 و 3 بوده و در برگیرنده قسمت های ذیل می باشد. تمام ضمایم صادره طبق ماده 8 این دستورالعمل نیز جزو این شرطنامه می باشند.</p> <p>بخش 1: طرزالعمل های داطلبی</p> <p>قسمت 1: دستورالعمل برای داطلبان</p> <p>قسمت 2: صفحه معلومات داطلبی</p> <p>قسمت 3: معیارهای ارزیابی و اهلیت</p> <p>قسمت 4: فورمه های داطلبی</p> <p>بخش 2: نیازمندیها</p> <p>قسمت 5: جدول نیازمندیها</p> <p>بخش 3: قرارداد</p> <p>قسمت 6: شرایط عمومی قرارداد</p> <p>قسمت 7: شرایط خاص قرارداد</p> <p>قسمت 8: فورمه های قرارداد</p> <p>6.2 اعلان تدارکات بخش از شرطنامه نمی باشد.</p>	<p>ماده 6- بخش های شرطنامه</p>

6.3 در صورتیکه شرطنامه و خصایع آن مستقیماً از اداره و یا نماینده وی طوری که در صفحه معلومات داوطلبی ذکر شده، اخذ نگردیده باشد، مسئولیت هر نوع کمی و کاستی در شرطنامه و خصایع آن بدوش اداره نمی باشد.	
6.4 داوطلب باید تمام دستورالعمل ها، فرم ها، شرایط و مشخصات مندرج شرطنامه را بررسی نماید. عدم ارائه معلومات یا استاد درخواست شده مندرج شرطنامه منتج به رد آفر شده میتواند.	
7.1 داوطلب می تواند در مورد این شرطنامه معلومات بیشتر را از اداره بصورت کتبی با تماس به آدرس مندرج صفحه معلومات داوطلبی مطالبه نماید، مشروط بر اینکه مطالبه متذکر حداقل (10) روز در داوطلبی باز و (4) روز در داوطلبی مقید قبل از ختم میعاد تسلیمی آفرها به اداره مواصلت نموده باشد. اداره در خلال مدت (3) روز کاری در داوطلبی باز و (2) روز کاری در داوطلبی مقید توضیح کتبی را ب تهیه نماید. نقل این توضیح به تمام داوطلبانیکه شرطنامه را دریافت نموده اند بدون تذکر منع درخواست دهنده ارسال میگردد.	ماده 7- توضیح شرطنامه
7.2 هرگاه اداره بالاتر توضیح مطالبه شده، تعديل شرطنامه را لازم بداند، با رعایت حکم سی ام طرزالعمل تدارکات و بند 2 ماده 24 این دستورالعمل اجرآت می نماید.	
7.3 به منظور توضیح و جواب به سوالات پیرامون مندرجات شرطنامه، اداره میتواند، از داوطلب برای اشتراک در جلسه قبل از داوطلبی در محل، تاریخ و وقت مندرج در صفحه معلومات داوطلبی دعوت نماید.	
7.4 از داوطلب تقاضا می شود تا در صورتیکه سوال داشته باشد، آنرا بصورت تحریری حداقل (3) روز قبل از تاریخ برگزاری جلسه قبل از داوطلبی به اداره تسلیم نماید.	
7.5 گزارش جلسه قبل از داوطلبی، به شمول سوالات و جوابات ارایه شده در جلسه و جوابات تهیه شده بعد از جلسه در مدت حد اکثر (5) روز به تمام داوطلبانیکه شرطنامه را اخذ نموده اند، ارسال میگردد.	
7.6 عدم حضور داوطلب در جلسه قبل از داوطلبی، اهلیت وی را متأثر نمی سازد.	
8.1 اداره میتواند، حداقل (3) روز قبل از تسلیمی آفرها با صدور ضمیمه شرطنامه را تعديل نماید.	ماده 8- تعديل شرطنامه ها
8.2 خصایع صادره جزء شرطنامه محاسبه گردیده و بصورت کتبی به داوطلبانیکه شرطنامه را دریافت نموده اند ارسال میگردد.	
8.3 اداره می تواند به منظور دراختیار قراردادن وقت کافی برای داوطلبان جهت تهیه آفر، طی یک ضمیمه میعاد تسلیمی آفرها را در مطابقت با بند 2 ماده 24 این دستورالعمل تمدید نماید.	
ج. تهیه آفرها	
9.1 تمام مصارف تهیه و تسلیمی آفرها بر عهده خود داوطلب بوده و اداره بدون در نظر داشت نتیجه مراحل تدارکاتی هیچگونه مسئولیتی درقبال همچون مصارف ندارد.	ماده 9- مصارف داوطلبی
10.1 آفر، استاد و مراسلات مربوط به آن به زبان که در صفحه معلومات داوطلبی مشخص گردیده ترتیب میگردد. استاد حمایوی و سایر استاد که بخش از آفر می باشد و به زبان های دیگر ارایه میگردد، اداره می تواند در	ماده 10 - زبان آفر

<p>صورت لزوم ترجمه تصدیق شده استاد ارائه شده را مطالبه نماید. جهت توضیح آفر، به ترجمه ارایه شده استاد می گردد.</p>	
<p>11.1 استاد ذیل شامل آفر می باشد:</p> <ul style="list-style-type: none"> 1- فورمه تسلیمی آفر، فور معلومات اهلیت داوطلبان و جدول های قیمت درمطابقت با مواد 12، 14 و 15 این دستورالعمل؛ 2- تضمین آفر و یا اظهارنامه تضمین آفر درصورت لزوم درمطابقت با ماده 21 این دستور العمل؛ 3- صلاحیت نامه معتر کتبی درمطابقت با ماده 22 این دستورالعمل؛ 4- استاد واجد شرایط بودن داوطلب درمطابقت با ماده 16 این دستورالعمل؛ 5- استاد و مدارک ثبتیت منشا واجد شرایط اجناس و خدمات ضمنی آن درمطابقت با ماده 17 این دستورالعمل؛ 6- استاد و مدارک ثبتیت مطابقت اجناس و خدمات ضمنی آن با شرط‌نامه طبق مواد 18 و 30 این دستورالعمل؛ 7- استاد و مدارک ثبتیت اهلیت داوطلب جهت اجرای قرارداد طبق ماده 19 این دستورالعمل درصورتی قبولی آفر؛ 8- فورم اظهار معلومات مالکیت ذینفع شماره (11) و 9- سایر استاد مطالبه شده در صفحه معلومات داوطلبی. 	<p>ماده 11- استاد شامل آفر</p>
<p>12.1 فورمه تسلیمی آفر شامل در قسمت 4 (فورمه های داوطلبی) بدون کدام تغییر خانه پری گردیده و توسط شخص با صلاحیت داوطلب امضا و مهر گردد، در غیر آن آفر وی رد میگردد.</p>	<p>ماده 12 - فورمه تسلیمی آفر و جدول های قیمت</p>
<p>12.2 داوطلب باید جدول های قیمت برای اجناس و خدمات ضمنی آن را به صورت مناسب طبق اصل آن با استفاده از فورمه های موجود در قسمت 4 (فورمه های داوطلبی) ترتیب و بعد از مهر و امضا شخص با صلاحیت (رئیس، معاون یا نماینده با صلاحیت) تسلیم نماید.</p>	
<p>13.1 آفرهای بدیل صرف در صورتی قابل قبول خواهد بود که در صفحه معلومات داوطلبی از قبولی آن تذکر رفته باشد.</p>	<p>ماده 13- آفرهای بدیل</p>
<p>14.1 قیمت ها و تخفیفات ارایه شده توسط داوطلب درفورمه تسلیمی آفر و درجدول های قیمت باید درمطابقت با شرایط ذیل باشد.</p>	<p>ماده 14- قیم آفر و تخفیفات</p>
<p>14.2 قیمت ها برای تمام بخش ها و اقلام در جدول های قیمت به صورت جداگانه ارایه گردد.</p>	
<p>14.3 قیمت که در فورمه تسلیمی آفر ارایه میگردد بعد از اجرای تخفیفات پیشکش شده، قیمت مجموعی آفر می باشد.</p>	
<p>14.4 داوطلب مکلف است هرگونه تخفیف بدون قید و شرط و روش اجرای آنرا در فورم تسلیمی آفر (فورم شماره 3) خویش و جدول قیمت پیشنهاد نماید. در غیر آن پیشنهاد تخفیف قابل قبول نخواهد بود.</p>	

14.5 اصطلاحات شرایط تجارت بین المللی و سایر اصطلاحات مشابه تابع احکام مندرج در ویرایش جدید شرایط بین المللی تجارت (<i>Incoterms</i>) منتشره اطاق بین المللی تجارت پاریس، طوریکه در صفحه معلومات داوطلبی تذکر رفته است، می باشد.	
14.6 قیمت های ارایه شده توسط داوطلب در جریان اجرای قرارداد، قابل تغییر نمی باشد. مگر اینکه در صفحه معلومات داوطلبی طوری دیگر تذکر رفته باشد. آفر با قیمت قابل تغییر غیر جوابگو دانسته شده و مطابق ماده 30 این دستورالعمل رد میگردد. درصورتیکه مطابق صفحه معلومات داوطلبی تعديل قیم در جریان اجرای قرارداد مجاز باشد، آفر ارایه شده با قیمت ثابت رد نگردیده بلکه تعديل قیم صفر در نظر گرفته می شود.	
14.7 اداره می تواند تدارکات را به بخش ها در روشنی احکام ماده پانزدهم قانون تدارکات تقسیم نماید. قیمت ها برای تمام بخش ها و صد فیصد اقلام هر بخش ارایه میگردد. در صورت عدم ارایه قیمت برای تمام اقلام شامل هر بخش جز 2 فقره (1) حکم و چهل و هشتمن طرزالعمل تدارکات قابل تطبیق میباشد. داوطلب می تواند در صورتیکه آفر های تمام بخش ها در عین زمان باز گشائی شوند، تخفیف مشروط برای عقد قرارداد بیشتر از یک بخش را پیشنهاد نمایند.	
15.1 داوطلب باید قیمت آفر را به واحد پولی افغانی ارایه نماید، مگر اینکه در صفحه معلومات داوطلبی طوری دیگر تذکر رفته باشد.	ماده 15- اسعار آفر
16.1 به منظور ثبیت واجد شرایط بودن در مطابقت با ماده 4 این دستورالعمل، داوطلب باید فورمه تسلیمی آفر مندرج قسمت 4 (فورمه های داوطلبی) را خانه پری نماید. درصورت عدم ارایه و یا ارایه آن به صورت ناقص واجد شرایط پنداشته نمیشود.	ماده 16- اسناد ثبیت اهلیت داوطلب
17.1 به منظور ثبیت واجد شرایط بودن اجنباس و خدمات ضمنی آن، داوطلب باید اظهار نامه کشور منشآ تولید که شامل جدول های قیمت شامل قسمت 4 (فورمه های داوطلبی) می باشد، را در مطابقت با ماده 5 این دستورالعمل خانه پری نماید.	ماده 17- اسناد ثبیت واجد شرایط بودن اجنباس و خدمات ضمنی
18.1 به منظور ثبیت مطابقت اجنباس و خدمات ضمنی آن با مشخصات مندرج شرط‌نامه و معیارهای مربوط آن، داوطلب باید ضم آفر خویش مدارک مستند را مبنی بر تطابق اجنباس با مشخصات تحقیکی و معیارات مندرج قسمت 5 (جدول نیازمندی ها) ارایه نمایند.	ماده 18 - اسناد ثبیت تطابق اجنباس و خدمات ضمنی آن
18.2 مدارک ثبیت مطابقت اجنباس و خدمات ضمنی آن با شرط‌نامه میتواند نوشته جات، نقشه جات و اعداد و ارقام بوده و شامل توضیح مفصل و قلم وار مشخصات تحقیکی هر قلم و مشخصات تخمینی آن و نشان دهنده جوابگو بودن اجنباس و خدمات ضمنی آن در مطابقت با مشخصات و معیارات شرط‌نامه باشد. در صورت لزوم داوطلب می تواند توضیح انحرافات و استثنای از معیارات جدول نیازمندیها را نیز شامل نماید.	
18.3 داوطلب باید لست مکمل شامل منابع و قیم فعلی پرזה جات اضافی، ابزارخاص و سایر ملزمات برای کارآیی مناسب و مداوم اجنباس در جریان مدت مشخص در صفحه معلومات داوطلبی را تهیه نماید.	
18.4 معیار های تعیین شده برای شیوه تولید/ساخت، پروسس مواد و عالیم تجاری و کتلک ها توسط اداره که در جدول نیازمندیها درج گردیده، صرف بمنظور شرح نیازمندی بوده و ارایه سایر اجنباس مطابق	

<p>معیارات مندرج را محدود نمی‌سازد. داوطلب می‌تواند اجناس مطابق با سایر معیارهای کیفی، عالیم تجاری و شماره‌های کنلاگ را در صورتی که جوابگوی نیازمندی اداره بوده و معادل یا بالاتر از مشخصات مندرج جدول نیازمندیها باشد را ارایه نماید.</p>	
<p>19.1 مدارک ثبیت اهلیت داوطلب جهت اجرای قرارداد در صورت قبولی آفر برای اداره با در نظر داشت حالات ذیل قابل قبول می‌باشد.</p> <ul style="list-style-type: none"> - در صورت که عدم ساخت و تولید اجناس توسط داوطلب در فرم معلومات داوطلبی تذکر رفته باشد، داوطلب اجازه نامه تولید کننده را در فرم شامل قسمت ۴ (فرم معلومات داوطلبی) که نشان دهنده اجازه تولید کننده به داوطلب جهت عرضه اجناس مربوط در امارت اسلامی افغانستان باشد را ارایه نماید؛ - در صورت تذکر در صفحه معلومات داوطلبی، داوطلب که در امارت اسلامی افغانستان فعالیت تجاری نداشته و عقد قرارداد با وی صورت می‌گیرد، باید نماینده توانمند و مجهز را به منظور حفظ و مراقبت، ترمیم و انجام مکلفیت‌های عرضه بروز جات طوری که در شرایط قرارداد تذکر رفته، به اداره معرفی نماید؛ - داوطلب باید هریک از شرایط اهلیت مندرج قسمت ۳ (معیارهای ارزیابی و اهلیت) را برآورده نماید. <p>19.2 در صورت که داوطلب شرکت مشترک (Jv) دو یا بیشتر شرکت باشد، داوطلب مشترک مکلف به رعایت موارد زیر می‌باشد:</p> <ul style="list-style-type: none"> -۱ آفر شامل معلومات اهلیت برای هر یک از شرکای مشترک باشد؛ -۲ آفر بمنظور الزامیت قانونی آن توسط تمام شرکا مهر و امضا شده باشد؛ -۳ تمامی شرکا بصورت مشترک مسؤول تطبیق قرارداد مطابق شرایط آن می‌باشند؛ -۴ یکی از شرکا منحیث شریک اصلی معرفی گردیده و مسؤول قبول مسؤولیت‌ها و پذیرش رهنمود‌ها به نماینده‌گی از سایر شرکا می‌باشد؛ -۵ اجرای قرارداد بشمول پرداخت با شریک اصلی صورت می‌گیرد؛ -۶ نقل موافقنامه شرکت مشترک که توسط شرکا امضا گردیده است. <p>19.3 برای مطابقت با حد اقل معیارات اهلیت داوطلبان، هر شریک باید حد اقل (25) فیصد و شریک اصلی حد اقل (40) فیصد معیارهای اهلیت را تکمیل نماید. ارقام اهلیت هر شریک شرکت مشترک باهم جمع می‌گردد و مجموع ارقام اهلیت شرکا حد اقل (100) فیصد معیار اهلیت را تکمیل نماید. عدم تکمیل شرط بالا منجر به رد آفر شرکت مشترک می‌گردد. تجربه و منابع قراردادی فرعی در تکمیل معیارها توسط داوطلب در نظر گرفته نمی‌شود.</p>	<p>ماده 19- استاد ثبوت اهلیت داوطلب</p>
<p>20.1 اداره میعاد اعتبار آفرها را در صفحه معلومات داوطلبی درج می‌نماید. این مدت در داوطلبی‌های ملی نمی‌تواند کمتر از (90) روز بعد از ختم میعاد تسلیمی آفرها باشد. آفرها باید با مدت اعتبار کمتر از میعاد مندرج این شرط‌نامه، غیر جوابگو پنداشته شده، رد می‌گردد. در داوطلبی بین‌المللی میعاد اعتبار آفر کمتر از 120 روز بوده نمی‌تواند.</p> <p>20.2 اداره می‌تواند تمدید میعاد اعتبار آفر را قبل از ختم آن از داوطلب طور کتبی مطالبه نماید. در صورت تمدید میعاد اعتبار آفر، میعاد اعتبار تضمین آفر نیز برای مدت مشابه تمدید می‌گردد. داوطلب نمی‌تواند</p>	<p>ماده 20- میعاد اعتبار آفرها</p>

<p>در آفر تمدید شده خویش تغییرات وارد نماید. در صورت رد درخواست تمدید میعاد اعتبار آفر از جانب داوطلب، تضمین آفر وی مسترد می‌گردد.</p>	
<p>21.1 داوطلب مکلف است، تضمین آفر یا اظهار نامه تضمین آفر را منحیث جزء آفر خود تهیه نماید. آفر بدون تضمین آفر یا اظهار نامه تضمین آفر غیر جوابگو پنداشته شده، رد میگردد.</p>	ماده 21- تضمین آفر
<p>21.2 مقدار تضمین آفر در صفحه معلومات داوطلبی مشخص گردیده و می‌تواند به واحد پول افغانی و یا سایر اسعار قبل تبدیل ارایه گردد. تضمین آفر می‌تواند:</p> <ul style="list-style-type: none"> -1 به شکل ضمانت بانکی و پول نقد ارایه گردد. -2 داوطلب می‌تواند تضمین آفر را از یک نهاد معتبر مالی هر کشور واجد شرایط تهیه نماید. هر گاه نهاد صادر کننده تضمین آفر خارج از امارت اسلامی افغانستان موقعیت داشته باشد، باید نهاد مالی مشابه در داخل امارت اسلامی افغانستان اجرای تضمین آفر را ضمانت نماید. -3 تضمین آفر باید کاملاً در مطابقت با یکی از فورم‌های تضمین آفر مدرج قسمت 4 (フォームهای داوطلبی) و یا فورم‌های دیگری که قبل از تسليمی آفر توسط اداره منظور گردیده باشد، ترتیب گردد. -4 در صورت تطبیق هدایت بند 5 ماده 21 این دستورالعمل، با درخواست کتبی اداره به اسرع وقت قابل پرداخت باشد. -5 نسخه اصلی آن تسليم داده شود. کاپی‌ها قابل قبول نخواهد بود. -6 میعاد اعتبار تضمین آفر در مطابقت با بند 2 ماده 20 این دستورالعمل، حداقل (28) روز بیشتر از میعاد اعتبار آفر و یا میعاد تمدید شده آن باشد. 	
<p>21.3 در صورت که تضمین آفر یا اظهارنامه تضمین آفر در مطابقت با بند (1) ماده 21 این دستورالعمل مطابله گردیده باشد، تمام آفرهای که توأم با تضمین آفر یا اظهار نامه تضمین آفر مطابق بند فوق الذکر نباشد، غیر جوابگو پنداشته شده رد می‌گردد.</p>	
<p>21.4 تضمین آفر داوطلبان غیر موفق بعد از عقد قرارداد با داوطلب برندۀ طبق ماده 44 این دستورالعمل به آنان مسترد میگردد.</p>	
<p>21.5 در حالات ذیل اظهارنامه تضمین آفر اجرا و یا تضمین آفر مسترد نمی‌گردد:</p> <ul style="list-style-type: none"> -1 در صورت تغییر یا انصراف از آفر بعد از انتضای مدت معینه تسليمی آن؛ -2 در صورت انکار داوطلب از پذیرش تصحیح اشتباهات حسابی در جدول قیمت‌های ارایه شده در آفر؛ -3 اجتناب داوطلب برندۀ از عقد قرارداد مطابق مندرجات شرط‌نامه؛ -4 فراهم نکردن تضمین اجراء قرارداد مطابق مندرجات شرط‌نامه توسط داوطلب برندۀ؛ -5 در صورت محرومیت داوطلب به دلیل تخطی در این داوطلبی. 	
<p>21.6 در صورت که داوطلب شرکت مشترک (J7) باشد، تضمین آفر یا اظهار نامه تضمین آفر باید بنام داوطلب مشترک باشد. در صورت که داوطلب مشترک قانوناً ایجاد نگردیده باشد، تضمین آفر بنام تمامی شرکای شامل موافقت نامه ایجاد داوطلب مشترک شامل قسمت 4 (フォームهای داوطلبی) ترتیب گردد.</p>	

<p>21.7 هر گاه طبق صفحه معلومات داوطلبی تضمین آفرلازم نباشد، و</p> <p>1- داوطلب از آفر خویش در جریان میعاد اعتبار آفر انصراف نماید. حالت مندرج بند 2 ماده 20 این دستورالعمل از این امر مستثنی است؛</p> <p>2- درصورتیکه داوطلب برند، طبق ماده 43 این دستورالعمل حاضر به امضای قرارداد نشود؛ یا تضمین اجراء را درمطابقت با ماده 44 این دستورالعمل تهیه نموده نتواند.</p> <p>حکومت میتواند داوطلب متذکره را برای مدت مندرج صفحه معلومات داوطلبی، غیر واجد شرایط برای عقد قرارداد با همان اداره اعلام نماید. مشروط بر اینکه در صفحه معلومات داوطلبی از آن تذکر رفته باشد.</p>	
<p>22.1 داوطلب مکلف است، یک نقل اصلی تمام اسناد شامل آفر را مطابق ماده 11 این دستورالعمل ترتیب و با علامه کلمه "اصل" علامه گذاری نماید. بر علاوه کاپی های آفر با کلمه "کاپی" علامه گذاری شده و به تعداد مندرج صفحه معلومات داوطلبی تسلیم گردد. درصورت موجودیت تفاوت میان اصل وکاپی، اصل آن قبل اعتبار خواهد بود.</p>	ماده 22- امضاء آفر
<p>22.2 اصل و کاپی های آفر باید تایپ گردد و یا با رنگ پاک ناشدنی نوشته شده و توسط نماینده قانونی داوطلب امضاء گردد.</p>	
<p>22.3 هرگونه وسط نویسی، تراش، یا دوباره نویسی صرف درصورتی قابل اعتبار میباشد که توسط شخصیکه آفر را امضا نموده نماینده با صلاحیت داوطلب امضا شده باشد.</p>	
د. تسلیمی و گشایش آفرها	
<p>23.1 داوطلب می تواند آفر خویش را شخصاً یا توسط پست ارسال نماید. ارسال الکترونیکی آفر ها در صورت تذکر آن در صفحه معلومات داوطلبی، امکان پذیر می باشد.</p> <p>1- داوطلبهای آفرهای خود را شخصا یا پست تسلیم مینمایند، با ید اصل و هر کاپی آن را به شمول آفرهای بدیل، درصورتیکه طبق ماده 13 این دستورالعمل اجازه داده شده باشد، در پاکت های جداگانه سربسته گذاشته و بالای آنها کلمه "اصل" و "کاپی" بنویسند. پاکت ها حاوی اصل و کاپی های آفر در داخل یک پاکت گذاشته شوند. متناسب اجرآت در روشنی بند های 2 و 3 این ماده صورت میگیرد.</p> <p>2- آفر های الکترونیکی طبق طرز ارسال مندرج صفحه معلومات داوطلبی ارسال میگردد.</p>	ماده 23- تسلیمی، مهر و علامت گذاری آفر
<p>23.2 پاکت های آفر باید به طور ذیل ترتیب گردیده باشد:</p> <p>1- نام و آدرس داوطلب در آن درج باشد؛</p> <p>2- عنوانی اداره تدارکاتی در مطابقت با بند 1 ماده 24 باشد؛</p> <p>3- حاوی نام، نمبر تشخیصیه و سایر معلومات داوطلبی مندرج بند 1 ماده 1 و هر نوع توضیحات اضافی مندرج صفحه معلومات داوطلبی باشد.</p>	

<p>4- حاوی هشدار مبنی بر عدم بازگشایی آن قبل از تاریخ آفر گشایی در مطابقت با بند 1 ماده 27 باشد.</p>	
<p>23.3 در صورت عدم مهر و علامت گذاری لازم آفر، اداره مسئول تعویض / مفقود شدن محتويات و بازگشایی قبل از وقت آن نخواهد بود.</p>	
<p>24.1 آفرها باید قبل از ختم میعاد مندرج صفحه معلومات داوطلبی تسليم گردند.</p>	ماده 24- میعاد تسليمی آفرها
<p>24.2 اداره می تواند در صورت لزوم، با تعديل شرط‌نامه طبق ماده 8، میعاد تسليمی آفرها را تمدید نماید. در این صورت تمامی حقوق و مکلفیت‌های اداره و داطلب در طول میعاد تسليمی تمدید شده ادامه می‌یابد.</p>	
<p>25.1 آفرهای ناؤقت رسیده بدون باز شدن مسترد میگردد.</p>	ماده 25- آفرهای ناوقت رسیده
<p>26.1 داطلب می تواند، قبل از ختم میعاد تسليمی آفرها، با ارسال اطلاعیه کتبی که توسط نماینده با صلاحیت داطلب امضاء شده باشد و کاپی صلاحیت نامه مربوط موجود باشد، آفر خویش را تعویض، تعديل و یا از آن انصراف نماید. اطلاعیه کتبی توام با آفرهای تعویض، انصراف یا تعديل شده بوده و این اطلاعیه باید:</p> <ul style="list-style-type: none"> - در مطابقت با مواد 22 و 23 این دستورالعمل ارسال گردیده، بر علاوه پاکت‌های مربوط نیز با کلمات "انصراف"، "تعویض" یا "تعديل" نشانی شده باشد. - قبل از ختم میعاد تسليمی آفرها توسط اداره دریافت شده باشد. 	ماده 26- انصراف، تعویض و تعديل آفرها
<p>26.2 در صورت انصراف از آفر توسط داطلب، آفر وی بدون باز شدن دو باره مسترد میگردد.</p>	
<p>26.3 هرگونه انصراف، تعویض و تعديل آفرها در فاصله زمانی میان ضرب الاجل تسليمی آفرها و ختم میعاد اعتبار آفر طوری که در فرمه تسليمی آفر تذکر رفته بشمول میعاد تمدید شده اعتبار آفر صورت گرفته نمی‌تواند.</p>	
<p>27.1 اداره آفرهای دریافت شده را در محضر عام در محل، تاریخ و زمان که در صفحه معلومات داوطلبی تذکر رفته، باز می‌نماید. در صورت ارسال آفرها بصورت الکترونیکی، روش خاص آفر گشایی مربوط در صفحه معلومات داوطلبی درج گردد.</p>	ماده 27- آفر گشایی
<p>27.2 در مجلس آفر گشایی، رئیس هیئت آفر گشایی ابتدا آفرهایی را که با کلمه "انصراف" نشانی شده و قبل از ختم میعاد تسليمی آفرها اطلاعیه انصراف خویش را تسليم نموده اند، را اعلام و بدون باز شدن مسترد می‌نماید. هر گاه پاکت آفر نشانی شده با کلمه "انصراف" توام با صلاحیت نامه ارائه شده نباشد، باز میگردد. انصراف از آفرها صرف در صورت موجودیت اطلاعیه انصراف که توام با صلاحیت نامه معتبر باشد، مجاز است. صلاحیت نامه در جلسه آفر گشایی قرائت میگردد. متعاقباً، تمام آفرهای که با کلمه "تعویض" نشانی شده باز خواهد شد. هر گاه آفر پاکت آفر نشانی شده با کلمه "تعویض" توام با صلاحیت نامه نباشد، باز میگردد. تعویض آفرها صرف در صورتی موجودیت اطلاعیه تعویض آفر که توام با صلاحیت نامه معتبر باشد، مجاز است. صلاحیت نامه مربوط در جلسه آفر گشایی قرائت میگردد. بعد آفرهای که با کلمه "تعديل" نشانی شده، باز و محتويات آن به تفصیل خوانده می‌شود. تعديل آفرها صرف در صورتی موجودیت اطلاعیه تعديل آفر که توام با صلاحیت نامه معتبر باشد، مجاز است. صلاحیت نامه در جلسه آفر گشایی قرائت میگردد. آفرهای باز شده شامل مرحله ارزیابی آفرها میگردد.</p>	

27.3 هیئت آفر گشایی آفرها را باز نموده، نام داوطلب، قیم آفر بشمول هرگونه تخفیف و آفرهای بدیل، موجودیت تصمین آفر یا اظهار نامه تصمین آفر و سایر جزئیات را که اداره مناسب بداند قرائت می‌نماید. آفرهای بدیل و تخفیفات صرف در صورت که در جلسه داوطلبی قرائت گردیده باشند در ارزیابی مد نظر گرفته خواهد شد. آفر مسترد نمی‌گردد، مگر اینکه مطابق بند 1 ماده 25 نا وقت رسیده باشد.	
27.4 هیئت آفر گشایی، فورم‌های معیاری آفر گشایی صادره ریاست تدارکات ملی را در جلسه مذکور خانه پری، امضاء و بمنظور مصوّنتی و عدم تغییر در مندرجات آنها با دقت چسب شفاف (اسکاشتیپ) می‌نماید.	
ه. ارزیابی و مقایسه آفرها	
28.1 معلومات مربوط به ارزیابی ابتدایی، ارزیابی مالی و مقایسه، ارزیابی تحقیکی و ارزیابی بعدی اهلیت داوطلبان و پیشنهاد اعطاء قرارداد الی زمان نشر اطلاعیه تصمیم اعطاء قرارداد محروم بوده، نباید افشاء گردد.	ماده 28- محرومیت
28.2 هر نوع تلاش توسط داوطلب بمنظور اعمال نفوذ در مراحل ارزیابی ابتدایی، ارزیابی مالی و مقایسه، ارزیابی تحقیکی و ارزیابی بعدی اهلیت داوطلبان و تصمیم اعطای قرارداد منجر به رد آفر وی میگردد.	
28.3 علی الرغم بند 2 ماده 28، از زمان آفر گشایی الی عقد قرارداد، درصورتیکه داوطلب تقاضای تماس با اداره را درهر مورد مربوط به مراحل داوطلبی داشته باشد، باید به صورت کتبی آن را انجام دهد.	
<p>29.1 اداره ارزیابی ابتدایی را جهت تشخیص مکمل بودن آفرها با درنظر داشت موارد ذیل راه اندازی می‌نماید:</p> <ul style="list-style-type: none"> - آفر به شکل درست آن مطابق شرطنامه مربوط تسلیم داده شده است؛ - تصمین آفر به شکل و مبلغ درست تحويل گردیده و برای مدت مندرج صفحه معلومات داوطلبی قابل اعتبار است؛ - آفر بدون انحرافات عمدی یا مغایرت با شرایط شرطنامه تحويل گردیده است؛ - آفر به صورت درست مهر و امضاء گردیده است؛ - آفر برای حد اقل مدت لازم اعتبار دارد؛ <p>آفر با سایر شرایط کلیدی شرطنامه منطبق می‌باشد.</p>	ماده 29 - ارزیابی ابتدایی
29.2 در صورت عدم رعایت بند 1 ماده 29 فوق آفر رد میگردد.	
30.1 اداره می‌تواند در مورد آفر از داوطلب طور کتبی توضیح مطالبه نماید. توضیح داوطلب نیز بشکل کتبی مطابق مندرج در خواست، صورت گرفته و نمیتواند در محتوا، ماهیت، و قیمت آفر تغییر وارد نماید، مگر اینکه تصحیح اشتباہات محاسبی را قبول نماید. هر نوع توضیح ارایه شده بدون در خواست اداره، قابل قبول نمی‌باشد.	ماده 30- توضیح آفرها
31.1 اداره آفر جوابگو را بر اساس محتویات آفر تشخیص میدهد.	ماده 31- جوابگویی آفرها
<p>31.2 آفر جوابگو آفریست که بدون انحراف، استثناء و از قلم افتادگی عمدی مطابق با معیارات، شرایط و مشخصات شرطنامه باشد. انحراف، استثناء و از قلم افتادگی زمانی عمدی پنداشته می‌شود که:</p> <ul style="list-style-type: none"> - تأثیر قابل ملاحظه بالای حدود، کیفیت یا کارایی اجناس و خدمات تحت قرارداد داشته باشد؛ 	

<p>2- ناسازگاری با استناد داوطلبی داشته که حقوق اداره یا مکلفیت‌های داوطلب تحت این قرار داد را برخلاف شرط‌نامه محدود نماید؛</p> <p>3- در صورت تصحیح، باعث کاهش موقعیت رقابتی سایر داوطلبان گردد.</p>	
<p>31 آفر که در مطابقت به مندرجات شرط‌نامه جوابگو نباشد رد گردیده و بعداً با اصلاح انحرافات، استثنات یا قلم افتاقی جوابگو نمیگردد.</p>	
<p>32.1 در صورت جوابگو بودن آفر، اداره عدم انطباق یا از قلم افتادگی در آفر را که عده نباشد، مد نظر نمی‌گیرد.</p> <p>32.2 در صورت که آفر جوابگو باشد، اداره می‌تواند از داوطلب در ميعاد زمانی مناسب معلومات ضروری یا سندی را به منظور تصحیح عدم انطباق یا از قلم افتادگی غیر عده مطالبه نماید. تصحیح از قلم افتادگی‌ها به هیچ صورت مرتبط به قیمت آفر بوده نمی‌تواند. در صورت عدم ارایه معلومات توسط داوطلب، آفر رد شده می‌تواند.</p>	<p>ماده 32 - عدم انطباق، اشتباهات، و از قلم افتادگی</p>
<p>32.3 تصحیح اشتباهات حسابی آفر جوابگو توسط اداره به شکل ذیل صورت میگیرد:</p> <p>1- در صورت عدم توافق قیمت فی واحد با قیمت مجموعی، قیمت فی واحد مد نظر گرفته شده، قیمت مجموعی تصحیح میگردد. مگراینکه از نظر اداره به صورت واضح کدام علامه اعشاری در قیمت فی واحد بیجا تحریر گردیده باشد، که در اینصورت قیمت مجموعی مد نظر گرفته شده و قیمت فی واحد اصلاح می‌گردد؛</p> <p>2- در صورت موجودیت اشتباه در مجموع یا حاصل جمع یا تفریق ارقام، ارقام قبل اعتبار بوده و حاصل جمع یا حاصل تفریق باید اصلاح گردد؛</p> <p>3- هرگاه تفاوتی میان مبلغ به حروف و ارقام وجود داشته باشد، مبلغ به حروف مدار اعتبار خواهد بود، مگر اینکه مبلغ ذکر شده به حروف مربوط به اشتباه حسابی باشد، که درینصورت مبلغ به ارقام با درنظر داشت مندرجات اجزای (1) و (2) فوق مدار اعتبار خواهد بود.</p>	
<p>32.4 هرگاه داوطلب تصحیح اشتباهات محاسبی آفر خویش را قبول نکند، آفر وی رد و تضمین آفر وی غیر قابل استرداد دانسته شده یا اظهارنامه تضمین آفر مطابق جزء (2) بند 1 ماده 21 اجرا می‌گردد.</p>	
<p>33.1 اداره آفر‌ها را به منظور اطمینان از قبولی بدون انحراف و استثنای آن با تمام معیارات و شرایط مشخص در شرایط عمومی و خاص قرارداد توسط داوطلب بررسی می‌نماید.</p>	<p>ماده 33- ارزیابی تخنیکی</p>
<p>33.2 اداره مطابق ماده 18 این دستورالعمل، جهت اطمینان از مطابقت بدون تغییر یا انحرافات با تمام شرایط مندرج قسمت 5 (جدول نیازمندیها) شرط‌نامه، جنبه‌های تخفیکی آفر را بررسی می‌نماید.</p>	
<p>34.1 به منظور ارزیابی مالی و مقایسه آفرها، اداره باید تمام قیمت‌های ذکر شده به اسعار مختلف درآفر را به واحد پولی مشخص در صفحه معلومات داوطلبی به نزخ فروش اسعار در روز مندرج صفحه معلومات داوطلبی، تبدیل می‌نماید.</p>	<p>ماده 34 - تبدیل به اسعار واحد</p>
<p>35.1 ترجیح داخلی در روشنی حکم چهارم طرز العمل تدارکات تطبیق می‌گردد.</p>	<p>ماده 35- ترجیح داخلی</p>

<p>36.1 آفر ها صرف به اساس، عوامل، روش ها، مشخصات، شرایط و معیار های مندرج این ماده ارزیابی میگردد.</p> <p>36.2 اداره موارد ذیل را در جریان ارزیابی آفر ها مد نظر می گیرد:</p> <ul style="list-style-type: none"> -1 انجام ارزیابی برای اقلام یا بخش ها، طوریکه در صفحه معلومات داوطلبی تذکر رفته و قیمت آفر که در مطابقت با ماده 14 ارایه گردیده؛ -2 تعديل قیمت بالاتر اصلاح استیاهات حسابی در مطابقت با بند 3 ماده 31؛ -3 تعديل قیمت در نتیجه محاسبه تخفیفات در مطابقت با بند 4 ماده 14؛ -4 تعديل قیمت ناشی از تطبیق معیار های ارزیابی، مندرج صفحه معلومات داوطلبی -5 تعديل در اثر تطبیق ترجیح داخلی مندرج حکم چهارم طرز العمل تدارکات. <p>36.3 اداره موارد ذیل را در ارزیابی آفر، مد نظر نمی گیرد:</p> <ul style="list-style-type: none"> -1 هر نوع مالیه بر فروش و سایر مالیات قبل پرداخت توسط داوطلب بر اجناسیکه در امارت اسلامی افغانستان تولید شده باشد در صورت اعطاء قرارداد؛ -2 هر نوع مسؤول گمرکی و سایر مالیات بر واردات قبل پرداخت بر اجناسیکه در خارج از امارت اسلامی افغانستان تولید شده باشد توسط داوطلب در صورت اعطاء قرارداد؛ -3 هر نوع مصرف اضافی برای تعديل قیمت در جریان اجرای قرارداد، در صورت تذکر در آفر. <p>36.4 در ارزیابی آفر ها بر علاوه قیمت آفر مندرج ماده 14، فکتور های مربوط به مشخصات، کارایی، شرایط و معیار های تدارک اجناس و خدمات ضمنی آن مد نظر گرفته می شود. برای تسهیل مقایسه آفر ها، اثرات عوامل در نظر گرفته شده باید به مبلغ پولی بیان گردد. فکتور ها، روش ها و معیارات باید مطابق بند 3 ماده 36 باشد.</p> <p>36.5 در صورت تذکر در صفحه معلومات داوطلبی، داوطلبان می توانند برای یک یا چند بخش قیمت خویش را ارایه نموده، و اداره نیز می تواند یک یا چند بخش را برای بیشتر از یک داوطلب اعطاء نماید. روش ارزیابی برای تشخیص ترکیب بخش ها با نازلترين قیمت که در قسمت 3 (معیارات ارزیابی و اهلیت) تذکر رفته مشخص می گردد.</p> <p>36.6 اداره نمی تواند با داوطلب که قیمت نازل را ارایه نموده و یا سایر داوطلبان مذکوره نماید. انجام مذکوره در روش تدارکات از منبع واحد از این امر مستثنی است.</p> <p>36.7 داوطلب مکلف نیست تغییر قیمت یا تعديل آفر و یا بعده گرفتن مسئولیت های را که از آن در شرطنامه تذکر نرفته است، منحیث شرط اعطاء قرارداد پذیرد.</p> <p>37.1 اداره آفر دارای نازلترين قیمت ارزیابی شده را در مطابقت با معیارات و شرایط و مشخصات تخفیکی مندرج شرطنامه جهت تشخیص جوابگو بودن آن ارزیابی می نماید.</p> <p>37.2 در صورتیکه آفر دارای نازلترين قیمت ارزیابی شده، پس از ارزیابی تخفیکی و در صورت لزوم ارزیابی مفصل جوابگو تشخیص گردد، هیئت ارزیابی می تواند پروسه ارزیابی را ختم، گزارش خویش را به آمر اعطاء ارائه</p>	<p>ماده 36 ارزیابی مالی</p>
<p>36.2 اداره موارد ذیل را در جریان ارزیابی آفر ها مد نظر می گیرد:</p> <ul style="list-style-type: none"> -1 انجام ارزیابی برای اقلام یا بخش ها، طوریکه در صفحه معلومات داوطلبی تذکر رفته و قیمت آفر که در مطابقت با ماده 14 ارایه گردیده؛ -2 تعديل قیمت بالاتر اصلاح استیاهات حسابی در مطابقت با بند 3 ماده 31؛ -3 تعديل قیمت در نتیجه محاسبه تخفیفات در مطابقت با بند 4 ماده 14؛ -4 تعديل قیمت ناشی از تطبیق معیار های ارزیابی، مندرج صفحه معلومات داوطلبی -5 تعديل در اثر تطبیق ترجیح داخلی مندرج حکم چهارم طرز العمل تدارکات. <p>36.3 اداره موارد ذیل را در ارزیابی آفر، مد نظر نمی گیرد:</p> <ul style="list-style-type: none"> -1 هر نوع مالیه بر فروش و سایر مالیات قبل پرداخت توسط داوطلب بر اجناسیکه در امارت اسلامی افغانستان تولید شده باشد در صورت اعطاء قرارداد؛ -2 هر نوع مسؤول گمرکی و سایر مالیات بر واردات قبل پرداخت بر اجناسیکه در خارج از امارت اسلامی افغانستان تولید شده باشد توسط داوطلب در صورت اعطاء قرارداد؛ -3 هر نوع مصرف اضافی برای تعديل قیمت در جریان اجرای قرارداد، در صورت تذکر در آفر. <p>36.4 در ارزیابی آفر ها بر علاوه قیمت آفر مندرج ماده 14، فکتور های مربوط به مشخصات، کارایی، شرایط و معیار های تدارک اجناس و خدمات ضمنی آن مد نظر گرفته می شود. برای تسهیل مقایسه آفر ها، اثرات عوامل در نظر گرفته شده باید به مبلغ پولی بیان گردد. فکتور ها، روش ها و معیارات باید مطابق بند 3 ماده 36 باشد.</p> <p>36.5 در صورت تذکر در صفحه معلومات داوطلبی، داوطلبان می توانند برای یک یا چند بخش قیمت خویش را ارایه نموده، و اداره نیز می تواند یک یا چند بخش را برای بیشتر از یک داوطلب اعطاء نماید. روش ارزیابی برای تشخیص ترکیب بخش ها با نازلترين قیمت که در قسمت 3 (معیارات ارزیابی و اهلیت) تذکر رفته مشخص می گردد.</p> <p>36.6 اداره نمی تواند با داوطلب که قیمت نازل را ارایه نموده و یا سایر داوطلبان مذکوره نماید. انجام مذکوره در روش تدارکات از منبع واحد از این امر مستثنی است.</p> <p>36.7 داوطلب مکلف نیست تغییر قیمت یا تعديل آفر و یا بعده گرفتن مسئولیت های را که از آن در شرطنامه تذکر نرفته است، منحیث شرط اعطاء قرارداد پذیرد.</p> <p>37.1 اداره آفر دارای نازلترين قیمت ارزیابی شده را در مطابقت با معیارات و شرایط و مشخصات تخفیکی مندرج شرطنامه جهت تشخیص جوابگو بودن آن ارزیابی می نماید.</p> <p>37.2 در صورتیکه آفر دارای نازلترين قیمت ارزیابی شده، پس از ارزیابی تخفیکی و در صورت لزوم ارزیابی مفصل جوابگو تشخیص گردد، هیئت ارزیابی می تواند پروسه ارزیابی را ختم، گزارش خویش را به آمر اعطاء ارائه</p>	<p>ماده 37 - مقایسه آفرها</p>

نماید. در صورتیکه آفر دارای نازلترين قيمت ارزیابی شده، جوابگو تشخیص نگردد، هیئت ارزیابی، آفر بعدی دارای قيمت نازلتر ارزیابی شده را مورد ارزیابی تخنيکي و در صورت لزوم ارزیابی مفصل قرار می دهد.	
38.1 اداره می تواند بمنظور اطمینان از جوابگو بودن و داشتن توانایی اجرای رضایت بخش قرارداد توسط داوطلب برنده، ارزیابی بعدی را راه اندازی نماید.	ماده 38- ارزیابی بعدی داوطلب برنده
38.2 ارزیابی بعدی به اساس مدارک مستند ارایه شده توسط داوطلب مطابق ماده 19 صورت میگیرد.	
38.3 مثبت بودن نتیجه ارزیابی بعدی، پیش شرط عقد قرارداد بوده و در صورت منفی بودن نتیجه ارزیابی، منتج به غیر جوابگو شدن آفر گردیده و اداره ارزیابی بعدی مشابه را با آفر بعدی دارای نازلترين قيمت انجام می دهد.	
39.1 اداره می تواند، در صورت که ضرورت تدارکاتی دیگر محسوس نبوده، یا تغییرات عمده در مشخصات تخنيکي، شرایط داوطلبی و یا شرایط قرارداد وارد گردیده باشد، وجهه مالی برای تدارکات کافی یا موجود نبوده، مدارک (اسناد) سازش میان داوطلبان وجود داشته باشد و یا جهت تأمین منافع ملی، مراحل تدارکات را بدون مسئولیت در قبال داوطلبان فسخ نماید.	ماده 39- حق اداره برای قبولی یا رد یک یا تمام آفرها
و. اعطاء و عقد قرارداد	
40.1 اداره قرارداد را به داوطلب که آفر جوابگو با نازلترين قيمت ارزیابی شده را ارایه نموده و توانایی اجرای رضایت بخش قرارداد را داشته باشد، اعطاء می نماید.	ماده 40- شرایط اعطاء قدار
41.1 اداره می تواند زمان اعطای قرارداد مقدار اجتناس و خدمات خدمتی آن را که در قسمت 5 (جدول نیازمندیها) مشخص گردیده، افزایش یا کاهش دهد. مشروط بر اینکه از فیصدی مندرج صفحه معلومات داوطلبی تجاوز ننموده و در برگیرنده هیچگونه تغییر در قيمت فی واحد و دیگر معیار ها و شرایط آفر و شرطنامه نباشد.	ماده 41- حق تعديل مقدار در زمان اعطای قرارداد
42.1 اداره بعد از ختم میعاد اطلاعیه تصمیم اعطای قرارداد و یا رسیدگی به اعتراضات داوطلبان، در صورتیکه قرارداد در حیطه صلاحیت آمر اعطای مربوطه باشد، نامه قبولی آفر را به داوطلب برنده ارسال مینماید، در صورتیکه قرارداد در حیطه صلاحیت کمیسیون تدارکات ملی باشد، بعد از منظوری این کمیسیون، نامه قبولی آفر به داوطلب برنده ارسال می شود.	ماده 42 - اعطای قرارداد
43.1 داوطلب برنده مکلف است، در خلال مدت (10) روز بعد از دریافت نامه قبولی آفر، تضمین اجرای قرارداد را در مطابقت با شرایط عمومی قرارداد، در فorm تضمین اجرا که شامل قسمت 8 (فورمه های قرارداد) می باشد، ارایه نماید.	ماده 43- تضمین اجراء
43.2 عدم ارسال تضمین اجرای فوق الذکر توسط داوطلب منتج به فسخ نامه قبولی آفر و عدم استرداد تضمین آفر و یا اجرای اظهار نامه تضیین آفر می گردد. در اینصورت اداره قرارداد را به داوطلب بعدی که آفر جوابگو با نازلترين قيمت را ارایه داشته، و توانمندی اجرای رضایت بخش قرارداد را داشته، اعطاء می نماید.	
44.1 اداره، قرارداد را در مطابقت به شرطنامه، آفر داوطلب برنده ترتیب و بعد از اخذ منظوری آمر اعطاء در طی میعاد اعتبار آفر به داوطلب برنده ارسال می نماید. داوطلب برنده مکلف است، قرارداد را در مدت (10) روز بعد از دریافت امضا نموده و به اداره تسليم نماید.	ماده 44- امضای قرارداد

<p>45.1 اداره فوراً پس از دریافت تضمین اجرا و تثبیت صحت و سقم آن، داوطلبان غیرموفق را از عقد قرارداد با داوطلب برنده و عدم موفقیت آنان طور کتبی اطلاع داده و تمام تضمینات آفر آنان را مسترد می‌نماید.</p> <p>45.2 همزمان با اطلاع داوطلبان ناموفق، اداره، عقد قرارداد با داوطلب برنده را با ذکر مشخصات تدارکات، مشخصات اداره و قراردادی، قیمت مجموعی قرارداد طبق ماده چهل و دوم قانون تدارکات در وب‌سایت اداره و وب‌سایت‌هایی که ریاست تدارکات ملی تجویز می‌نماید، نشر می‌کند.</p> <p>46.3 اداره مکلف است طبق ماده 42 قانون تدارکات، نسخه امضا شده قرارداد را با مشخصات تدارکات فوراً اظهار معلومات مالکیت ذینفع قراردادی، مشخصات اداره و قراردادی و قیمت قرارداد را الی (30) روز تقویمی بعد از امضای قرارداد در وب‌سایت اداره تدارکات ملی یا سایر وب‌سایت‌هایی که توسط اداره تدارکات ملی معرفی می‌گردد، نشر نماید.</p>	<p>ماده 45- اطلاع به داوطلبان غیر برنده</p>
<p>46.1 هرگاه داوطلب در نتیجه تخلف از احکام قانون و طرزالعمل تدارکات متضرر گردد می‌تواند اعتراض خویشرا به اداره و در صورت لزوم درخواست تجدید نظر را به کمیته بررسی اداری ارسال نماید.</p>	<p>ماده 46- حق شکایت داوطلب</p>
<p>46.2 روش ارسال اعتراض و تجدید نظر در طرزالعمل مربوط تشریح گردیده است.</p>	

قسمت دوم: صفحه معلومات داوطلبی

در صورت نیاز رهنمود ها برای تکمیل صفحه معلومات داوطلبی در داخل قوس ها با ذکر ماده مربوط دستورالعمل برای داوطلبان بشکل ایتالیک ترتیب گردیده است.

الف. عمومیات

<p>اداره (شاروالی کابل) می باشد.</p> <p>نام این داوطلبی: پروژه تدارک دو قلم مواد نفتی (تیل دیزل و پترول) خسروت ریاست های مالی و اداری و سرسبزی شاروالی کابل</p> <p>شماره این داوطلبی: NPD/KM/1402/NCB/G-012</p> <p>نام و شماره حصص شامل این داوطلبی عبارتند از: شامل بخش ها (LOTS) نمی باشد</p> <p>داوطلبان از کشورهای ذیل واجد شرایط نمی باشند: قابل تطبیق نیست</p> <p>لست شرکت های محروم شده از اشتراک در تدارکات عامه از آدرس ذیل قابل دریافت می باشد: www.npa.gov.af, https://tenders.ageops.net/prs/debarment?list</p> <p>در صورت عدم دریافت از لینک های متذکره، هیات ارزیابی میتواند کتاباً از کمیته محرومیت ریاست تدارکات ملی طالب معلومات گردیده اطمینان حاصل نمایند.</p> <p>اجناس و خدمات ضمنی آن از کشورهای ذیل واجد شرایط نمیباشند: قابل تطبیق نیست</p>	<p>ماده 1 دستورالعمل برای داوطلبان</p> <p>ماده 4.1 دستورالعمل برای داوطلبان</p> <p>ماده 4.3 دستورالعمل برای داوطلبان</p> <p>ماده 5.1 دستورالعمل برای داوطلبان</p>
--	---

ب. مندرجات شرطنامه

<p>شرطنامه از مراجع ذیل قابل دریافت می باشد:</p> <p>/https://rfq.km.gov.af یا https://aop.gov.af/dr/access_to_information/administrative</p> <p>در صورت عدم دانلود از لینک ارائه شده، داوطلب میتواند شرطنامه را از آدرس ذیل بدست آورد.</p> <p>آمریت انسجام، توحید و تحلیل پلان های تدارکاتی، ریاست تدارکات ملی، جوار قصر مرمرین ریاست عمومی اداره امور ا.ا.ا، پشتوستان وات، کابل - افغانستان</p> <p>ایمیل آدرس: planningnpa@gmail.com</p> <p>کاپی به: npd.planning@aop.gov.af, n.naiel.gdnp@gmail.com و noorullah.naiel@aop.gov.af</p> <p>شماره: 0202143274</p> <p>نوت: داوطلب محترم در هنگام دریافت شرطنامه باید معلومات شرکت خویش را بشمول (نام شرکت و شماره جواز، ایمیل آدرس، شماره تماس، نام پروژه و شماره داوطلبی) از طریق ایمیل های متذکره به ریاست تدارکات ملی شریک نماید. تا در صورت لزوم تعدیلات و توضیحات پیرامون شرطنامه در اسرع وقت به دسترس داوطلب قرار داده شود.</p>	<p>ماده 6.3 دستورالعمل برای داوطلبان</p>
--	--

<p>جهت دریافت توضیح در مورد این شرطنامه، به آدرس و معلومات ارتباطی ذیل مراجعه گردد:</p> <p>شخص ارتباطی: محمد نوید ناظری</p> <p>آدرس: آمریت انسجام، توحید و تحلیل پلان های تدارکاتی، ریاست تدارکات ملی، جوار قصر مرمرین ریاست عمومی اداره امور ۱.۱.۱، پشتوستان وات، کابل - افغانستان</p> <p>ایمیل آدرس: planningnpha@gmail.com</p> <p>کاری به: npd.planning@aop.gov.af, n.naiel.gdnp@gmail.com و noorullah.naiel@aop.gov.af</p> <p>شماره: ۰۷۴۸۷۷۷۶۱۷</p> <p>نوت: در مطابقت به فقره (۱) حکم سی ام طرز العمل تدارکات، درخواست توضیح در داوطلبی باز حداقل باید ۱۰ روز تقویمی قبل از میعاد معینه تسلیمی آفرها ارایه گردد.</p>	<p>ماده ۷.۱ دستورالعمل برای داوطلبان</p>
<p>جلسه قبل از داوطلبی بگونه حضوری دایر می گردد:</p> <p>مکان: آمریت انسجام، توحید و تحلیل پلان های تدارکاتی ریاست تدارکات ملی، جوار قصر مرمرین ریاست عمومی اداره امور ۱.۱.۱ واقع پشتوستان وات، کابل - افغانستان</p> <p>تاریخ و زمان جلسه: ۹/حمل/۱۴۰۲ ساعت ۱۰:۰۰ ق.ظ به وقت کابل</p> <p>نوت: در صورتیکه تاریخ معین شده برای جلسه قبل از داوطلبی به روز رخصتی تصادف نماید جلسه قبل از داوطلبی در روز بعدی کاری در همان ساعت تعیین شده تدویر خواهد یافت.</p>	<p>ماده ۷.۳ دستورالعمل برای داوطلبان</p>
<p>ج. تهییه آفرها</p>	
<p>آفر به زبان دری / پشتو ارایه گردد.</p>	<p>ماده ۱۰.۱ دستورالعمل برای داوطلبان</p>
<p>داوطلب باید همراه با آفرخویش استاد اضافی ذیل را ارایه نماید:</p> <p>۱. جواز فعالیت معترض، ۲. صورت حساب بانکی (Bank Statement) یا سند خط اعتباری Line of Credit نشان دهنده توانمندی مالی داوطلب، ۳. استاد تجربه مشابه، ۴. استاد حجم معاملات سالانه، ۵. استاد تصفیه حسابات مالیاتی آخرین دوره قبل از آفرگشایی، ۶. خانه پری فورم اظهار معلومات مالکیت ذینفع داوطلب، ۷. تعهد نامه امضای شده مبنی بر اینکه داوطلب از پرداخت دیون عاجز نبوده و در حالت ورشکستگی و انحلال قرار ندارد. تعهد نامه امضای شده توسط داوطلب مبنی بر نداشتن تضاد منافع، عدم محرومیت و عدم محکومیت از طرف محکمه بالاتر تخلف در تجارت در خلال دو سال قبل از اشتراک در داوطلبی، ۸. سایر معلومات که لازم است توسط داوطلبان تکمیل، بطور دقیق خانه پری، بعد از مهر و امضاء در اوراق متذکره ارائه گردد. در صورت اشتراک بشکل JV، داشتن Agreement JV و ۱۰. در صورت اشتراک نماینده با صلاحیت؛ داشتن نماینده خط رسمی.</p> <p>تمام اوراق شرطنامه و استاد اضافی منضمه آفر باید توسط داوطلبان مهر گردد و فورمهای داده شده در شرطنامه غرض معلومات داوطلب باید بصورت درست و مکمل خانه پری، امضاء و مهر شود و تعهد نامه‌ی داده شده باید توسط رئیس، معاون و یا نماینده با صلاحیت امضاء و مهر گردد.</p>	<p>ماده ۱۱.۱ دستورالعمل برای داوطلبان</p>

داوطلب مکلف است جدول قیمت های ارایه شده در آفر خویش و فورم معلومات یا اهلیت داوطلب و فورم تسليیمی آفر را پس از خانه پری دقیق، مهر و امضاء نموده بمنظور مصونیت با دقت چسب شفاف (اشکاس‌پ) نماید.	
ارائه آفر های بدیل مجاز نمی باشد.	ماده 13.1 دستورالعمل برای داوطلبان
<p>ویرایش شرایط تجارت بین المللی (Incoterms) DDP2020 می باشد.</p> <p>محل مقصود نهایی: انتقال اجناس مورد ضرورت بشکل DDP2020 (رسانیدن اجناس به مقصد نهایی) طور ذیل صورت میگرید:</p> <ul style="list-style-type: none"> • ریاست سرسبزی و حفظ ساحات سبز واقع ناحیه هفده هم و • ریاست کار و حفظ مراقبت واقع ناحیه هشتم 	ماده 14.5 دستورالعمل برای داوطلبان
<p>نوت: ریاست های متذکره شاروالی کابل در محوطه های تعمیر شان ذخیره گاه های مواد نفتی داشته و اکمالات در ذخیره های ریاست های مذکور صورت گیرد.</p> <p>تمامی مصارف از بنادر الی محل مقصود نهایی با کرایه حمل و نقل از بنادر افغانستان الی محل تحويلدهی، مالیات، تست، تخلیه و سایر مصارف که جزئیات آن در جدول قیمت ها درج گردیده به شکل DDP به عهده قراردادی می باشد.</p>	
<p>داوطلبان باید نرخ مناسب مالیات داخلی BRT را در قیمت های ارائه شده شان در نظر داشته باشند.</p> <p>مالیه و سایر عواید دولتی از حواله های قراردادی طبق مقررات و قوانین نافذه کشور وضع و بحساب مربوطه انتقال میگردد.</p> <p>جهت معلومات مزید در باره مالیات در افغانستان به سایت www.mof.gov.af/tax مراجعه گردد.</p>	
قیمت های ثابت ارایه شده توسط داوطلب مطابق ماده 15.1 شرایط عمومی قرارداد قابل تعديل نیست.	ماده 14.6 دستورالعمل برای داوطلبان
در صورت تدارکات از روش داوطلبی داخلی، داوطلب قیمت آفر را به واحد پول افغانی ارایه نماید.	ماده 15.1 دستورالعمل برای داوطلبان
مدت کارآیی اجناس: قابل تطبیق نیست	ماده 18.3 دستورالعمل برای داوطلبان
اجازه نامه تولید کننده: قابل تطبیق نیست	ماده 19.1 دستورالعمل برای داوطلبان
خدمات بعد از فروش: قابل تطبیق نیست	ماده 19.1 دستورالعمل برای داوطلبان

جهت اشتراک بشكل مشترک ۷۰ تشریحات مندرج مواد ۱۹.۲ و ۱۹.۳ دستورالعمل برای داوطلبان قابل تطبیق است.	ماده ۱۹.۲ و ۱۹.۳ دستورالعمل برای داوطلبان
مدت اعتبار آفر نود (۹۰) روز می باشد.	ماده ۲۰.۱ دستورالعمل برای داوطلبان
تضمين آفر: " لازم" می باشد. تضمين آفر صادر شده توسط یکی از بانک های راجستر شده در افغانستان بانک بوده و مطابق محتویات فورم شماره ۸ قسمت ۴ (フォرم های داوطلبی)، ارائه گردد. میعاد اعتبار تضمين آفر: تضمين آفر باید از روز آفرگشایی حداقل الی (118+90)=208 روز اعتبار داشته باشد.	ماده ۲۱.۱ دستورالعمل برای داوطلبان
مقدار تضمين آفر: ۱,۴۳۶,۰۰۰ یک ميليون چهار صد و سی و شش هزار افغانی می باشد. واحد پولی تضمين آفر: مبلغ تضمين آفر به واحد پولی (افغانی) و یا سایر اسعاری که به آسانی قابل تبادله باشند، پذیرفته میشود. نوعیت اخذ تضمين آفر بشكلا بنک گرتی (تضمين نامه بنکی) میباشد. تضمين بنکی باید در نسخه اصلی تسلیم داده شود. هیچ نوع فوتوكاپی و یا کاپی سکن شده مورد قبول شناخته نمیشود. نوت ۱: در صورت که داوطلب شركت مشترک (۷۰) باشد، تضمين آفر باید بنام داوطلب مشترک ارایه گردد. نوت ۲: طبق اطلاعیه شماره : NO/PPD/NPA/1397 تدارکات، ریاست تدارکات ملی: به تأسی از هدایت مندرج فیصله شماره 2993 مؤرخ 09/10/1397 کمیسیون محترم تدارکات ملی، که چنین صراحت دارد: "من بعد تصدی ها و شرکت های دولتی حین عقد قرارداد با ادارات دولتی از تضمینات آفر و اجرا معاف میباشند". البته تصدی ها و شرکت های دولتی مکلف به تطبیق و رعایت سایر احکام قانون، طرزالعمل و اسناد تقنیی تدارکات در پروسه های تدارکاتی دولتی می باشند.	ماده ۲۱.۲ دستورالعمل برای داوطلبان
هرگاه داوطلب مرتكب اعمال مندرج یکی از اقدامات مندرج در پاراگراف های جز (۱) و (۲) را نقض نماید، حکومت وی را از اعطای قرارداد مربوط توسط اداره به مدت { } سال غیرواجد شرایط اعلام مینماید. قبل تطبیق نیست	ماده ۲۱.۷ دستورالعمل برای داوطلبان
علاوه بر اصل آفر، به تعداد {۱} کاپی آن نیز باید تسلیم داده شوند. نوت: در صورت موجودیت تفاوت میان اصل و کاپی، اصل آن قابل اعتبار خواهد بود.	ماده ۲۲.۱ دستورالعمل برای داوطلبان
د. تسلیمی و گشایش آفرها	
داوطلبان نباید آفرهای خویش را به صورت الکترونیکی ارائه نمایند.	ماده ۲۳.۱ دستورالعمل برای داوطلبان
در صورت که ارائه آفر بصورت الکترونیکی مجاز باشد: قابل تطبیق نیست	ماده ۲۳.۱ دستورالعمل برای داوطلبان

<p>پاکت‌های داخلی و بیرونی باید حاوی عالیم تشخیصیه اضافی ذیل می‌باشد:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. نام و آدرس داوطلب در آن درج باشد. 2. عنوانی اداره تدارکاتی در مطابقت با بند 1 ماده 24 باشد؛ 3. حاوی نام، نمبر تشخیصیه و سایر معلومات داوطلبی مندرج بند 1 ماده 1 و هر نوع توضیحات اضافی مندرج صفحه معلومات داوطلبی باشد. 4. حاوی هشدار مبنی بر عدم بازگشایی آن قبل از تاریخ و زمان آفرگشایی باشد. <p>درصورت عدم مهر و علامت گذاری لازم آفر، اداره مسئول تعویض / مفقود شدن محتویات و بازگشایی قبل از وقت آن نخواهد بود.</p>	<p>ماده 23.2 دستورالعمل برای داوطلبان</p>
<p>صرف به مقاصد ارائه آفر، آدرس اداره عبارت است از:</p> <p>توجه: ریاست تدارکات ملی</p> <p>آدرس: آمریت انسجام، توحید و تحلیل پلان‌های تدارکاتی، ریاست تدارکات ملی، جوار قصر مرمرین ریاست عمومی اداره امور ۱.۱.۱، پشتونستان وات، کابل - افغانستان</p> <p>ایمیل آدرس: planningnpa@gmail.com</p> <p>کاپی به: npd.planning@aop.gov.af، n.naiel.gdnp@gmail.com و noorullah.naiel@aop.gov.af</p> <p>شماره: 0202143274</p> <p>خرب الاجل برای تسليمی آفرها: الی ساعت 10:00 قبل از ظهر (به وقت محلی کابل) مؤخر 18 حمل 1402 می‌باشد.</p> <p>آفرهای ناوقت رسیده و اینترنتی قابل پذیرش نمی‌باشد</p> <p>نوت: درصورتیکه روز آخر تاریخ معین شده برای تسليمی آفرها به روز رخصتی تصادف نماید آفرها در روز بعدی کاری در همان ساعت تعین شده تسليم و بازگشایی خواهد شد.</p>	<p>ماده 24.1 دستورالعمل برای داوطلبان</p>
<p>بازگشایی آفرها در محل ذیل صورت می‌گیرد:</p> <p>آدرس: صالون پامیر، ریاست تدارکات ملی، جوار قصر مرمرین ریاست عمومی اداره امور ۱.۱.۱، پشتونستان وات، کابل - افغانستان</p> <p>تاریخ آفرگشایی: ساعت 10:00 قبل از ظهر (به وقت محلی کابل) مؤخر 18 حمل 1402 می‌باشد.</p> <p>نوت: درصورتیکه تاریخ معین شده برای آفرگشایی به روز رخصتی تصادف نماید آفرها در روز بعدی کاری در همان ساعت تعین شده بازگشایی خواهد شد.</p>	<p>ماده 27.1 دستورالعمل برای داوطلبان</p>
<p>درصورتیکه ارائه آفر به صورت الکترونیکی طبق بند 1 ماده 23 دستورالعمل برای داوطلبان مجاز باشد: قابل تطبیق نیست.</p>	<p>ماده 27.2 دستورالعمل برای داوطلبان</p>
<p>ه. ارزیابی و مقایسه آفرها</p>	

<p>آفرهای ارائه شده به واحد های پولی مختلف، باید به واحد پولی افغانی تبدیل شوند.</p> <p>منبع نرخ تبادله: د افغانستان بانک است.</p> <p style="text-align: center;">تاریخ تبادله اسعار: روز آفرگشائی</p> <p>نوت: آفرها باید به افغانی ارایه گردد، آفرهای ارایه شده به اسعار مختلف به واحد پولی افغانی به اساس نرخ فروش تبادله د افغانستان بانک روز آفرگشایی صورت خواهد گرفت.</p>	<p>ماده 34.1 دستورالعمل برای داوطلبان</p>
<p>ترجیحات داخلی مطابق حکم چهارم طرزالعمل تدارکات قابل تطبیق می باشد.</p>	<p>ماده 35.1 دستورالعمل برای داوطلبان</p>
<p>ارزیابی به اساس: (قیمت فی واحد(لیتر)) صورت میگیرد.</p>	<p>ماده 36.2 دستورالعمل برای داوطلبان</p>
<p>تعديلات به اساس معیارات ذیل که در قسمت ۳ (معیارات ارزیابی و اهلیت) تذکر رفته، صورت می گیرد:</p> <ul style="list-style-type: none"> -1- انحراف در جدول تسلیمی: {نخیر} -2- انحراف در جدول پرداخت: {نخیر} -3- مصارف تعویض اجزای عده، پرזה جات اضافی الزامی، و خدمات: {نخیر} -4- موجودیت پرזה جات و خدمات بعد از فروش تجهیزات ارایه شده آفر در امارت اسلامی افغانستان {نخیر} -5- مصارف پیشینی شده عملیاتی و مراقبت در جریان عمر استفاده تجهیزات {نخیر} -6- کارآیی و مولدیت ارائه شده: {نخیر} 	<p>ماده 36.2 دستورالعمل برای داوطلبان</p>
<p>داوطلبان باید برای تمام اقلام شامل جدول نیازمندیها قیمت ارائه نمایند.</p> <p>1- هرگاه داطلب در آفر خویش به یک یا چند قلم نرخ ارایه نموده باشد، قلم یا اقلام که برای آن نرخ ارایه نشده است، قابل پرداخت نبوده و در قیمت مجموعی آفر و یا همان بخش مربوطه شامل شمرده می شود. در صورتیکه مجموع قیمت قلم یا اقلامی که برای آن نرخ ارایه نشده، در تدارکات اجتناس و خدمات غیرمشورتی از (۵) فیصد قیمت مجموعی آفر داطلب تجاوز نماید، آفر وی طبق ماده بیست و پنجم قانون تدارکات رد می گردد.</p> <p>2- در صورتیکه داطلب، یک یا چند قلم را از جدول قیمت های آفر یا بل احجام حذف و یا قلم یا اقلام جدید به آن اضافه نموده باشد، آفر وی غیر جوابگو شمرده می شود.</p>	<p>ماده 36.5 دستورالعمل برای داوطلبان</p>
<p>و. اعطای قرارداد</p>	
<p>حد اکثر فیصدی مقدار فی قلم که زیاد می گردد عبارت است: {میزان (فیصدی) پیش بینی شده در اصولنامه بودجه، حد اعظمی افزایش یا کاهش در حجم و یا قیمت مجموعی قرارداد}</p> <p>حد اکثر فیصدی مقدار فی قلم که کم می گردد عبارت است: {میزان (فیصدی) پیش بینی شده در اصولنامه بودجه، حد اعظمی افزایش یا کاهش در حجم و یا قیمت مجموعی قرارداد}</p>	<p>ماده 41.1 دستورالعمل برای داوطلبان</p>

<p>شکایات به آدرس ذیل ارسال شده می‌تواند:</p> <p>شخص ارتباطی: آمریت تسهیلات تدارکاتی</p> <p>آدرس: آمریت تسهیلات تدارکاتی، ریاست تدارکات ملی، جوار قصر مرمرین ریاست عمومی اداره امور ا.ا.ا، پشتونستان وات، کابل - افغانستان</p> <p>ایمیل آدرس: a.rodwal.gdnp@gmail.com و aziz.rodwal@aop.gov.af</p> <p>تلیفون: 0202143269</p>	<p>ماده 1 دستورالعمل برای داوطلبان</p>
---	--

قسمت سوم: معیارات ارزیابی و اهلیت

1. این قسمت معیارات مندرج قسمت دستورالعمل برای داوطلبان را در توضیح معیارات که اداره در ارزیابی آفرها و تشخیص داوطلب دارای اهلیت مد نظر می‌گیرد تکمیل می‌نماید. سایر معیارات که شامل این قسمت نباشد، مورد استفاده قرار نمی‌گیرد.

فهرست عناوین

2. ترجیح داخلی (بند 1 ماده 35 دستورالعمل برای داوطلبان)
3. معیارات اضافی (جزء 4 بند 3 ماده 36 دستورالعمل برای داوطلبان)
4. قرارداد های چندگانه (بند 5 ماده 36 دستورالعمل برای داوطلبان)
5. شرایط ارزیابی بعدی (بند 2 ماده 38 دستورالعمل برای داوطلبان)
1. ترجیح داخلی (بند 1 ماده 36 دستورالعمل برای داوطلبان) قابل تطبیق است

اداره ترجیح داخلی را مطابق حکم چهارم طرز العمل تدارکات و متحددالال شماره NPA/PPD/C20/1396 تطبیق می‌نماید. تطبیق ترجیح داخلی و درجه بندی آفرها طور ذیل صورت می‌گیرد:

-1 گروه بندی آفرها:

به تأسی از ماده هفتم قانون، ادارات تدارکاتی مکلف اند، جهت تشویق و حمایت از سرمایه‌گذاری و تولیدات داخلی موارد حد اعظمی مقدار ترجیح تولیدات داخلی را طور ذیل در پروسه‌های تدارکاتی خویش، عملی نمایند:

1. تولیدات داخلی در مقایسه تولیدات خارجی؛(25) فیصد؛
 2. داوطلب داخلی و داوطلب خارجی مقیم افغانستان در مقایسه داوطلب خارجی غیر مقیم (10) فیصد؛
 3. داوطلب داخلی زن در مقایسه با داوطلب داخلی و داوطلب خارجی مقیم افغانستان (5) فیصد.
 4. داوطلب خارجی که شرکای داخلی (Joint Venture) دارد و یا متعدد به داشتن قراردادی فرعی داخلی می‌باشد، در مقایسه سایر داوطلبان خارجی(5) فیصد.
 5. منظور از "داوطلب" در اجرای فقره (1) این حکم، اشخاص حکمی مندرج جز 3 ماده سوم قانون تدارکات است و داوطلب داخلی زن مندرج جزء 3 فقره (1) این حکم عبارت از شخصی حکمی است که مالکیت و اسهام آن متعلق به زنان بوده و حد اقل (50) فیصد کارکنان آن مشتمل از زنان باشد.
- 2- مقایسه آفرها:

-1 اداره با نظر داشت میزان ترجیح داخلی، قیم آفر های مستفید شونده را به میزان فیصدی ترجیح داخلی نسبت به قیم اصلی آفر کاسته و این قیمت را در مقایسه با سایر آفر ها مد نظر می گیرد.

2. معیارات اخلاقی. قابل تطبیق نیست

3. قرارداد های چندگانه (بند 5 ماده 37 دستورالعمل برای داوطلبان) قابل تطبیق نیست.

اداره بیشتر از یک قرارداد را به داوطلبیکه ترکیب آفرهای دارای نازلترين قیمت را ارائه نموده (یک قرارداد برای هر آفر) و با معیارهای ارزیابی بعدی مندرج فقره 4 را برآورده نماید، اعطا می نماید.

اداره مکلف است:

-1 صرف بخش ها و قراردادهاییکه فیصدی اقلام فی بخش و کمیت فی قلم طوریکه دربند 7 ماده 14 دستورالعمل برای داوطلبان مشخص شده است ارزیابی نماید.

اداره مکلف است موارد ذیل را در نظر بگیرد:

(1) آفر ارزیابی شده دارای نازلترين قیمت برای هر بخش؛ و

(2) تخفیف ارائه شده در هر بخش و روش اجرای آن طوریکه در آفر داوطلب پیشنهاد شده است.

4. معیارات ارزیابی بعدی (بند 2 ماده 39 دستورالعمل برای داوطلبان) قابل تطبیق است

بعد از تشخیص آفر دارای نازلترين قیمت در مطابقت با بند 1 ماده 37 دستورالعمل برای داوطلبان، اداره می تواند ارزیابی بعدی آفر را طبق ماده 38 دستورالعمل برای داوطلبان، صرف با استفاده از شرایط مشخص شده راه اندازی کند. شرایطیکه شامل متن ذیل نشده باشد نباید در ارزیابی اهلیت داوطلب استفاده شوند:

-1 توانایی مالی: داوطلب باید استنادی مالی را که با مندرج ذیل مطابقت داشته باشد، ارائه نماید:

داوطلب باید با ارایه صورت حساب بانکی (استیمنت بانکی) و یا سند خط اعتباری (line of Credit)، استناد قابل معامله بها دار و سایر استناد و مدارک که نشان دهنده توانمندی مالی داوطلب بوده و بنام وی (شرکت) باشد و حداقل مبالغ مندرج ذیل را داشته باشد ارایه نمایند: 14,000,000 (چهارده میلیون افغانی)

استناد بانکی شامل (صورت حساب یا اعتبار نامه های بانکی) خوبیش را از تاریخ نشر اعلان تدارکات الی ختم ميعاد تسليمی آفر انضمام آفر ارائه نمایند.

نوت 1: مبالغ فوق می تواند به یکی از واحد های پولی خارجی (اسعار) که به آسانی قابل تبادله باشد؛ نیز ارایه گردد.

نوت 2 : فورمه معیاری خط اعتباری line of Credit نظر به مکتوب شماره 5148/4249 مورخ 28/07/1395 د افغانستان بانک قابل تطبیق و پذیرش میباشد.

نوت 3: بمنظور تطبیق بهتر جزء 3 ورق سوم هدایات مندرج متحدالمال شماره 1397/C22/1397 NPA/PPD//C22/1397 صادره 15289 مورخ 5/12/1397، هیات ارزیابی، مبلغ نهایی موجود در حساب بانکی (Closing Balance) مندرج صورت حساب بانکی ارایه شده از جانب داوطلب را منحیث توانایی مالی مدنظر قرار می دهد.

-2 تجربه و ظرفیت تختنیکی: داوطلب باید استنادی را که نشان دهنده برآورده شدن معیارات تجربه و ظرفیت تختنیکی مندرج ذیل را داشته باشد ارائه نماید:

تطبیق 1 قرارداد مشابه در خلال 10 سال اخیر که قیمت آن حداقل مبلغ مندرج ذیل تدارکات مورد نظر را تکمیل نماید: 44,000,000

(چهل و چهار میلیون افغانی)

یا :

تطییق 2 قرارداد مشابه در خلال 10 سال اخیر که مجموع قیمت آن حداقل مبلغ مندرج ذیل تدارکات مورد نظر را تکمیل نماید:

72,000,000 (هفتاد و دو میلیون افغانی)

- هیئت ارزیابی، مشابهت قرارداد ارائه شده داوطلب را به اساس ماهیت، پیچیدگی و مشخصات تخفیکی تشخیص می‌نماید.
- هیئت ارزیابی بمنظور محاسبه ارزش پولی قرارداد‌های مشابه ارائه شده داوطلب، اندازه نرخ تورم را طبق سند بودجه همان سال مالی مد نظر قرار می‌دهد.

- 3- حجم معاملات سالانه: (*Annual Turn over*):

داوطلبان گزارش مالی، بیلانس شیت که توسط مفتش مستقل ترتیب و یا تصدیق گردیده باشد یا سایر اسناد مالی معتبر که حصول مبالغ درج شده در اسناد ارائه شده را نشان دهد، حجم معاملات دو سال داوطلب در خلال 5 سال اخیر به شرح ذیل ارایه نمایند:

(هفتاد و دو میلیون افغانی)

- طبق متحدد المال شماره 1397/PPD/No.22: به تاسی از فیصله شماره 3112 مورخ 29/11/1397 کمیسیون محترم تدارکات ملی؛ در بروسه‌های تدارکاتی، تصدی ها و شرکت‌های دولتی از ارایه اسناد توانمندی مالی و حجم معاملات معاف می‌باشد.

بر اساس اطلاعیه شماره 1395/PPD/No.16 NPA ریاست پالیسی تدارکات، داوطلبان مکلف اند:

سند تصفیه حسابات مالیاتی آخرین دوره قبل از آفرگشایی (صادره وزارت محترم مالیه) را ضم آفر خویش ارایه نماید. هر گاه تصفیه حسابات مالیاتی داوطلب در جریان باشد، وی می‌تواند سند مبین تحت دوران بودن تصفیه حسابات مالیاتی (صادره وزارت محترم مالیه) را ارایه نماید.

ریاست تدارکات ملی - شرط‌نامه معیاری تدارک اجناس

فارموده فورمه معیاری خط اعتباری Credit line of مکتوب شماره 5148/4249 د مورخ 28/07/1395 د افغانستان بانک

فورمه معیاری اعطای خط اعتباری (LOC) به داوطلبان تدارکات توسط بانک های تجاری
(پانک مکاف است این فورمه معیاری را در مرتب رسمنی نمی‌پذیرند هیچ نوع تغییر به استثنای موارد داخلی قوس‌ها تحریب نمایند)

اسم مستند شونده: (اسم داوطلب که خط اعتباری برای وی صادر می‌گردد درج گردید)

شماره: (شماره سند خط اعتباری درج گردید)

تاریخ: (تاریخ صدور سند خط اعتباری درج گردید)

به: (اسم اداره وزارت موقوفه درج گردید)

به اساس درخواست شماره () امروز () اذوطلب که خط اعتباری برای وی صادر می‌گردد درج گردید، خط اعتباری (Line of Credit) بالع بر (بلغ خط اعتباری درج گردید) صادر گردیده است. این خط اعتباری صرف در صورت نفع مراحل اقرارداد تدارکات که این سند به منظور آن صادر گردیده است فسخ یا تعدیل گردیده می‌تواند.

این خط اعتباری با رعایت احکام قوانین، مقررات، متحدهایها و دستورات افغانستان بانک و طبق پالیسی ها، مطرز العمل ها و سایر رهنماهی های داخلی بانک، با در نظر داشت ملاحت های تغییر شده در این پالیسی ها، توسط () در نظر گیرنده، تغییر احرازات، جایز شامل و برای امت لطفاً بانک) معتبر گردیده است. این خط اعتباری بعد از اخذ فیس و کمیشن بانکی به داوطلب اعطای گردیده است.

این خط اعتباری صرفاً در صورت برداشته شدن () اذوطلب که خط اعتباری برای وی صادر می‌گردد درج گردید در داوطلبی () داوطلبی و زام برداشته درج گردید) از جانب آن داوطلب قابل استفاده بوده و الى () قابل اعتماد است.

امضا: (امض انسان شخص مسئول درج گردید)

مهر: (مهر بانک مهر گردید)

قسمت چهارم: فورمه های داوطلبی

فهرست

عنوان فورمه	شماره فورمه
فورمه معلومات داوطلب	فورمه اجناس/01
فورمه معلومات شریک شرکت مشترک (J7)	فورمه اجناس/02
فورمه تسليمی آفر	فورمه اجناس/03
جدول قیمت برای اجناس وارداتی که در بیرون از امارت اسلامی افغانستان ساخته شده اند	فورمه اجناس/04
جدول قیمت برای اجناس قبلًا وارد شده ای که در بیرون از امارت اسلامی افغانستان ساخته شده اند	فورمه اجناس/05
جدول قیمت برای اجنسیکه در امارت اسلامی افغانستان ساخته شده اند	فورمه اجناس/06
جدول قیمت و تکمیل خدمات ضمنی	فورمه اجناس/07
تضمين آفر: ضمانت بانکی	فورمه اجناس/08
تضمين آفر: اظهارنامه تضمين آفر	فورمه اجناس/09
اجازه نامه تولید کننده	فورمه اجناس/10
فورم اظهار معلومات مالکیت ذینفع	فورمه اجناس/11

فورمه معلومات داوطلب

فورمه اجتناس/01

{شماره داوطلبی درج گردد}

شماره داوطلبی:

{روز، ماه و سال تسلیمی آفر درج گردد}

تاریخ:

صفحات {شماره صفحه و تعداد مجموعی صفحات درج گردد}

۱. معلومات عمومی داوطلب	
نام قانونی داوطلب: {نام قانونی داوطلب درج گردد}	1.1
درصورت شرکت های مشترک نام قانونی هر شریک شرکت مشترک: {نام قانونی هر شریک مشترک درج گردد}	1.2
کشوریکه که شرکاء شرکت مشترک (۱۷) راجستر شده اند و یا راجستر می گردند: {نام کشور درج گردد}	1.3
سال راجستر داوطلب: {سال راجستر داوطلب درج گردد}	1.4
آدرس قانونی داوطلب در کشور راجستر شده: {آدرس مکمل درج گردد}	1.5
معلومات در مورد نماینده باصلاحیت داوطلب نام: {نام نماینده باصلاحیت درج گردد} آدرس: {آدرس نماینده باصلاحیت درج گردد} شماره تلفون/فکس: {شماره تلفون/فکس نماینده باصلاحیت درج گردد} ایمیل آدرس: {ایمیل آدرس نماینده باصلاحیت درج گردد}	1.6
نمونه امضانماینده باصلاحیت:	
شماره تشخیصیه مالیه دهی داوطلب (TIN): {نمبر تشخیصیه مالیه داوطلب درج گردد}	1.7

<p>کاپی های اصلی اسناد ذیل ضمیمه می باشد، گزینه/گزینه های مربوط را نشانی نمائید:</p> <p><input type="checkbox"/> اساسنامه شرکت یا سند راجستر شرکت مندرج جزء ۱ین فورمه در مطابقت به بند ۱ و بند ۲ ماده ۴ دستورالعمل برای داوطلبان؛</p> <p><input type="checkbox"/> درصورت شرکت های مشترک ، سند تمایل به ایجاد شرکت و یا موافقنامه شرکت های مشترک در مطابقت با بند ۱ ماده ۴ دستورالعمل برای داوطلبان؛</p> <p><input type="checkbox"/> درصورتیکه نهاد دولتی داوطلب باشد، سند تثیت استقلالیت مالی و سند که نشان دهنده فعالیت داوطلب در مطابقت با قانون تجارت باشد؛</p> <p><input type="checkbox"/> لیستی از هیئت مدیره و مالکیت ذینفع طبق بند ۸ ماده ۱۱ دستورالعمل برای داوطلبان [در صورت نیاز ، داوطلب مؤفق باید اطلاعات اضافی در مورد مالکیت ذینفع را با استفاده از فورم اظهار معلومات مالکیت ذینفع ارائه نماید.]</p> <p><input type="checkbox"/> سایر اسناد در صورت لزوم دید اداره؛</p>	1.8
2. معلومات در مورد اهلیت داوطلب	
<p>تعداد قرارداد های اجناس و خدمات ضمنی مشابه اکمال شده توسط داوطلب در پنج سال اخیر: {تعداد قرارداد ها حروف و ارقام درج گردد}</p>	2.1
<p>حجم معاملات سالانه داوطلب در ۵ سال اخیر: {ارزش به حروف و ارقام درج گردد}</p>	2.2
<p>دارایی های نقدی در دسترس: {مبلغ به حروف و ارقام درج گردد}</p>	2.3
<p>اکمال عمده اجناس مشابه در جریان ده سال گذشته: {جزئیات اکمال اجناس مشابه تحت اکمال را با تاریخ تخمینی تحویلی و اکمال تعهد شده را لست گردد}</p>	2.4
3. معلومات مالی داوطلب	
<p>راپور های مالی یا بیلانس شیت یا حساب مفاد و ضرر یا راپور های تفتیش یا سایر معلومات بانکی همراه با اسناد مربوط یا ترکیبی از اینها که نمایانگر موجودیت دارایی نقدی در دسترس. {لست مندرجات ذیل را ترتیب داده کاپی های آن را ضمیمه کنید}</p>	3.1
<p>معلومات بانک هائیکه اداره برای تثیت صحت اسناد مالی با آن تماس گرفته می تواند:</p> <p>نام: {نام نماینده با صلاحیت درج گردد}</p> <p>آدرس: {آدرس نماینده با صلاحیت درج گردد}</p> <p>شماره های تلفیون / فکس: {شماره های تلفیون / فکس را درج گردد}</p> <p>ایمیل آدرس: {ایمیل آدرس نماینده باصلاحیت درج گردد}</p>	3.2

فورمه معلومات هر شریک داوطلب مشترک

فورمه اجتناس/02

این یادداشت صرف جهت کمک به اداره تدارکاتی در تکمیل نمودن فورمه در حین تهیه شرط‌نامه می‌باشد، اما نباید شامل شرط‌نامه صادر شده گردد.

معلوماتیکه در صفحات ذیل توسط داوطلب درج میگردد جهت تثیت واجد شرایط بودن و اهلیت داوطلبان مطابق مواد مرتبط به دستورالعمل برای داوطلبان، استفاده شود}

شماره داوطلبی:

{شماره داوطلبی درج گردد}

تاریخ:

صفحات {شماره صفحه و تعداد مجموعی صفحات درج گردد}

1. معلومات عمومی شرکت های مشترک	
1.1	نام قانونی داوطلب: {نام قانونی داوطلب درج گردد}
1.2	نام شرکای داوطلب مشترک: {نام شریک شرکت های مشترک درج گردد}
1.3	راجستر شرکای داوطلب مشترک: {کشوریکه در آن شرکت های مشترک راجستر شده است، درج گردد}
1.4	سال راجستر هر شرکای داوطلب مشترک: {سال راجستر شریک هر شرکت های مشترک درج گردد}
1.5	آدرس قانونی هر شرکای داوطلب مشترک در کشوریکه راجستر شده است: {آدرس شریک شرکت های مشترک را در کشوریکه راجستر شده، درج گردد}
1.6	<p>معلومات نماینده باصلاحیت شرکت های مشترک</p> <p>نام: {نام نماینده باصلاحیت درج گردد}</p> <p>آدرس: {آدرس نماینده باصلاحیت درج گردد}</p> <p>شماره های تلفیون و فکس: {شماره های تلفیون و فکس نماینده باصلاحیت درج گردد}</p> <p>ایمیل آدرس: {ایمیل آدرس درج گردد}</p> <p>نمونه / امضا نماینده باصلاحیت :</p> 

<p>کاپی های اصلی اسناد ذیل خصیمه میباشند/بکس های اسناد اصلی خصیمه شده را چک نمایید:</p> <ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> اساسنامه یا راجستر شرکت نامبرده در ۱.۲ فوق، در مطابقت با پاراگراف های بند های ۱ و ۲ ماده ۴ دستورالعمل برای داوطلبان. <input type="checkbox"/> در صورتیکه نهاد دولتی داوطلب باشد، سند تثیت استقلالیت مالی و سند که نشان دهنده فعالیت داوطلب در مطابقت با قانون تجارت باشد. <input type="checkbox"/> لیستی از هیئت مدیره و مالکیت ذینفع طبق بند ۸ ماده ۱۱ دستورالعمل برای داوطلبان [در صورت نیاز، داوطلب مؤفق باید اطلاعات اضافی در مورد مالکیت ذینفع را برای هر یک از اعضای مشترک (JL) با استفاده از فورم اظهار معلومات مالکیت ذینفع ارائه نماید.] 	<p>1.7</p>
--	------------

فورمه تسليمی آفر/فورمه اجناس/03

این یادداشت صرف برای معلومات، جهت کمک به اداره تدارکاتی در تکمیل فورمه در وقت تهیه شرط‌نامه می‌باشد، اما نباید در شرط‌نامه صادر شده شامل گردد.

این معلومات باید توسط داوطلبان در صفحات ذیل به مقاصد تشخیص اهلیت و واجد شرایط بودن داوطلب طوریکه در مواد مربوطه دستورالعمل برای داوطلبان تهیه شده است در جدول مورد استفاده قرار گیرد.

شماره داوطلبی:

تاریخ:

صفحات /شماره صفحه و تعداد مجموعی صفحات درج گردد/

به: [نام مکمل اداره درج گردد]

مایان که در زیر این فورمه اضنا نموده ایم، اظهار مینماییم اینکه:

1. ما شرط‌نامه را دقیق مطالعه کردیم و هیچ ملاحظه‌یی در قسمت آن بشمول ضمیمه شماره: [شماره و تاریخ صدور ضمیمه را در صورت لزوم درج گردد] نداریم؛

2. ما پیشنهاد می‌نماییم که در مطابقت با شرط‌نامه و جدول تحويلی مندرج جدول نیازمندیهای اجناس و خدمات ضمنی را [لیک توپیغ مختصر در مورد اجناس و خدمات ضمنی درج گردد] اکمال مینماییم؛

3. قیمت مجموعی آفر ما به استثنای هرگونه تخفیفات پیشنهاد شده در ذیل عبارت است از: [باقیمت مجموعی آفر به حروف و ارقام، بیانگر مبالغ مختلف و اسعارهای مربوطه درج گردد]؛

4. تخفیفات پیشنهاد شده: در صورتیکه آفر ما قبول شود، تخفیفات ذیل قابل اجرا خواهد بود:

(1) قیمت مجموعی تخفیفات به حروف:

(2) قیمت مجموعی تخفیفات به ارقام: [هر تخفیف پیشنهاد شده و اقلام مشخص شده جدول نیازمندیها را که قابل اجرا است، با جزئیات آن مشخص کنید]؛

5. آفر ما برای میعاد مشخص در بند 1 ماده 20 دستورالعمل برای داوطلبان، سر از تاریخ ضرب الاجل تسليمی آفرها در مطابقت با بند 2 ماده 24 دستورالعمل برای داوطلبان اعتبار داشته و در هر زمان قبل از ختم تاریخ اعتبار آن بالای ما الزامی و قابل قبول بوده میتواند؛

6. هرگاه آفرما قبول شود، ما تعهد می‌سپاریم که تضمین اجراء را در مطابقت با ماده 44 دستورالعمل برای داوطلبان و ماده 18 شرایط عمومی قرارداد، با خاطر اجرای بموقع قرارداد فراهم می‌نماییم؛

7. ما بشمول قراردادیان فرعی یا اکمال کننده گان برای هر بخش از قرارداد، دارای تابعیت کشورهای واجد شرایط [ملیت داوطلب را بشمول ملیت شرکای شامل داوطلبی، هرگاه داوطلب شرکت‌های مشترک باشد، و ملیت هریک قراردادیان فرعی و تهیه کننده گان درج گردد] می‌باشیم.

8. ما، مطابق بند 2 ماده 4 دستورالعمل برای داوطلبان، هیچ نوع تضاد منافع نداریم؛

9. شرکت ما، بشمول شرکا و قراردادیان فرعی و تهیه کننده گان، تحت قوانین امارات اسلامی افغانستان، در مطابقت با بند 3 ماده 4 دستورالعمل برای داوطلبان از طرف دولت اسلامی افغانستان غیر واجد شرایط شناخته نشده ایم؛

10. ما میدانیم که اداره مکلف به قبولی آفر دارای نازلترين قیمت ارائه شده و یا هر آفر دریافت شده دیگر نیست.

نام: [نام مکمل شخص با صلاحیت که فورمه تسليمی آفر را اضنا مینماید، درج گردد]

امضا: [امضا شخصی که نام و عنوان وظیفه وی تذکر داده شد]

تاریخ: [روز، ماه و سال تسليمی آفر درج گردد]

جدول قیمت ها (افغانی)

شماره داوطلبی: NPD/KM/1402/NCB/G-012

نام پروژه: تدارک دو قلم مواد نفتی (تیل دیزل و پتروول) ضرورت ریاست های مالی و اداری و سرسیزی شاروالی کابل

شماره توضیح جنس	مقدار مجموعی	نحوه وامداد	مقدار مجموعی	محاسبه قیمت های ثابت فی لیتر تیل به اساس روش بنادر به افغانی	نوت: قیمت متغیر تیل های دیزل و پetroل به اساس نرخ بنادر که روش آن در شرایط پرداخت تشریح گردیده، به قراردادی پرداخت می گردد. ²							مقدار مجموعی/افغانی	قیمت مجموعی/افغانی	
					لیتر/افغانی	ثابت فی لیتر/افغانی	مجموع قیمت							
۱	۹۵۰,۰۰۰	۵۷۰,۰۰۰	۱	تیل دیزل L02-62	حداکثر	حداقل	(الف)	(ب)	(ج)	(د)	(ه)	(و)	{الف+ب+ج+د+ه+و}	حداکثر حداقل
					سود خالص / تصدی / شرکت	بیمه (در صورتیکه قابل تطبیق باشد)	هوا کرد طبیعی تیل پترول	مالیات (فیضد) اداری (در کی و مبلغ)	مصارف اداری (در صورت تطبیق)	رسانیدن اجناس به محل/ محلات مشخص شده در صفحه معلومات داوطلبی	مصارف ترانسپورتی جهت رسانیدن اجناس به محل/ محلات مشخص شده در صفحه معلومات داوطلبی	حداکثر حداقل	حداکثر حداقل	حداکثر حداقل
2	۴۵۰,۰۰۰	۲۷۰,۰۰۰	۲	تیل پترول A92										
														قیمت مجموعی (افغانی)

یادداشت: از هر تانکر تیل که اکمال میگردد یک آزمایش (تست) قبل از مصرف آن در اداره ملی استندرد افغانستان (انسا) به مصرف قراردادی صورت میگیرد؛ داوطلب مکلف است مصرف آنرا در بخش مصارف اداری آفر خوش مدنظر گرد.

تاریخ {تاریخ درج گردید}

امضا داوطلب / امضا شخصی که آفر را امضا میکند، درج گردد

نام داوطلب {نام داوطلب درج گردد}

² قیمت بنادر شامل مصارف مانند قیمت جهانی تیل، مصارف ترانسپورتی از کشور منبع الی مرازهای افغانستان، عوارض گمرکی، خدمات بندri و خاک پولی محسوب شده می تواند که داوطلب این مصارف را در آفر خوبیش شامل نمی سازد، زیرا قیمت بنادر متنبی بوده و به اساس روش که در شرایط پرداخت تشریح گردیده، از شرکت دولتی نفت و گاز افغانستان اخذ و به قراردادی پرداخت می گردد.

جدول قیمت اجناس که در بیرون از امارت اسلامی افغانستان ساخته شده و وارد می‌گردد

آفرهای گروپ ج - اسعار در مطابقت با ماده 15 دستورالعمل برای داوطلبان

فورمه اجناس/04

شماره داوطلبی:

شماره آفر بدیل:

تاریخ:

صفحات {شماره هر صفحه و تعداد مجموعی صفحات درج گردد}

{داوطلب این جدول قیمت را در مطابقت با رهنمود های مربوط خانه پری می نماید. لست اقلام در فقره 1 جدول قیمت باید با لست اجناس و خدمات ضمیم مشخص در جدول نیازمندیهای اداره منطبق باشد.}

9	8	7	6	5	4	3	2	1
قیمت مجموعی فی قلم (8+7) ستون	قیمت فی قلم برای انتقالات زمینی و سایر خدمات لازم در امارت اسلامی افغانستان جهت رسانیدن اجناس به محل مقصد مشخص شده در صفحه معلومات داوطلبی	قیمت پرداخت بیمه و محموله فی قلم (ستون 4x6)	قیمت فی واحد پرداخت محموله و بیمه { محل مقصود }	۱۰	۱۱	۱۲	۱۳	۱۴
{قیمت مجموعی قلم درج گردد}	{قیمت مرتبط فی قلم درج گردد}	{قیمت مجموعی پرداخت بیمه و محموله در فی قلم درج گردد}	{قیمت فی واحد پرداخت بیمه و محموله درج گردد}	{ واحد فریکی ذکر گر دد } گردد	{تعداد ذکر گردد } گردد	{تعداد کشیده در ذکر گردید } گردد	{تاریخ کشیده در ذکر گردید } گردد	{نام داوطلب کشیده در ذکر گردید } گردد
قیمت مجموعی								

نام داوطلب : {نام داوطلب درج گردد}

امضای داوطلب : {امضای شخصی که آفر را امضا نماید، درج گردد}

تاریخ : {تاریخ درج گردد}

جدول قیمت برای اجناس ساخته شده در بیرون امارت اسلامی افغانستان که قبلًاً وارد گردیده است

آفرهای گروپ ج - اسعار در مطابقت با ماده 15 دستورالعمل برای داوطلبان

فورمه اجناس/05

{شماره داوطلبی درج گردد}

شماره داوطلبی:

{درصورتیکه این آفریدیل باشد، شماره شناسایی آن درج گردد}

شماره آفریدیل:

{روز، ماه و سال تسلیمی آفر درج گردد}

تاریخ:

{داوطلب این فورمه های جدول قیمت را در مطابقت با رهنمودهای مربوط خانه پری خواهد کرد. لست اقلام در فقره (1) جدول قیمت باید همراه با لست اجناس و خدمات خمنی مشخص شده توسط اداره در جدول نیازمندیها منطبق باشد.}

12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1
قیمت مجموعی فی ردیف قلم (10 + 9)	مالیات بر فروش و سایر مالیات پرداخت شده یا قابل پرداخت فی قلم در صورتیکه قرارداد اعطای گردد.	مصارف انتقالات زمینی و سایر خدمات لازم جهت رسانیدن اجناس به مقصد نهایی	قیمت فی قلم خالص مکلفیت های گمرکی و مالیات وارداتی پرداخت شده، (8 X 4)	قیمت فی واحد خالص مکلفیت های گمرکی و مالیات	مکلفیت های گمرکی و مالیات وارداتی پرداخت شده	قیمت فی واحد به گمرکی و مالیات وارداتی گمرکی و مالیات وارداتی پرداخت شده	شمول مکلفیت های گمرکی و مالیات وارداتی گمرکی و مالیات وارداتی پرداخت شده	کشواره اصلی	بازبینی اجناس	نحوه اجتناب	شماره داوطلبی
قیمت مجموعی فی قلم درج گردد	افروشات و سایر مالیات قابل پرداخت فی قلم در صورتیکه قرارداد عقد شده باشد	قیمت فی قلم برای انتقالات زمینی و سایر خدمات لازم در امارت اسلامی افغانستان درج گردد	قیمت خالص فی قلم مکلفیت های گمرکی و مالیات وارداتی درج گردد	قیمت خالص فی واحد مکلفیت های گمرکی و مالیات درج گردد	قیمت خالص فی گمرکی و مالیات درج گردد	قیمت فی واحد در گردد	در فی واحد درج گردد	کشواره اصلی اجناس در گردد	بازبینی اجناس در گردد	نحوه اجتناب اقلام درج گردد	نام داوطلب {نام داوطلب درج گردد}
	قیمت مجموعی										امضا داوطلب {امضا شخصی را که آفر را امضا میکند درج گردد}

نام داوطلب {نام داوطلب درج گردد}

امضا داوطلب {امضا شخصی را که آفر را امضا میکند درج گردد}

تاریخ {تاریخ درج گردد}

جدول قیمت اجناس که در امارت اسلامی افغانستان ساخته می‌شوند

آفرهای گروپ الف و ب- اسعار در مطابقت با ماده 15 دستورالعمل برای داولان

فورمه اجناس/06

{ر شماره شرط‌نامه درج گردد}

شماره داوطلبی:

{درصورتیکه این آفریدیل باشد، شماره شناسایی آن درج گردد}

شماره آفریدیل:

{روز، ماه و سال تسليمی آفر درج گردد}

تاریخ:

{داولان باید این فورمه های جدول قیمت را در مطابقت با رهنمود های داده شده خانه پری خواهد کرد. لست اقلام در فقره 1 جدول قیمت باید همراه با لست اجناس و خدمات ضمنی مشخص در جدول نیازمندیهای اداره یکسان باشد.}

10	9	8	7	6	5	4	3	2	1
قیمت مجموعی 7+ 6+ 5+ (9+8+)	مالیه بر فروشات و سایر مالیات قابل پرداخت در فی قلم درصورتیکه قرارداد عقد شده باشد	صرف کارگر محلی، مواد خام و اجزاء اصلی از امارت اسلامی افغانستان (فیصدی 5)	مصارف انتقالات و سایر خدمات لازم الی رسانیدن به مقصد نهایی	قیمت مجموعی فی قلم (5 X 3)	قیمت فی واحد فی قلم	۱۰	بعضی اجنبی	۵	بین المللی اجنبی
{قیمت مجموعی فی قلم درج گردد}	{فروشات و سایر مالیات قابل پرداخت فی قلم در صورتیکه قرارداد عقد شود}	{صرف کارگر محلی، مواد خام و اجزاء از داخل امارت اسلامی افغانستان طور فیصدی تحويلی در محل کار قیمت فی قلم}	{قیمت فی قلم درج گردد}	{مجموع قیمت تحویل در محل کار فی قلم درج گردد}	{قیمت واحد تحویل در محل کار درج گردد}	{ واحد فریکی اجناس درج گردد}	۱۰ بین المللی اجنبی بین اداره شده بین بین المللی بین المللی	۵	بین المللی اجنبی
	قیمت مجموعی								

نام داوطلب {نام داوطلب درج گردد}

امضا داوطلب : {امضا شخصی که آفر را امضا می‌کند، درج گردد}

تاریخ : {تاریخ درج گردد}

جدول قیمت برای تکمیل خدمات ضمنی/ بعد از فروش

اسعار در مطابقت با ماده 15 دستورالعمل برای داوطلبان

فورمه اجناس/07

{رُشماره دواطلبی درج گردد}

شماره داوطلبی:

{درصورتیکه این آفریدیل باشد، شماره شناسایی آن درج گردد}

شماره آفریدیل:

{روز، ماه و سال تسلیمی آفر درج گردد}

تاریخ:

{داطلب باید فورمه های جدول قیمت را در مطابقت با رهنمود های ذکر شده تکمیل نماید. لست اقلام درستون اجدول قیمت ها باید منطبق با لست اجناس و خدمات ضمنی مشخص شده توسط اداره در جدول نیازمندیها درج گردد.}

1	2	3	4	5	6	7
شماره خدمات	توضیح خدمات (به استثنای انتقالات زمینی و سایر خدمات لازم در امارت اسلامی افغانستان جهت رسانیدن اجناس در مقصد نهایی آنها)	کشور منبع	تاریخ تحویلی در مقصد نهایی	کمیت و واحد فزیکی	قیمت فی واحد	قیمت مجموعی فی خدمت (ستون 5×6 یا تخمیناً)
رُشماره خدمت درج گردد	نام خدمات درج گردد				{قیمت مجموعی فی قلم خدمت درج گردد}	{قیمت مجموعی فی قلم خدمت درج گردد}
قابل تطبیق نیست						قیمت مجموعی آفر

نام داوطلب {نام داوطلب درج گردد}

امضا داوطلب {امضا شخصی که آفر را امضا میکند، درج گردد}

تاریخ {تاریخ درج گردد}

تضمین آفر: ضمانت بانکی / فورمه اجناس/08

شماره داوطلبی:

{شماره داوطلبی درج گردد}

شماره آفر بدیل:

{در صورتیکه این آفر بدیل باشد، شماره تشخیصیه آن درج گردد}

تاریخ:

{روز، ماه و سال تسلیمی آفر درج گردد}

صفحات {شماره صفحه تعداد مجموعی صفحات درج گردد}

{این فورمه ضمانت بانکی برای تضمین آفر باید توسط یک بانک راجستر شده در مطابقت با رهنماوهای مندرج صادر گردد}

ما: {نام بانک درج گردد}

ذینفع: {نام و آدرس مکمل اداره درج گردد}

تاریخ: {تاریخ درج گردد}

شماره تضمین آفر: {شماره به ارقام درج گردد}

اطلاع یافته‌یم که {نام مکمل داوطلب درج گردد}، منبعد به نام "داوطلب" آفر خود برای اجرای {نام قرارداد درج گردد} تحت اعلان تدارکات شماره {شماره اعلان تدارکات درج گردد} به شما ارائه نموده است.

برعلاوه می‌دانیم که مطابق شرایط شما، آفر باید همراه با تضمین آفر ارائه گردد.

براساس درخواست داوطلب، ما {نام بانک درج گردد} بدينوسیله به صورت قطعی تعهد می‌سپاریم که بدون تعلل، مبلغ مجموعی {مبلغ به حروف

وارقام درج گردد} را بعد از دریافت اولین تقاضای تحریری شما در صورت که داوطلب مرتكب اعمال ذیل گردیده باشد، پردازیم:

(1) تغییر یا انصراف از آفر بعد از انقضای مدت معینه تسلیمی آن

(2) انکار داوطلب از پذیرش تصحیح اشتباها حسابی در جدول قیمت‌های ارائه شده در آفر

(3) اجتناب از عقد قرارداد، مطابق مندرجات شرط‌نامه و مطالبه پیشنهاد از طرف داوطلب برنده

(4) فراهم نکردن تضمین اجرای قرارداد مطابق مندرجات شرط‌نامه از طرف داوطلب برنده

(5) در صورت محرومیت داوطلب به دلیل تخطی در این داوطلبی مطابق حکم ماده چهل و نهم این قانون

این ضمانت در حالات ذیل فاقد اعتبارخواهد شد:

(6) در صورتیکه داوطلب برنده باشد به محض دریافت تضمین آفر امضای قرارداد طبق دستورالعمل برای داوطلبان؛ یا

(7) در صورتیکه داوطلب برنده نباشد، به محض (1) امضای قرارداد با داوطلب برنده؛ یا (2) 28 روز بعد از ختم ميعاد اعتبار آفر به

شمول ميعاد تمدید مدت اعتبار آفر {تاریخ ختم آفر درج گردد}

در نتیجه، هرگونه تقاضا برای پرداخت تحت این تضمین باید توسط ما قبل از ميعاد فوق دریافت شده باشد.

امضا: {امضا مسئول مربوط درج گردد}

مهر: {مهر گردد}

تضمين آفر: اظهار نامه تضمين آفر/قابل تطبیق نیست
فورمه اجناس/09/

شماره داوطلبی: {شماره داوطلبی درج گردد}

شماره آفر بدیل: {درصورتیکه این آفر بدیل باشد، شماره تشخیصیه آن درج گردد}

تاریخ: {روز، ماه و سال تسليمی آفر درج گردد}

{شماره صفحه و تعداد مجموعی صفحات درج گردد}

{داوطلب باید این فورمه را در مطابقت با رهنمودهای مربوط خانه پری نماید}

به: {نام مکمل اداره درج گردد}

ما اشخاصیکه در زیر امضا نمودیم، اظهار مینمائیم که:

ما میدانیم که، طبق شرایط شما، آفر باید همراه با اظهارنامه تضمين آفر ارائه گردد.

ما می‌پذیریم که درصورت نقض وجایب تحت شرایط آفر ما از عقد قرارداد با اداره برای مدت {تعداد سال درج گردد} سر از {تاریخ درج گردد} محروم گردیم. وجایب داوطلب تحت این آفر شامل موارد ذیل می‌باشد:

(1) ارائه معلومات نادرست در مورد اهليت داوطلب

(2) تغییر یا انصراف از آفر بعد از انقضای مدت معینه تسليمی آن

(3) انکار داوطلب از پذیرش تصحیح اشتباهات حسابی در جدول قیمت های ارائه شده در آفر

(4) اجتناب از عقد قرارداد، مطابق مندرجات شرط‌نامه و مطالبه پیشنهاد از طرف داوطلب برنده

(5) فراهم نکردن تضمين اجرای قرارداد مطابق مندرجات شرط‌نامه از طرف داوطلب برنده.

این اظهار نامه تضمين آفر در صورت برنده شدن ما و تسليمی تضمين اجرای قرارداد و امضای قرار داد با داوطلب برنده فاقد اعتبار می‌گردد.

امضا: {امضا شخصی که صلاحیت امضا این اظهار نامه را دارد}

دارای صلاحیت امضا این اظهار نامه از طرف: {نام داوطلب درج گردد}

تاریخ: {روز، ماه و سال درج گردد}

مهر: {مهر گردد}

{یادداشت: درصورت شرکت مشترک، این اظهار نامه تضمين آفر باید به نام تمام شرکا آفر را ارائه گردد}

اجازه نامه تولید کننده / قابل تطبیق نیست

فورمه اجناس/10

شماره داوطلبی:

{ر شماره دواطلبی درج گردد}

شماره آفریدیل:

{در صورتیکه این آفر بدیل باشد، نمبر تشخیصیه آن درج گردد}

تاریخ:

{روز، ماه و سال تسلیمی آفر درج گردد}

صفحات {شماره صفحه و تعداد مجموعی صفحات درج گردد}

{این اجازه نامه باید در فورمه رسمی تولید کننده توسط مقام با صلاحیت ترتیب و امضا گردد}

به: {نام مکمل اداره درج گردد}

ما {نام و آدرس مکمل تولید کننده درج گردد} تولید کننده رسمی {نوع اجناس تولید شده درج گردد} با داشتن فابریکه در {آدرس مکمل کارخانه های تولید کننده درج گردد} به {نام مکمل داطلب درج گردد} اجازه می دهیم آفر را به مقصد عرضه {نام و/یا شرح مفصل اجناس درج گردد} ارائه نموده و عقد قرارداد نماید.

ما بدینوسلیه گرفته و ورنی مکمل مطابق مندرج ماده 28 شرایط عمومی قرارداد، را به اجناس ارائه شده در آفر فراهم می نماییم.

امضا: {امضا نماینده با صلاحیت تولید کننده درج گردد}

نام: {نام/نام های مکمل نماینده با صلاحیت تولید کننده درج گردد}

عنوان وظیفه: {عنوان وظیفه درج گردد}

امضا از جانب: {نام مکمل داطلب درج گردد}

تاریخ: {تاریخ امضا درج گردد}

فورم اظهار معلومات مالکیت ذینفع

فورم اجناس / 11

(الف) هدایات:

- 1- این فورم جهت جمع آوری معلومات مالکیت ذینفع داطلب ترتیب گردیده است.
- 2- داطلب (رئیس یا معاون آن) مکلف است این فورم را طور کامل خانه پری و پس از مهر و امضاء، ضم آفر خویش ارائه نماید.
- 3- در صورتی که داطلب به صورت مشترک (V) یا کنسرسیوم در پروسه اشتراک نماید، هر یک از شرکا و یا اعضاء باید این فورم را به صورت جداگانه خانه‌پری نمایند.
- 4- قراردادی فرعی مکلف به خانه پری این فورم می‌باشد.
- 5- در صورت مطالبه اداره، داطلب برنده مکلف به ارائه معلومات اضافی یا توضیحات پیرامون مالکین ذینفع می‌باشد.
- 6- طبق این فورم، مالکیت ذینفع؛ شخص حقیقی یا حکمی است که مالک واقعی وجوده یا دارائی بوده یا بالای وجود و دارائی‌ها طور مستقیم و غیرمستقیم کنترول و تسلط داشته باشد بشمول اما نه محدود به؛ مالک اصلی یا نماینده قانونی آن، اعضای هیئت مدیره، رؤسأء، مدیران ارشد، متولی و سایر اشخاص که طور مستقیم و غیرمستقیم، کلی یا جزئی در شخص حکمی کنترول و یا در تصامیم آن نقش داشته یا در نفع و ضرر آن شریک باشد.
- 7- فورم معلومات مالکین ذینفع قراردادی (داطلب برنده) در وب سایت اداره تدارکات ملی تواًم با قرارداد نشر می‌گردد.
- 8- این فورم به مراجع ذیصلاح ارجاع می‌گردد.

(ب) هویت شرکت:

دری:	نام شرکت
پشنتو:	
انگلیسی:	

شماره جواز فعالیت:	
تاریخ صدور جواز فعالیت:	

..... تضامنی محدود المسؤلیت سهامی مثبت انفرادی سایر: مشخص نمایید:

ماهیت شرکت:

ج) شهرت مسئولین شرکت: (رئیس، معاونین و هیئت مدیره)

نام	اسم پدر	تخلص نام خانوادگی	شماره تذکرہ	آدرس محل سکونت	شماره تماس	موقوف وظیفوی در شرکت	دارای سهام شرکت (طور مستقیم یا	مقدار و فیصدی سهام	دارای حق رأی در شرکت (مستقیم یا	دارای حق مدیریه یا کارکنان شرکت

(مستقیم یا غیرمستقیم) بلی / نخیر	غیر مستقیم) بلی / نخیر	فیضی	مقدار	(مستقیم یا غیرمستقیم) بلی / نخیر									
													1
													2
													3

د) شهرت سهامداران:

دارای حق تعیین هیئت مدیره یا کارکنان شرکت (مستقیم یا غیرمستقیم) بلی / نخیر	دارای حق رأی در شرکت (مستقیم یا غیرمستقیم) بلی / نخیر	دارای حق رأی در شرکت (مستقیم یا غیرمستقیم) بلی / نخیر	مقدار و فیضی سهام	دارای سهام شرکت (طور مستقیم یا غیرمستقیم) بلی / نخیر	موقوف وظیفوی در شرکت (در صورتیکه قابل تطبیق باشد)	شماره تماس	آدرس محل سکونت	شماره تذکره	تخلص یا نام خانوادگی	اسم پدر	اسم	نامه	
													1
													2
													3

ه) شهرت مالکین ذینفع:

دارای حق تعیین هیئت مدیره یا کارکنان شرکت (مستقیم یا غیرمستقیم) بلی / نخیر	دارای حق رأی در شرکت (مستقیم یا غیرمستقیم) بلی / نخیر	دارای حق رأی در شرکت (مستقیم یا غیرمستقیم) بلی / نخیر	مقدار و فیضی سهام	دارای سهام شرکت (طور مستقیم یا غیرمستقیم) بلی / نخیر	نوعیت مالکیت ذینفع مستقیم یا غیرمستقیم - در صورتیکه قابل تطبیق باشد)	شماره تماس	آدرس محل سکونت	شماره تذکره	تخلص یا نام خانوادگی	اسم پدر	اسم	نامه	

													1
													2
													3
۵) تعهد نامه:													
اقرار میدارم که تمام معلومات مندرج این فورم کاملاً حقیقت بوده، صحت دارد. در صورت کتمان حقیقت، تناقض و یا عدم صحت معلومات درج شده، طبق احکام قوانین نافذه مسئول و جوابگو می‌باشم.													
مهر و امضا:		اسم:											
تاریخ:		موقع:											
این فورم از جانب ریاست تدارکات ملی ترتیب گردیده، در صورت لزوم قابل تعديل می‌باشد.													

قسمت پنجم - جدول نیازمندیها

فهرست محتویات

عنوان

- | | |
|----|-----------------------------|
| 1. | لست اجناس و جدول تحويل دی |
| 2. | لست خدمات ضمنی و جدول تکمیل |
| 3. | مشخصات تختنیکی |
| 4. | نقشه های تختنیکی |
| 5. | آزمایشات و معاینات |

{یادداشت ها برای ترتیب جدول نیازمندیها}

جدول نیازمندیها باید توسط اداره شامل شرط‌نامه گردیده و حداقل حاوی توضیح اجناس، خدمات ضمنی و جدول تحويل باشد.

هدف از جدول نیازمندیها فراهم نمودن معلومات کافی جهت کمک به داوطلبان برای تهیه آفرهای شان به صورت موثر و دقیق به خصوص جدول قیمت که در قسمت 4 درج گردیده است، می‌باشد. علاوه برآن، در صورت انحراف کمیت در زمان اعطا قرارداد، از جدول نیازمندیها و جدول قیمت منحیث اساس در مطابقت با ماده 42 دستورالعمل برای داوطلبان، استفاده می‌گردد.

تاریخ یا میعاد تحويل باید بدقت با در نظرداشت موارد ذیل مشخص شود:

1. مفاهیم شرایط تحويلی تصریح شده در دستورالعمل برای داوطلبان در مطابقت با احکام شرایط تجارت بین المللی (Incoterms 2020) دلالت به (تحویلی اجناس در مبدأ، یا مصارف اجناس، بیمه، و کرایه تا بندر مقصد، پرداخت بیمه و محموله، انتقال رایگان الی کشتی) تحويلی زمانی صورت می‌گیرد که اجناس به انتقال دهنده‌ها تحويل داده شود؛ و
2. مکلفیت‌های تحويلی اداره از تاریخ ذیل آغاز می‌گردد: (امضای قرارداد، گشایش یا تائید لیتر آف کریدت)

1. لیست اجناس و جدول تحويلی

تاریخ تحويلی طبق شرایط تجارت بین المللی (Incoterms DDP 2020)			محل نهایی مندرج صفحه معلومات داوطلبی	واحد فزیکی	كمیت		توضیح اجناس	شماره
تاریخ تحويلی پیشنهاد شده توسط داوطلب {توسط داوطلب خانه پرسی گردد}	تاریخ ختم تحويلی اجناس	تاریخ آغاز تحويلی اجناس			حداکثر	حداقل		
	از تاریخ صدور مکتوب رسمی قرارداد الی مدت 12 ماه	از تاریخ عقد قرارداد و صدور رسمی مکتوب آغاز کار	ریاست سرسیزی واقع ناحیه هفده هم شهرکابل و ریاست کار حفظ مراقبت واقع ناحیه هشتم شهرکابل	لیتر	950,000	570,000	تیل دیزل 102-62	1
				لیتر	450,000	270,000	تیل پترول A92	2

یادداشت: اداره صرف برای مقادیر حداقل تیل تعهد مینماید که از اکمال کننده دریافت نموده و قیمت آنرا پرداخت نماید و برای حداکثر نیازمندی تعهد ننموده و در صورت ضرورت طبق فرمایش از قراردادی درخواست اکمال آنرا میکند.

شرایط تحویله‌ی: اداره حسب ضرورت فرمایش خویش را به قراردادی صادر مینماید و قراردادی مکلف است که هر فرمایش الی 40 هزار لیتر تیل را در مدت 5 روز از تاریخ صدور فرمایش اکمال نماید. مدت اکمال فرمایش بالاتر از 40 هزار لیتر مطابق تناسب ذکر شده قابل محاسبه میباشد. در صورتیکه قراردادی نتواند در ميعاد تعیین شده سند درخواست اداره نیازمندی را تدارک نماید؛ جریمه تاخیر بالای آن تطبیق میگردد.

2. لست خدمات خصمنی بعد از فروش و جدول تکمیل آن/قابل تطبیق نیست

{اداره باید این جدول را تکمیل نماید. تاریخ تکمیلی باید واقعی و در مطابقت به تاریخ درخواست شده تحویلی اجناس و شرایط تجارت بین المللی (INCOTERMS) باشد}

تاریخ نهایی تکمیل خدمات	محل اجرا	واحد فزیکی	كمیت (درصورتیکه قابل اجرا باشد)	توضیح خدمات	شماره
{تاریخ تکمیل درج گردد}	{نام محل درج گردد}	{واحد فزیکی درج گردد}	{مقدار اقلام درج گردد}	{توضیحات خدمات خصمنی درج گردد}	{شماره درج گردد}

3. مشخصات تختنیکی:

جدول ۱ - مشخصات فریکی و کیمیاگری و موارد استعمال پترول و سایت							
روش آزمایش	قیمتها نظر به صنف بندی					حد	مشخصات
	تیل پترول علی ۹۸	تیل پترول علی ۹۵	تیل پترول علی ۹۲	تیل پترول علی ۹۱	تیل پترول نورمال ۸۰		
ASTM D2699 - ASTM D2700	88.0	85.0	83.0	82.5	76	اقل	عدد اکتان
ASTM D2699	98.0	95.0	۹۲.۰	۹۱.۰	۸۰.۰		بطریقه مونوزی
GOST 51942 ASTM D3831			۰۰۱۰			اکثر	بطریقه تحقیقاتی
	-	-	-	۸۰	۵۰		مقدار سرب (mg/dcm ³)
ASTM D381			۰.۰			اکثر	مقدار مگنیزیم (mg/dcm ³)
GOST 4039 - ASTM D525			۳۶۰				مقدار صنع حقیقی mg/100cm ³
ASTM D1266 - ASTM D4294 - ASTM D2622			۰.۰۰			اکثر	زمان انلای پترول به دقیقه(تابات) (اکسیدیشنی)
ASTM D4053 - ASTM D7576- ASTM D4420			۰				مقدار سلقر به فرمودی کللوی
ASTM D130			مطابق به کلاس ۱			اکثر	فرمودی حجمی بنزن
by 7.3			روشن و شفاف				از ملیش نوار مینی
ASTM D1298	725-780	725-780	725-780	725-780	700-750		شکل ظاهری
							کثافت در kg/m ³ ۱۵۰°C

پلاشست:

- مقدار مگنیزیم صرف برای پترولها که دارای مواد ضد انفجاری مگنیزیمی است دریافت می‌گردد.
- پترول و سایت که جهت ذخیره نمودن برای مدت طولانی (۵ میل) در ذخایر دولتی تغیر شوند باید مدت القا آن کمتر از ۱۲۰۰ دقیقه نباشد.



جدول ۲- معرفی نیل پترول

روش آزمایش	قیمت نیل به مبنای بندی					حد	مشخصات
	۵	۴	۳	۲	۱		
ASTM D323- GOST 28781	۸۰	۶۰	۵۵	۴۵	۳۵	اقل	فشار بخار مشبوع Kpa
	۱۰۰	۹۰	۹۰	۸۰	۷۰	اکثر	
ASTM D86	نورم گرفته نمی‌شود					۳۵	۳۵
						اقل	درجه حرارت شروع تقطیر C°
						اکثر	حدود تقطیر C°
	۵۵	۶۰	۶۵	۷۰	۷۵	اکثر	%۱۰
	۱۰۰	۱۰۵	۱۱۰	۱۱۵	۱۲۰	اکثر	%۵۰
	۱۶۰	۱۷۰	۱۸۰	۱۸۵	۱۹۰	اکثر	%۹۰
	۲۱۰					اکثر	خطم غلیان C°
	۲					اکثر	با قیمانده کلیه فیصدی حجمی
	۴					اکثر	با قیمانده و صابعات (حجم تغییر شده) یا بخار
	پترول فیصدی حجمی در حرارت‌های نیل						$70 C^{\circ}$
ASTM D86	۱۰	۱۰	۱۰	۱۰	۱۰	اقل	$100 C^{\circ}$
	۵۰	۵۰	۴۷	۴۵	۴۵	اکثر	
	۴۰	۴۰	۴۰	۴۰	۳۵	اقل	
	۷۰	۷۰	۷۰	۷۰	۶۵	اکثر	
	۸۰	۸۰	۸۰	۸۰	۸۰	اقل	
	۲۱۰					اکثر	خطم غلیان
					۲	اکثر	با قیمانده در کلیه فیصدی حجمی



جدول مشخصات تیل دیزل L02-62

مشخصات	قيمت نورمال برای روش آزمایش	انواع تیل ها	روش آزمایش
۱- سینان نمبر، حد اقل	۴۵		ASTM D613 , ASTM D976
۲- ترکیب فرکشنی			ASTM D86
۳۰% نقطیر در درجه حرارت، C ° حد اکثر	280		
۹۶% نقطیر در حرارت (ختم نقطیر)، C ° حد اکثر	360		
۳- لزوجیت کنیماتیکی در C ° ۲۰ mm2/s	3.0-6.0		ASTM D445
۴- درجه حرارت نقطه انجماد، به C ° حد اکثر			ASTM D97
در تابستان	-5		
در زمستان ^۱	-20		
۵- درجه حرارت نقطه ابری به C ° حد اکثر			ASTM D2500
در تابستان	0		
در زمستان	-10		
۶- تعیین درجه حرارت نقطه چرقه در شرایط ظرف سریسته، C ° حد اقل	62		ASTM D56, ASTM D3828
۷- مقدار سلفر موجود به % حد اکثر	0.2		ASTM D1266, ASTM D2622
۸- مقدار مرکباتن های سلفر % حد اکثر	0.01		ASTM D3227
۹- مقدار هابروجن سلفید	نباشد		GOST 17323
۱۰- آزمایش روی نوار مسی	3 درجه		ASTM D130
۱۱- مقاومت آب، اسید ها و قلوی های منحل	نباشد		GOST 6307
۱۲- غلظت صمغ های حقیقی، mg در 100 cm ³ تیل، نه بیشتر از	40		GOST 8489
۱۳- تیزاییت، mg KOH در 100 cm ³ تیل	5		GOST 5985
۱۴- نسبت آبودین، گرام آبودین در 100g تیل، نه بیشتر از	6		GOST 2070
۱۵- مقدار خاکستر، % نه بیشتر از	0.1		ASTM D482
۱۶- باقیمانده کاربن، % باقیمانده 10% نه بیشتر از	0.20		ASTM D524
۱۷- نسبت قابلیت عبور از فلتر، نه بیشتر از	3		GOST 19006, ASTM D6371
۱۸- مقدار ذرات میخانگی	نباشد		GOST 6370
۱۹- مقدار آب	نباشد		GOST 2477, ASTM D95
۲۰- کثافت در C ° ۱۵.۵ Kg/m ³ نه بیشتر از	860		ASTM D4052
۲۱- حرارت معین قابلیت عبور از فلتر، C ° نه بیشتر از	-5		ASTM D6371
۱- با در نظرداشت وضعیت اقلیمی در افغانستان منظور از زمستان در این ستندرد از ۱۵ قوس الی ۱۶ جوت بوده و متناسب معیاد سال تابستان پنداشته میشود			



4. نقشه‌های تختنیکی:

این شرط‌نامه ها شامل ترسیمات {نہ} می باشد.

{در صورتیکه اسناد شامل شوند، لست ترسیمات را نیز درج نمایید}

5. آزمایشات و معاینات

آزمایشات و معاینات ذیل توسط هیئت معاینه نهاد مربوطه اجرا می گردد:

- تفتيش بصري اجناس؛
- تفتيش برای تكميلي مقدار اجناس؛
- تفتيش برای مشخصات تختنیکی و تحويلي اجناس؛
- آزمایش (تست) تيل از هر تانکر قبل از مصرف آن؛ از طريق اداره ملی استندرد افغانستان (انسا) به مصرف قراردادی صورت ميگيرد و تست رپورت آن لازم ميباشد. در صورتیکه تيل تدارک شده در نتيجه آزمایش اداره انسا مطابق مشخصات تختنیکی و مورد قبول اداره نيازمند نباشد، اداره آنرا مسترد مينماید و قراردادی مکلف است در ميعاد تعين شده آنرا تعويض نماید.
- ساير تفتيش و بررسى که ادارات ذيربسط اخذ کننده و مصرف کننده را در رابطه به تختنیکی بودن اجناس اطمینان دهد.

قسمت ششم: شرایط عمومی قرارداد

<p>1.1 اصطلاحات آتی معانی ذیل را افاده می نمایند:</p> <ul style="list-style-type: none"> - دولت: دولت اسلامی افغانستان است. - قرارداد: موافقنامه کتبی میان اکمال کننده و اداره است که شامل اسناد قرارداد به شمول ضمایم، ملحقات و اسناد مربوط آن میباشد. - اسناد قرارداد: اسناد مندرج موافقنامه قرارداد و تعدیلات منضمه آن می باشد. - قیمت قرارداد: قیمت قابل پرداخت به اکمال کننده است که در موافقنامه قرارداد مشخص گردیده و می تواند مطابق مندرجات قرارداد تقيص، تزئيد و يا تعديل گردد. - روز: روز تقويمی - تكميل: اکمال اجناس و خدمات ضمنی آن (در صورت موجوديت) توسيط اکمال کننده در مطابقت با شرایط مندرج قرارداد. - اجناس: موادخام، ماشین آلات، تجهيزات و سایر اشيای که اکمال کننده آن را تحت شرایط اين قرارداد برای اداره تهييه می نماید. - اداره: نهادیست که اجناس و خدمات ضمنی مربوط را مطابق شرایط خاص قرارداد تدارک می نماید. - خدمات ضمنی: خدمات متمم اجناس تحت اين قرارداد مانند بيمه، نصب، آموزش و حفظ و مراقبت ابتدائي و سایر مكلفيت هاي اکمال کننده تحت اين قرارداد میباشد. - شرایط خاص قرارداد: مجموع شرایط قابل تطبيق بالاي قرارداد که از طرف اداره با نظرداشت ماهيّت و نوعيّت تدارکات تعين می گردد. - قراردادي فرعی: شخص حقيقي یا حکمی است که اکمال قسمتی از اجناس تحت اين تدارکات يا اجرای بخش از خدمات ضمنی آن را با در نظر داشت احکام قانون و طرزالعمل تدارکات به عهده دارد. - اکمال کننده: شخص实体店ي یا حکمی است که طبق احکام قانون و طرزالعمل تدارکات با وی عقد قرارداد گردیده باشد. - محل تسليمي اجناس تدارک شده: محل که در شرایط خاص قرارداد مشخص می گردد. 	<p>ماده 1- تعریفات</p>
<p>2.1 تمام اسناد تشکيل دهنده قرارداد و ضمایم آن که مرتبط، متمم و مبين اسناد قرارداد می باشد، لازم و ملزم يكديگر بوده و ترتيب تقدم آنها در موافقنامه قرارداد ذكر می گردد، منحيث يك كل اسناد قرارداد محسوب می گردد.</p>	<p>ماده 2- اسناد قرارداد</p>

<p>3.1 هرگاه اداره از ارتکاب عمل فساد، تقلب، تبانی، اجبار و اغفال توسط قراردادی در مراحل داوطلبی یا اجری قرارداد اطمینان حاصل نماید، میتواند با اطلاع کتبی به قراردادی در خلال مدت (14) روز قرارداد را فسخ نماید. در این صورت فسخ قرارداد در روشی بند 1 ماده 35 شرایط عمومی قرارداد صورت گرفته و احکام ماده 35 شرایط عمومی قرارداد قابل تطبیق می باشد.</p> <p>1- اصطلاحات آتی در این ماده معانی ذیل را افاده می نمایند:</p> <p>(1) فساد: عبارت از درخواست، دریافت، دادن یا پیشنهاد به صورت مستقیم یا غیرمستقیم هرجیز با ارزشیکه به صورت غیرمناسب کارکرد های جانب دیگر (کارمندان تدارکات یا مدیریت قرارداد) را تحت تاثیر قرار دهد؛</p> <p>(2) تقلب: ارتکاب هرگونه فروگذاری به شمول کتمان حقایق که عمداً و یا سهوأ به منظور اغفال کارمندان تدارکات و مدیریت قرارداد جهت حصول منفعت مالی و غیر مالی و یا اجتناب از اجرای مکلفیت ها صورت گیرد؛</p> <p>(3) تبانی: عبارت از سازش میان دو یا بیشتر داوطلبان و یا میان داوطلبان و کارمندان اداره که به منظور بدست آوردن مقاصد نامناسب به شمول تحت تاثیر قراردادن نادرست اعمال سائین طرح گردیده باشد؛</p> <p>(4) اجبار: تهدید و یا ضرر رسانیدن به کارمندان تدارکات و مدیریت قرارداد و یا سایر داوطلبان به منظور تحت تاثیر قراردادن اعمال آنان به صورت مستقیم یا غیر مستقیم؛</p> <p>(5) ایجاد اخلال و موافع: تخریب، تزویر، تغییر یا کتمان اسناد و اظهارات نادرست در پروسه تدارکات.</p>	<p>ماده 3- تقلب و فساد</p>
<p>3.2 هر گاه کارمند اداره و یا اکمال کننده مرتکب اعمال فساد و تقلب مندرج بند 1 این ماده گردد، مطابق احکام قانون مجازات گردیده و مکلف به پرداخت جبران خسارت نیز می گردد.</p>	<p>ماده 4- معانی</p>
<p>4.1 در این سند مفرد معنی جمع و بالعکس آنرا افاده می نماید.</p>	<p>4.1</p>
<p>4.2 شرایط تجارت بین المللی</p> <p>1- در این سند شرایط تجارت بین المللی و حقوق و واجیب طرفین در آن در شرایط خاص قرارداد مشخص می گردد مشروط بر این که با مندرجات قرارداد در تناقض نباشد؛</p> <p>2- در این سند از ویرایش جدید شرایط تجارت بین المللی صادره اتفاق تجارت بین المللی پاریس که در شرایط خاص قرارداد مشخص می گردد، استفاده صورت می گیرد.</p>	<p>4.2</p>
<p>4.3 تمامیت توافق</p> <p>این قرارداد توافق کلی میان اداره و اکمال کننده بوده که با عقد آن تمام توافقات، مکاتبات و مذاکرات کتبی و شفاهی قبلی میان جانبین ملغی می گردد.</p>	<p>4.3</p>

<p>4.4 تعديل</p> <p>تعديل قرارداد صرف در صورتی مدار اعتبار می باشد که مطابق احکام قانون، طرزالعمل تدارکات و مندرجات شرط‌نامه و قرارداد صورت گرفته باشد.</p>	
<p>4.5 عدم استثناء</p> <p>1- با رعایت جز 2 این بند، هیچگونه تخفیف، مهلت دهی، یا اجتناب از تطبیق شرایط و مکلفیت ها توسط یکی از جانبین که حقوق طرف دیگر را متاثر، محدود یا به آن لطمه وارد نماید مجاز نبوده و استثنای قرار دادن نقض قرارداد توسط یکی از جانبین، تداوم نقض قرارداد را مجاز نمی سازد.</p> <p>2- هر گونه استثنای قراردادن حقوق، صلاحیت ها یا جبران خساره تحت این قرارداد کتبی و تاریخ داشته و توسط نماینده با صلاحیت طرف اعطای کننده استثنای امضا شده و باید مبین حقوق و اندازه استثنای باشد.</p>	
<p>4.6 قابلیت جدایی</p> <p>هرگاه یکی از احکام یا شرایط این قرارداد ممنوع یا ملغی یا غیر قابل تطبیق دانسته شود، این امر منجر به الغا و عدم تطبیق سایر احکام و شرایط قرارداد نمیگردد.</p>	
<p>5.1 در داوطلبی های ملی اسناد قرارداد و سایر اسناد مربوط آن به یکی از زبان های ملی ترتیب میگردد. در داوطلبی های بین المللی این اسناد به زبان که در شرایط خاص قرارداد مشخص گردیده، ترتیب میگردد. در صورتیکه مواد چاپی منضمه قرارداد باشد و به سایر زبان ها ترتیب گردیده باشد، ترجمه تصدیق شده آن نیز ضمن قرارداد میگردد، که در صورت نیاز بهوضاحت، به ترجمه مربوط استنباط میگردد.</p>	ماده 5- زبان
<p>5.2 اكمال کننده مکلف به پرداخت مصارف ترجمه و تحمل ضرر ناشی از عدم صحت آن می باشد.</p>	
<p>6.1 هرگاه اكمال کننده یک شرکت مشترک، کانسرسیوم، یا انجمن باشد، تمامی شرکا بصورت مشترک در قبال ایفای تعهدات این قرارداد مسؤول بوده و یکتن از شرکا منجیث رهبر دارنده صلاحیت نمایندگی می باشد. ترکیب یا تشکیل شرکت مشترک، کانسرسیوم، یا انجمن بدون موافقت قبلی اداره تغییر نموده نمی تواند.</p>	ماده 6- شرکت های مشترک
<p>7.1 اكمال کننده و قراردادی های فرعی می تواند تابعیت هر کشور واجد شرایط را داشته باشند. اكمال کننده و یا قراردادی های فرعی وی در صورتیکه تبعه یک کشور بوده یا در آن کشور ثبت باشد، و یا به اساس قانون همان کشور فعالیت نمایند، اتباع همان کشور محسوب میگردند.</p>	ماده 7- واجد شرایط بودن

<p>7.2 تمام اجناس و خدمات ضمنی تحت این قرارداد باید منشا از کشور واحد شرایط را داشته باشد. اصطلاح منشأ عبارت از کشوری است که اجناس در آن استخراج، کشت، تولید و پروسس شده و یا در نتیجه ساخت، پروسس و یا طی سایر مراحل صنعتی ماهیت اولیه آن تغییر نموده باشد.</p>	
<p>8.1 هر نوع اطلاع و آگهی دهی طرفین تحت این قرارداد بصورت کتبی صورت می‌گیرد. هدف از کتبی عبارت از تبادله اطلاعات بصورت نوشتاری توأم با سند دریافت آن می‌باشد.</p>	ماده 8- اطلاعیه ها
<p>8.2 اطلاعیه سر از تاریخ تسلیمی و یا تاریخ موثر آن معتبر می‌باشد. در صورت هر دو تاریخ تسلیمی و تاریخ اعتبار همان تاریخ که بعد تر باشد، قابل اعتبار خواهد بود.</p>	
<p>9.1 این قرارداد تابع قوانین امارت اسلامی افغانستان بوده و تفسیر آن نیز در روشنی قوانین امارت اسلامی افغانستان صورت می‌گیرد.</p>	ماده 9- قانون نافذ
<p>10.1 اداره و اکمال کننده مکلف اند تمام تلاش های خوبیش را برای حل منازعات و اختلافات ناشی از این قرارداد با استفاده از مذاکرات غیر رسمی بخراج دهند.</p>	ماده 10- حل منازعات
<p>10.2 هرگاه در خلال (28) روز جانبین در حل منازعه یا اختلافات توسط مشوره دوجانبه به نتیجه نرسند، موضوع به مرجع حل و فصل منازعات مندرج شرایط خاص قرارداد ارجاع می‌گردد.</p>	
<p>10.3 علی الرغم ارجاع منازعه به مرجع حل و فصل:</p> <p>1- طرفین به اجرای وجایب مربوطه تحت این قرارداد ادامه خواهند داد مگراینکه طوردیگری موافقه نمایند؛ و</p> <p>2- اداره تمام پرداخت های اجرا نشده اکمال کننده را پرداخت می نماید.</p>	
<p>11.1 اکمال کننده مکلف است اجازه بررسی دفاتر، حسابات و یادداشت های خود و قراردادی های فرعی مربوط این قرارداد را به مقتضی موظف از جانب حکومت بدهد. اکمال کننده توجه داشته باشد که عمل جلوگیری از تفییش و بررسی دولت از جانب قراردادی مطابق ماده سوم شرایط عمومی قرارداد ایجاد مانع تلقی گردیده و منجر به فسخ قرارداد می گردد.</p>	ماده 11- تفتیش و بررسی ها توسط حکومت
<p>12.1 اجناس و خدمات ضمنی قابل اکمال در جدول نیازمندیها مشخص می شود.</p>	ماده 12- حدود اکمالات
<p>13.1 اکمال اجناس و خدمات ضمنی آن در مطابقت به جدول اکمال مندرج جدول نیازمندیها با رعایت بند 1 ماده 33 شرایط عمومی قرارداد صورت می‌گیرد. جزئیات انتقال و سایر اسناد که توسط اکمال کننده باید تسلیم داده شوند، در شرایط خاص قرارداد مشخص می‌گردد.</p>	ماده 13- تحويل و اسناد مربوط

14.1 اکمال کننده اجناس و خدمات ضمنی را باید در مطابقت با ماده 12 شرایط عمومی قرارداد و جدول تحويل و تكميل در مطابقت به ماده 13 شرایط عمومی قرارداد اکمال می نماید.	ماده 14- مسؤولیت های اکمال کننده
15.1 پرداخت ها به اجناس و خدمات ضمنی اکمال شده، به اساس قیمت آفر اکمال کننده صورت میگیرد. هر نوع تعديل قیمت مجاز در شرایط عمومی قرارداد از این امر مستثنی است.	ماده 15- قیمت قرارداد
16.1 پرداخت ها بشمول هرگونه پیش پرداخت درصورتیکه قابل اجرا باشد، طبق شرایط خاص قرارداد صورت میگیرد.	ماده 16- شرایط پرداخت
16.2 اکمال کننده درخواست پرداخت خویش را بصورت کتبی توام با انوایس که نشان دهنده اجناس و خدمات ضمنی اکمال شده و ایفای تعهدات مندرج قرارداد باشد، به اداره ارائه می نماید.	
16.3 پرداخت ها به اکمال کننده در خلال مدت (30) روز بعد از قبول درخواست پرداخت قراردادی توسط اداره، صورت میگیرد. در صورت تأخیر حکم ماده سی و نهم قانون تدارکات تطبیق می گردد.	
16.4 پرداخت ها به قراردادی به واحد پولی افغانی صورت میگیرد مگر اینکه اسعار قیمت آفر در صفحه معلومات داوطلبی طور دیگر تذکر رفته باشد.	
16.5 در صورتیکه اداره قادر به پرداخت به اکمال کننده در مدت مندرج شرایط خاص قرارداد نگردد، تکناته مندرج شرایط خاص قرارداد بر مبلغ تاخیر شده قابل پرداخت می باشد.	
17.1 در صورتیکه اجناس بیرون از امارت اسلامی افغانستان ساخته شده باشد، تمامی مالیات بشمول مالیات بر معاملات انتفاعی، عوارض، قیمت جواز، و سایر انواع مالیات که در خارج از امارت اسلامی افغانستان قابل پرداخت باشد، بر عهده اکمال کننده می باشد.	ماده 17- مالیات و مکلفیت های گمرکی
17.2 در صورتیکه اجناس در داخل امارت اسلامی افغانستان ساخته شده باشد، مسؤولیت کلی پرداخت تمام مالیات، عوارض گمرکی، قیمت جواز و غیره الى تسلیمی اجناس به اداره بر عهده اکمال کننده می باشد.	
17.3 اداره تلاش نماید تا اکمال کننده به اندازه ممکن از هرگونه معافیت مالیاتی، تخفیفات، پاداش ها یا امتیازات (در صورت موجودیت) در کشورفرومايش دهنده، استفاده نماید.	
18.1 در صورت ضرورت طوریکه در شرایط خاص قرارداد تذکر رفته، اکمال کننده باید در مدت 10 روز بعد از در یافت نامه قبولی آفر تضمین اجرا را برای مبلغ مشخص شده در شرایط خاص قرارداد ، تهییه نماید.	ماده 18- تضمین اجرا

<p>18.2 در صورت عدم اجرای تعهدات مندرج قرارداد توسط اکمال کننده، مبلغ تضمین غیر قابل استرداد می‌باشد.</p> <p>18.3 تضمین اجرا باید به واحد پولی مندرج قرارداد یا سایر واحد پولی قابل قبول اداره در شکل مشخص شده شرایط خاص قرارداد یا سایر اشکالی مورد قبول اداره، ارائه گردد.</p> <p>18.4 تضمین اجرا در خلال مدت (28) روز بعد از تکمیل تعهدات مندرج قرارداد بشمول هرگونه مکلفیت‌های ورنتی، به اکمال کننده مسترد می‌گردد، مگراینکه در شرایط خاص قرارداد طور دیگر مشخص شده باشد.</p> <p>19.1 حق چاپ و نشر در ترسیمات، اسناد، و دیگر مواد که در برگیرنده معلومات که توسط اکمال کننده به اداره ارائه می‌گردد برای اداره محفوظ می‌باشد و یا در صورتیکه توسط اکمال کننده و یا به اداره توسط شخص ثالث ارائه گردیده باشد، این حق برای شخص ثالث محفوظ می‌باشد.</p>	<p>ماده 19- حق چاپ و نشر</p>
<p>20.1 اداره و اکمال کننده نمی‌توانند اسناد، ارقام و یا سایر معلومات که طور مستقیم و یا غیر مستقیم توسط سایر طرف‌های مرتبط به قرارداد فراهم گردیده است را بدون موافقه کننی طرف افشا نمایند. حتی در صورتیکه این معلومات قبل، در جریان و یا بعد از فسخ یا ختم قرارداد فراهم گردیده باشد. علی‌رغم موارد فوق، اکمال کننده می‌تواند اسناد، ارقام و سایر معلومات را که از اداره بدست می‌آورد به قراردادی فرعی صرف در حد که برای انجام وظایف وی تحت این قرارداد نیاز باشد، فراهم نماید. در اینصورت اکمال کننده تعهد قراردادی فرعی را به منظور حفظ محرومیت در مطابقت با ماده 20 شرایط عمومی قرارداد اخذ می‌نماید.</p> <p>20.2 اداره باید همچو اسناد، ارقام و یا سایر معلومات دریافت شده از اکمال کننده را به هر منظوریکه به این قرارداد ارتباط نداشته باشد، استفاده نماید. به همین ترتیب، اکمال کننده باید همچو اسناد، ارقام و یا سایر معلومات دریافت شده از اداره را به مقاصد غیر از اجرای این قرارداد، استفاده نماید.</p>	<p>ماده 20- معلومات محروم</p>
<p>20.3 مکلفیت‌های مندرج بند 1 و 2 این ماده بالای معلومات ذیل قابل تطبیق نمی‌باشد:</p> <ul style="list-style-type: none"> - آن معلومات که اکمال کننده و دولت با سایر نهادهای تمویل کننده این قرارداد شریک می‌سازند؛ - یا معلوماتیکه می‌تواند شامل معلومات قابل دسترسی عامه گردد؛ - معلوماتیکه در جریان علنی شدن آن ثابت شود که از طرف مقابله بدست نیامده و مالکیت طرف علنی کننده بوده است ؛ یا - معلومات که بطور قانونی در اختیار طرف قرارداد از جانب طرف سوم که مکلف به رعایت محرومیت نمی‌باشد، قرار گرفته باشد. 	

20.4 احکام این ماده نباید هرگونه تعهد در رابطه به حفظ محرومیت داده شده توسط هریک از جانین را قبل از تاریخ قرارداد در ارتباط به اکمال کل قرارداد یا بخش متعلق به آن تعديل نماید.	
20.5 احکام این ماده بعد از فسخ یا تکمیل قرارداد نیز قابل تطبیق می‌باشد.	
21.1 اکمال کننده باید اداره را کتابیاً در مورد اعطای قراردادهای فرعی تحت این قرارداد، در صورتیکه قبل از آفرداوطلب مشخص نگردیده باشد اطلاع دهد. واگذاری بخشی قرارداد به قراردادی فرعی در روشی ماده سی و ششم قانون تدارکات صورت میگیرد. اعطای قرارداد فرعی مکلفیت‌ها، وجایب و مسؤولیت‌های اکمال کننده تحت این قرارداد را متاثر نمی‌سازد.	ماده 21- عقد قرارداد فرعی
21.2 قرارداد‌های فرعی باید احکام مواد ۳ و ۷ شرط‌عومومی قرارداد را رعایت نمایند.	
21.3 در صورتیکه قرارداد فرعی الی ۲۰ فیصد حجم قرارداد بدون موافقه کتبی اداره صورت گرفته باشد، یا قرارداد فرعی بیشتر از ۲۰ فیصد قیمت اصلی قرارداد اعطای شده باشد این عمل نقض قانون تدارکات و تعهدات طرفین تلقی گردیده و تخطی در قرارداد محسوب میگردد. در این صورت قرارداد فسخ و تضمین اجرای قرارداد قابل استرداد نبوده و محرومیت قراردادی اصلی طی مراحل میگردد.	
<p>22.1 مشخصات تختنیکی و ترسیمات</p> <p>- ۱- اجناس و خدمات قابل اکمال تحت این قرارداد باید با مشخصات تختنیکی و ستندرهای مندرج قسمت ۵ جدول نیازمندیها مطابقت داشته باشند. در صورتیکه کدام ستندرد قابل اجرا ذکر نشده باشد، ستندرهای رایج در کشور منشا و یا بالاتر از آن قابل اجرا می‌باشد.</p> <p>- ۲- اکمال کننده می‌تواند از پذیرش هر نوع مسؤولیت در قالب طراحی، ترسیمات، مشخصات یا سایر اسناد که به نمایندگی از اداره ترتیب گردیده است و در اختیار وی قرار می‌گیرد با صدور اطلاعیه عدم مسؤولیت به اداره انکار نماید.</p> <p>- ۳- در صورتیکه در قرارداد از کودها و ستندرهاییکه قرارداد در مطابقت به آنها تطبیق میگردد تذکر رفته باشد، ویرایش و تجدید چنین کود ها همانی خواهد بود که در جدول نیازمندیها مشخص گردیده است. در جریان تطبیق قرارداد هر نوع تعییر در کود ها و ستندرهایها صرف در صورت تائید آن توسط اداره و در مطابقت با ماده ۳۳ شرط‌عومومی قرارداد قابل اجرا می‌باشد.</p>	ماده 22- مشخصات و معیارها
23.1 اکمال کننده طبق قرارداد، اجناس را به منظور جلوگیری از تخریب و یا فاسد شدن آن الی رسیدن به مقصد نهایی بسته بندی می‌نماید. بسته بندی باید توانایی مقاومت در برابر گرما، سرما، رطوبت و یا قرار گرفتن در معرض هوایی باز را داشته باشد. وزن و اندازه بسته بندی باید با در نظرداشت فاصله مقصد نهایی و شیوه انتقالات و بارچالاتی تعیین گردد.	ماده 23- بسته بندی و اسناد

23.2 بسته بندی، علامه گذاری و نوشته ها در داخل یا بیرون بسته ها باید با معیارات خاص که در قرارداد درج گردیده بشمول معیارات مندرج شرایط خاص قرارداد و سایر رهنمود های ارائه شده توسط اداره مطابقت داشته باشد.	
24.1 اجنباس که تحت این قرارداد اکمال میگرددند باید بصورت مکمل با واحد پولی که به آسانی قابل تبدیل از کشور واحد شرایط بوده - در مقابل مفهودی، تخریب در جریان تولید، انتقال، نگهداری و تحويل در مطابقت با شرایط تجارت بین المللی (Incoterms 2010) قابل اجراء یا به طوریکه در شرایط خاص قرارداد مشخص شده است، بیمه شده باشد، مگر اینکه در شرایط خاص قرارداد طوری دیگر ذکر شده باشد.	ماده 24- بیمه
25.1 انتقال اجنباس در مطابقت با شرایط تجارت بین المللی (Incoterms 2010) صورت میگیرد، مگر اینکه در شرایط خاص قرارداد طور دیگری تذکر رفته باشد.	ماده 25- انتقال
26.1 اکمال کننده به مصرف خود و بدون تحمل مصرف از جانب اداره، تمام آزمایشات و معاینات اجنباس و خدمات ضمنی مربوط را طوریکه در شرایط خاص قرارداد درج گردیده، انجام خواهد داد.	ماده 26- آزمایشات و معاینات
26.2 آزمایشات و معاینات فوق الذکر می تواند در محلات مربوط اکمال کننده، قراردادی فرعی، در محل تحويل، مقصدنهایی و یا سایر محلات در داخل امارات اسلامی افغانستان که در شرایط خاص قرارداد از آن تذکر رفته باشد انجام یابد. با رعایت بند 3 این ماده در صورتیکه آزمایش و معاینه در محلات مربوط اکمال کننده و یا قراردادی فرعی وی انجام یابد، تسهیلات و همکاری لازم بشمول فراهم سازی زمینه دسترسی به ترسیمات و معلومات تولید به معاینه کننده گان بدون تقبل مصارف از جانب اداره فراهم میگردد.	
26.3 اداره یا نماینده مؤظف وی حق حضور در آزمایشات و معاینات مندرج ماده 26.2 شرایط عمومی قرارداد را خواهد داشت، مشروط براینکه اداره تمام مصارف مربوط به همچو حضور را متحمل شود.	
26.4 در صورتیکه اکمال کننده آماده همچو آزمایشات و معاینات باشد، با اطلاعیه قبلی که محل و زمان انجام معاینه و آزمایش در آن تذکر رفته باشد، اداره را مطلع سازد. اکمال کننده از طرف ثالث و یا تولید کننده اجازه و یا توافق ضروری را مبنی بر اشتراک اداره و یا نماینده وی در جریان معاینه و آزمایش را حاصل می نماید.	
26.5 اداره میتواند از اکمال کننده هر آزمایش و یا معاینه را که در قرارداد درج نبوده اما بمنظور تثبیت مطابقت مشخصات و کار آئی اجنباس با مشخصات تختنیکی و سنتردهای مندرج این قرارداد ضروری پنداشته شود، تقاضا نماید. مشروط براینکه مصارف انجام معاینات و آزمایشات به قیمت قرارداد علاوه گردد. همچنان در صورتیکه چنین آزمایشات و معاینات پیشرفت ساخت، اجرآت اکمال کننده و انجام سایر	

<p>و جایب وی تحت این قرارداد را متاثر سازد، تعدیلات لازم در تاریخ تحويل و تکمیل و سایر و جایب متاثره صورت می‌گیرد.</p>	
<p>26.6 اکمال کننده راپور نتایج همچو آزمایشات و معاینات را به اداره ارائه می نماید.</p>	
<p>26.7 اداره میتواند اجناس و یا پرزه جات آن را که در آزمایش مورد قبول قرار نمی گیرد و یا در مطابقت به مشخصات نباشد، رد نماید. اکمال کننده مکلف است، تا اجناس و پرزه جات رد شده را تصحیح یا تعویض نموده و تغییرات را که بمنظور مطابقت اجناس با مشخصات مورد نیاز می باشد، بدون تحمل مصارف از جانب اداره، انجام دهد. اکمال کننده آزمایش و معاینه صورت گرفته را با صدور اطلاعیه بدون تحمل مصارف از جانب اداره یک بار دیگر تکرار می نماید.</p>	
<p>26.8 اکمال کننده موافقه مینماید که اجرای آزمایش و معاینه اجناس و پرزه جات آن، حضور اداره و یا نماینده وی در جریان آزمایش و یا ارائه گزارش بر مبنای بند 6 این ماده فراهم سازی ورنتی ها و سایر مکلفیت های تحت این قرارداد توسط داوطلب را متاثر نمی سازد.</p>	
<p>27.1 در صورتیکه اکمال کننده موفق به اکمال تمام یا قسمتی از اجناس یا تکمیل قسمت یا تمام خدمات ضمنی آن در زمان معینه آن نگردد، جریمه تاخیر مطابق حکم ماده سی و نهم قانون تدارکات و حکم یکصد و هشتاد طرز العمل تدارکات، از پرداخت های قراردادی وضع میگردد. در صورتیکه مقدار جریمه تاخیر وضع شده بالغ بر 10 فيصد قیمت مجموعی قرارداد گردد، قرارداد مطابق ماده 35 شرط عمومی قرارداد فسخ میگردد.</p>	ماده 27- جریمه تاخیر
<p>28.1 اکمال کننده تضمین مینماید که تمام اجناس جدید، غیر مستعمل و از جدید ترین مدلها میباشد و اینکه آنها تمام بھسازی ها در طرح و مواد را شامل می باشند، مگراینکه در قرارداد طور دیگری تصریح گردیده باشد.</p>	ماده 28- ورانتی
<p>28.2 علاوه برآن با در نظرداشت جز 2 بند 1 ماده 22 شرط عمومی قرارداد، اکمال کننده تضمین مینماید که اجناس عاری از نواقص ناشی از اجرآت ، فروگذاری یا کتمان و یا نواقص ناشی از دیزاین، مواد، طرز کار، تحت استفاده معمول شرایط موجود در مقصد نهایی، می باشد.</p>	
<p>28.3 ورانتی باید برای مدت 12 ماه بعد از تسلیمی و پذیرش اجناس یا هر بخش در مقصد نهایی که در شرط خاص قرارداد تذکر رفته است و یا به مدت 18 ماه بعد از تاریخ حمل از بندر یا بارگیری از کشور منشاء، هر دوره که زدوترا تکمیل گردد، اعتبار خواهد داشت. مگر اینکه در شرط خاص قرارداد طور دیگر تذکر رفته باشد.</p>	
<p>28.4 اداره بمحض دریافت هر گونه نواقص، اکمال کننده را از ماهیت نواقص بشمول شواهد موجود مطلع می سازد. اداره زمینه های مناسب بمنظور ملاحظه رفع نواقص توسط اکمال کننده را فراهم میسازد.</p>	

28.5 به محض دریافت اطلاع از نواقص، اکمال کننده در مدت مندرج شرايط خاص قرارداد ، اجناس ناقص را بدون تحمل مصرف توسط اداره ترمیم یا تعویض می نماید.	
28.6 در صورتیکه اکمال کننده موفق به رفع همچو نواقص در مدت میعاد معینه مندرج شرايط خاص قرارداد نشود، اداره اقدامات لازم را به مصرف و ریسک اکمال کننده روی دست میگیرد. این اقدامات سایر حقوق اداره تحت این قرارداد را متاثر نمی سازد.	
29.1 اکمال کننده در صورت رعایت بند 2 این ماده توسط اداره، مسئولیت حقوقی ناشی از نقض و یا اتهام نقض حق اختراع، دیزاین، علامه تجاری، حق نشر و سایر حقوق مالکیت فکری و یا حقوق مالکیت و جایداد موجود در معياد قرارداد توسط اکمال به شمول مصارف حقوقی به دلایل ذیل می پذیرد.	ماده 29- حق ثبت اختراع
1- نصب اجناس توسط اکمال کننده یا استفاده اجناس در کشوریکه محل آن در آنجا واقع میباشد؛ و	
2- فروش در هرکشوریکه اجناس در آنجا تولید شده اند این معافیت شامل حالات استفاده از اجناس و اجزای آن به مقاصد که در قرارداد درج نباشد و یا در قرارداد ضمناً از آن تذکر بعمل نیامده باشد، و استفاده از اجناس و اجزای آن با مواد، تجهیزات و تاسیسات که توسط اکمال کننده در این قرارداد اکمال نگردیده باشد نمی گردد.	
29.2 در صورت اقامه دعوى و یا ادعا عليه اداره ناشی از موارد مندرج بند 1 این ماده، اداره اکمال کننده را با اطلاعیه کتبی مطلع ساخته و اکمال کننده اقدام به طی مراحل دعوى و ادعا به مصرف خود نموده و مذاکرات بمنظور تسویه ادعا یا دعوى را به مصرف خود انجام می دهد.	
29.3 هرگاه اکمال کننده در مدت 28 روز بعد از دریافت اطلاعیه از جانب اداره موفق به اطلاع اقدام خویش به منظور حل منازعه به اداره نگردد، در آنوقت اداره حق اقدام و مذاکره را از جانب اکمال کننده دارا می باشد.	
29.4 اداره کمک های لازم به منظور طی مراحل دعوى و مذاکره را به درخواست اکمال کننده انجام داده، و اکمال کننده مصارف مربوطه را به اداره می پردازد.	
29.5 اداره مسئولیت حقوقی ناشی از نقض و یا اتهام نقض حق اختراع، دیزاین، علامه تجاری، حق نشر و سایر حقوق مالکیت فکری و یا حقوق مالکیت و جایداد موجود در معياد قرارداد توسط اداره را به شمول مصارف حقوقی به عهده می گیرد.	
30.1 به استثنای حالات سوء رفتار یا غفلت جرمی: 1- اکمال کننده تحت این قرارداد، مسئولیت تحمل نقصان، ضرر، از دست دھی استفاده، از دست دادن تولید یا از دست دادن مقادیر، مصارف تکتانه را ندارد، مشروط	ماده 30- حدود مسؤولیت

<p>بر اینکه این استثنا و جایب اکمال کننده که عدم اجرای منجر به وضع جرمیه تاخیر می‌گردد را شامل نگردد؛</p> <p>2- مجموعه مسؤولیت اکمال کننده تحت قرارداد و قصور بیشتر از مجموعه قیمت قرارداد بوده نمی‌تواند، مشروط بر اینکه حد در برگیرنده مصارف ترمیم یا تعویض تجهیزات ناقص یا مکلفیت اکمال کننده برای جبران خساره تخطی حقوق حق اختراع نباشد.</p>	
<p>31.1 به استثنای اینکه در قرارداد طور دیگری ذکر شده باشد، در صورتیکه بعد از مدت بیست و هشت (28) روز قلی از تاریخ تسلیمی آفر قانون، مقرره، فرمان، متصوبه، فرمان، متخد المال یا نظامنامه که دارای حیثیت قانونی در امارت اسلامی افغانستان باشد، تصویب، نشر، ملغی یا تعدیل گردیده باشد، طوریکه منجر به تغییر تاریخ تسلیمی یا قیمت قرارداد گردد، تغییرات معادل در تاریخ تحويلی و قیمت قرارداد، وارد می‌گردد. علی‌الرغم این در صورتیکه تغییر در قیمت قرارداد در تعديل قیمت قبل‌اً اجرا شده در نظر گرفته شده باشد، تغییرات معادل قابل اجرا دانسته نمی‌شود.</p>	<p>ماده 31- تغییر در قوانین و مقررات نافذه</p>
<p>32.1 در صورت وقوع تأخیر در اکمال در اثر حالات غیر مترقبه جرمیه تاخیر، عدم استرداد تضمین اجرا یا فسخ قرارداد در اثر تخطی قراردادی قابل اجرا نمی‌باشد.</p>	<p>ماده 32- حالات غیرمترقبه (Force Majeure)</p>
<p>32.2 هدف از حالات غیر مترقبه (Force Majeure) در این ماده عبارت از واقعات یا شرایط خارج از کنترول اکمال کننده که قابل پیش‌بینی و جلوگیری نبوده و منشا آن ناشی از غفلت و بی‌پرواپی وی نباشد. این حالات می‌توانند شامل اما نه محدود به اعمال اداره، جنگ‌ها یا انقلابات، آتش سوزی‌ها، سیلاب‌ها، بیماری‌های واگیر، محدودیت‌های قرنطین، تحریم حمل و نقل بوده می‌توانند.</p>	
<p>32.3 در صورت وقوع حالات غیر مترقبه، اکمال کننده در اسرع وقت اداره را بصورت کتبی با ذکر دلایل وقوع آن مطلع می‌سازد. اکمال کننده به مکلفیت‌های خویش تا حدی امکان ادامه داده و راه‌های بدیل اجرای قرارداد که متأثر از حالات غیرمترقبه نباشد را جستجو می‌نماید. مگر اینکه اداره هدایت کتبی دیگری را صادر نموده باشد.</p>	
<p>33.1 اداره می‌تواند در مطابقت با ماده 8 شرط‌بندی عمومی قرارداد، در هر زمان با صدور اطلاعیه، تغییرات لازم را در محدوده حدود قرارداد در یک یا چند موارد ذیل وارد نماید:</p> <p>1- در ترسیمات، دیزاین، طرح‌ها یا مشخصات، در صورتیکه اجناس تحت این قرارداد صرف برای اداره تولید گردد؛</p> <p>2- روش انتقال یا بسته بندی؛</p> <p>3- محل تحويل؛ و</p> <p>4- خدمات ضمنی که توسط اکمال کننده باید تهیه گردد.</p>	<p>ماده 33- دستور تغییر و تعديلات قرارداد</p>

<p>33.2 در صورت که تغییرات ذکر شده منجر به کاهش یا افزایش مصارف و یا زمان مورد نیاز برای اجرای مکلفیت های اکمال کننده تحت این قرارداد گردد، تعديلات لازم در قیمت قرارداد، جدول تکمیل و یا هر دو وارد گردیده و قرارداد طبقاً تعديل میگردد. هر گونه در خواست تعديل توسط اکمال کننده تحت این ماده باید 28 روز بعد از تاریخ دریافت دستور تغییر توسط اکمال کننده صورت میگیرد.</p>	
<p>33.3 قیم خدمات ضمنی قابل تهیه که شامل قرارداد نباشد، قبل از ارائه آن توسط طرفین قرارداد، موافقه میگردد. اما نمی‌تواند از قیمت هاییکه اکمال کننده برای عرضه خدمات مشابه برای سایر طرف‌ها در یافته می‌نماید، تجاوز نماید.</p>	
<p>33.4 هر گونه تعديل یا تغییر در شرایط قرارداد صرف در صورتی امضا تعديلات توسط طرفین معتبر می‌باشد.</p>	
<p>34.1 هرگاه در میعاد اعتبار قرارداد، اکمال کننده با شرایط مواجه گردد که منجر به عدم توانایی وی در اکمال به موقع اجناس و خدمات ضمنی مربوط در مطابقت به ماده 13 شرایط عمومی قرارداد گردد، موضوع را فوراً طور کتبی با ذکر مدت محتمل تأخیر و دلایل آن اطلاع می‌دهد. درصورت لزوم تعديل میعاد قرارداد در روشنی ماده سی ام قانون تدارکات و حکم نود و هشتاد طرزالعمل تدارکات، صورت می‌گیرد.</p>	ماده 34- تعديل میعاد قرارداد
<p>34.2 به استثنای حالات غیر مترقبه، مندرج ماده 32 شرایط عمومی قرارداد، تأخیر توسط اکمال کننده در انجام مکلفیت هاییش تحت این قرارداد، منجر به وضع جرمیه تأخیر در مطابقت با ماده 26 شرایط عمومی قرارداد میگردد. مگر اینکه میعاد اعتبار قرارداد در مطابقت با بند 1 این ماده تعديل گردیده باشد.</p>	
<p>35.1 فسخ به اثر تخطی قراردادی</p> <p>1- در صورت وقوع موارد ذیل، اداره می‌تواند با صدور اطلاعیه کتبی به اکمال کننده قرارداد را تماماً یا قسماً فسخ نماید.</p> <p>(1) هرگاه اکمال کننده موفق به تحويلی یک بخش یا تمام اجناس در مدت مندرج قرارداد یا در مدت تمدید شده آن طبق ماده 34 شرایط عمومی قرارداد، نگردد.</p> <p>(2) هرگاه اکمال کننده موفق به اجرای سایر وجاip مندرج قرارداد نگردد؛ یا</p> <p>(3) هر گاه اداره بر این باور برسد که اکمال کننده در جریان داوطلبی یا اجرای قرارداد دست به اعمال فساد کارانه مندرج ماده 3 شرایط عمومی قرارداد زده باشد.</p> <p>2- در صورت فسخ قرارداد در مطابقت جز 1 بند 1 ماده 35 شرایط عمومی قرارداد، اکمال کننده مکلف به جبران خسarde وارد طبق طرزالعمل تدارکات می‌باشد. در صورت فسخ قسمی قرارداد اکمال کننده مکلف به اجرای قسمت فسخ نشده قرارداد می‌باشد.</p>	ماده 35- ختم و فسخ قرارداد
<p>35.1 فسخ به سبب افلاس</p> <p>1- در صورت افلاس اکمال کننده، اداره در هر زمان می‌تواند با صدور اطلاعیه به اکمال کننده، قرارداد را فسخ نماید. در صورت فسخ به دلیل افلاس، جبران خسarde به اداره قابل تادیه نمی‌باشد.</p>	

<p>35.2 فسخ یک جانبه توسط اداره</p> <p>1- اداره میتواند با ارسال اطلاعیه به اکمال کننده، قرارداد را قسماً یا کلاً فسخ نماید. اطلاعیه باید مبین فسخ یک جانبه توسط اداره، اندازه فسخ قرارداد، و تاریخ اعتبار فسخ قرارداد، باشد.</p> <p>2- اجناس تکمیل شده و آماده انتقال 28 روز بعد از اخذ اطلاعیه فسخ توسط اداره، مطابق شرایط قرارداد و قیمت قرارداد پذیرفته میشود. برای اجناس باقیمانده، اداره یکی از موارد ذیل را انتخاب می نماید:</p> <p>(1) تحویل و تکمیل هر بخش در مطابقت با شرایط و قیم قرارداد؛ یا</p> <p>(2) انصراف از قسمت باقیمانده و پرداخت مبلغ موافقه شده به اکمال کننده برای اجناس و خدمات ضمنی که قسماً تکمیل و مواد و بخش هایی که قبلًاً توسط اکمال کننده تهیه شده است.</p>	
<p>36.1 اداره و اکمال کننده مکلفیت های خود تحت این قرارداد را کلاً یا قسماً واگذار کرده نمیتوانند، مگر اینکه موافقه قبلی جانب دیگرکسب شده باشد.</p>	ماده 36- واگذاری
<p>37.1 علی الرغم مکلفیت اکمال کننده در انجام تمام رسمیات صادرات، هر نوع محدودیت صادرات متوجه اداره، امارت اسلامی افغانستان و یا محدودیت وضع شده در استفاده از تجهیزات، اجناس و سیستم ها و خدمات در افغانستان که توسط کشور منشا وضع گردد و توانایی اکمال کننده در ایفای تعهدات مندرج قرارداد را سلب نماید اکمال کننده را از مکلفیت ایفای تعهداتش معاف می سازد، مشروط براینکه اکمال کننده شواهد مبنی بر انجام تمام تلاش ها به منظور انجام اکمالات را ارائه نماید.</p>	ماده 37- منع صادرات

قسمت هفتم - شرایط خاص قرارداد

شرایط ذیل خاص قرارداد، شرایط عمومی قرارداد را تکمیل و یا تعديل می‌نماید. در صورت تناقض به احکام ذیل استناد می‌گردد.	
ماده شرایط عمومی قرارداد	تعديلات و ضمایم مواد شرایط عمومی قرارداد
جز 8 بند 1 ماده 1 شرایط عمومی قرارداد	<p>نام اداره: شاروالی کابل نام پروژه: پروژه: تدارک دو قلم مواد نفتی (تیل دیزل و پترول) ضرورت ریاست های مالی و اداری و سرسبزی شاروالی کابل شماره این داوطلبی: NPD/KM/1402/NCB/G-012</p>
جز 13 بند 1 ماده 1 شرایط عمومی قرارداد	<p>محل پروژه/مقصد نهایی عبارت اند از: انتقال اجناس مورد ضرورت بشکل DDP2020 (رسانیدن اجناس به مقصد نهایی) طور ذیل صورت می‌گردد:</p> <ul style="list-style-type: none"> • ریاست سرسبزی واقع ناحیه هفده هم و • ریاست کار حفظ مراقبت واقع ناحیه هشتم شهر کابل <p>نوت: ریاست های مذکوره شاروالی کابل در محوطه های تعمیر شان ذخیره گاه های مواد نفتی داشته و اکمالات در ذخیره های ریاست های مذکور صورت گیرد.</p> <p>تمامی مصارف از بنادر الی محل مقصود نهایی با کرایه حمل و نقل از بنادر افغانستان الی محل تحویله‌ی، مالیات، تست، تخلیه و سایر مصارف که جزئیات آن در جدول قیمت ها درج گردیده به شکل DDP به عهده قراردادی می باشد.</p>
جز 1 بند 2 ماده 4 شرایط عمومی قرارداد	<p>معانی اصطلاحات شرایط تجاری بین المللی در شرایط تجارت بین المللی تصريح گردیده است. در صورتیکه معنی یک اصطلاح شرایط تجاری و حقوق و وجایب طرفین تحت آن مانند شرایط تجارت بین المللی (<i>Inco terms</i>) تصريح نگردیده باشد، توسط DDP2020 تصريح می‌گردد.</p>
جز 2 بند 2 ماده 4 شرایط عمومی قرارداد	<p>ویرایش اصطلاحات تجارت بین المللی (<i>Inco terms</i>) می‌باشد.</p>
بند 1 ماده 5 شرایط عمومی قرارداد	<p>زبان قرارداد: دری / پشتون می باشد.</p>

<p>برای ارسال اطلاعیه ها، آدرس اداره قرار ذیل می باشد:</p> <p>قابل توجه: هاشم شریفی کارشناس تدارکات</p> <p>آدرس: چهارراهی ملک اصغر، کابل - افغانستان</p> <p>تلفون: 0748081051</p> <p>ایمیل آدرس: hashim679@gmail.com</p>	<p>بند 1 ماده 8 شرایط عمومی قرارداد</p>
<p>طرز العمل حکمیت در مطابقت به بند 2 ماده 10 شرایط عمومی قرارداد طور ذیل خواهد بود:</p> <p>۱- قراردادها با اکمال کننده داخلی امارت اسلامی افغانستان: قابل تطبیق است</p> <p>در صورت بروز منازعه میان اداره و اکمال کننده که تبعه امارت اسلامی افغانستان باشد، موضوع قبل از ارجاع به محاکم ذیصلاح به مرکز حل منازعات تجارتی افغانستان راجع می گردد و خدمات حل و فصل منازعات در روشی قوانین نافذه مربوط توسط آن مرکز فراهم میگردد.</p> <p>در صورت عدم رضایت یکی از طرفین به ارجاع منازعه به مرجع حل و فصل فوق موضوع به محکمه ذیصلاح راجع میگردد.</p>	<p>بند 2 ماده 10 شرایط عمومی قرارداد</p>
<p>جزئیات انتقال و سایر اسنادیکه توسط اکمال کننده ارائه میگردد عبارت اند از: {اسناد مورد نیاز مانند: بل بارگیری در صورت لزوم، پادداشت حمل و نقل جاده ای در صورت لزوم، و سایر اسناد مورد نیاز که اداره لازم ببیند}</p> <p>اسناد فوق الذکر توسط اداره قبل از رسیدن اجناس دریافت خواهند شد، در صورت عدم دریافت، اکمال کننده در مقابل هرگونه مصارف بالنتیجه مسؤول خواهد بود.</p>	<p>بند 1 ماده 13 شرایط عمومی قرارداد</p>
<p>قیمت قابل تادیه برای اجناس اکمال شده و خدمات ضمنی تکمیل شده: قیمت ثابت قابل تعديل نیست.</p>	<p>بند 1 ماده 15 شرایط عمومی قرارداد</p>

<p>شرایط پرداخت: پرداخت به قراردادی مطابق هر فرمایش اکمال شده بادرنظرداشت فورمول ذیل و آزمایش و معاینه، ارایه تست رپورت، ترتیب راپور رسید و منظوری مقام ذیصلاح اداره با درنظرداشت احکام قانون و طرزعمل تدارکات به واحد پولی افغانی در خلال (30) روز صورت می‌گیرد:</p> <p>فورمول ثبیت قیمت تیل های دیزل و پترول به اساس روش بنادر (قیمت ثابت+متغیر) بمنظور پرداخت ها:</p> <p>"با نظرداشت اینکه قیمت دریافت مواد نفتی از مارکیت جهانی به اساس دالر بوده و پرداخت ها نیز باید به اساس قیمت واقعی مارکیت (بنادر) صورت گیرد، نرخ تبادله دالر به افغانی طور ذیل در نظر گرفته میشود:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. نرخ تبادله دالر به اساس تاریخ تحويل دهی جنس به محل مقصود 2. نرخ خرید انتقال (Transfer Buy) 3. مرجع تبادله اسعار: د افغانستان بانک <p>P_i= Adjusted price on the date 5 days prior to the date of delivery at site to be computed as under.</p> <p>P_i = قیمت تعییل شده به تاریخ 5 روز قبل از تاریخ تحويلدهی جنس به سایت باید قرار ذیل محاسبه گردد:</p> $P_i = I_i + F_0$ <p>F_0= Bidder fixed price (transportation, profit and other related services) as per price schedule (including taxes).</p> <p>F_0 = قیمت ثابت داوطلب به اساس جدول قیمت ها (انتقالات، مفاد و سایر خدمات مریبوط بشمول مالیات).</p> <p>I_i= Borders price on the date 5 days prior to the date of delivery at site.</p> <p>I_i = قیمت بنادر (متغیر) به تاریخ 5 روز قبل از تاریخ تحويلدهی به سایت"</p> <p>نوت 1: بنادر عبارت از بندهای حیرتان / آقینه / اسلام قلعه میباشد که حصول قیمت متغیر تیل های دیزل و پترول از هر یک بندهای مذکور از طریق شرکت نفت و گاز افغانستان مطابق فورمول فوق قابل دسترس باشد، صورت میگیرد. در صورتیکه شرکت نفت و گاز قادر به ارایه نرخ از تمام بنادر در عین تاریخ باشد، پرداخت به اساس نازلترين نرخ انجام میشود.</p>	<p>بند 1 ماده 16 شرایط عمومی قرارداد</p>
<p>میعاد تاخیر پرداخت بعد از اینکه فرمایش دهنده باید به اکمال کننده تکتانه پیردازد: قابل تطبیق نیست</p> <p>نرخ تکتانه قابل اجراء: قابل تطبیق نیست</p>	<p>بند 5 ماده 16 شرایط عمومی قرارداد</p>
<p>تضمين اجراء: لازم است.</p> <p>مقدار تضمين اجراء 5% پنج فيصد از قيمت مجموعی حداقل قرارداد می باشد.</p>	<p>بند 1 ماده 18 شرایط عمومی قرارداد</p>
<p>در صورت نياز به تضمين اجراء، تضمين اجراء به واحد پولی {افغانی یا معادل آن به سایر اسعار خارجی} می باشد.</p>	<p>بند 3 ماده 18 شرایط عمومی قرارداد</p>

<p>در صورت ضرورت، تضمین اجراء به شکل <i>{ضمانت بانکی}/{ارائه می‌گردد}</i>.</p> <p>تضمین اجراء باید مطابق محتویات "フォرمه اجناس/13 فورم تضمین اجراء" شرط‌نامه باشد.</p> <p>تضمین اجراء بانکی باید در نسخه اصلی تسلیم داده شود. هیچ نوع فوتوكاپی و یا کاپی سکن شده مورد قبول شناخته نمی‌شود.</p> <p>میعاد تضمین اجرا حداقل (میعاد قرارداد جمع 28 روز اضافی) می‌باشد.</p>	
<p>استرداد تضمین اجراء در زمان ذیل {در خلال مدت (28) روز بعد از تکمیل تعهدات مندرج قرارداد} صورت می‌گیرد.</p> <p>در صورتیکه قراردادی در میعاد قرارداد موفق به انجام مکلفیت‌ها و مسئولیتهای خویش نگردد؛ در حصه تضمین اجرای آن مطابق احکام قانون و طرز‌العمل تدارکات اجرات صورت می‌گیرد.</p>	بند 4 ماده 18 شرایط عمومی قرارداد
<p>بسته بندی، علامه گذاری و ارائه استناد در داخل و بیرون بسته‌ها:</p> <p>بسته بندی، علامه گذاری و ارائه استناد در داخل و بیرون بسته‌ها: {مطابق فرمایش اداره با درنظرداشت شرایط مندرج قرارداد} می‌باشد.</p> <p>انتقال تیل باید به شیوه ای باشد که به تیل قابل تدارک زیان وارد نگردد؛ در صورت صدمه، مطابق درخواست فرمایش دهنده تیل در مدت زمان تعیین شده تعویض گردد. در غیر آن مطابق شرایط مندرج قرارداد با قراردادی برخورد قانونی صورت می‌گیرد.</p>	بند 2 ماده 23 شرایط عمومی قرارداد
<p>مسوولیت انتقال اجناس، پوشش بیمه باید طوریکه در شرایط تجارت بین المللی (<i>Incoterms</i>) مشخص شده است، می‌باشد. در صورتیکه در مطابقت با شرایط تجارت بین المللی (<i>Incoterms</i>) نباشد، طور ذیل <i>{Incoterms DDP 2010}</i> می‌باشد.</p>	بند 1 ماده 24 شرایط عمومی قرارداد
<p>مسوولیت انتقال اجناس طوریکه در شرایط تجارت بین المللی (<i>Incoterms</i>) مشخص شده است، می‌باشد.</p>	بند 1 ماده 25 شرایط عمومی قرارداد

<p>آزمایش و معاینه طور ذیل می باشد.</p> <p>آزمایشات و معاینات ذیل توسط هیئت موظف نهاد مربوطه اجرا می گردد:</p> <ul style="list-style-type: none"> • تفتیش بصری اجناس؛ • تفتیش برای تکمیلی مقدار اجناس؛ • تفتیش برای مشخصات تخنیکی و تحويلی اجناس؛ • آزمایش (تست) تیل از هر تانکر قبل از مصرف آن؛ از طریق اداره ملی استندرد افغانستان (انسا) به مصرف قراردادی صورت میگیرد و تست ریبورت آن لازم میباشد. در صورتیکه تیل تدارک شده در نتیجه آزمایش اداره انسا مطابق مشخصات تخنیکی و مورد قبول اداره نیازمند نباشد، اداره آنرا مسترد مینماید و قراردادی مکلف است در میعاد تعیین شده آنرا تعویض نماید. • سایر تفتیش و بررسی که ادارات ذیربطری اخذ کننده و مصرف کننده را در رابطه به تخنیکی بودن اجناس اطمینان دهد. 	<p>بند 1 ماده 26 شرایط عمومی قرارداد</p>
<p>آزمایش و معاینه در محل تحويلی اجناس و تست آن در اداره انسا راه اندازی میگردد.</p>	<p>بند 2 ماده 26 شرایط عمومی قرارداد</p>
<p>اندازه جریمه تاخیر در قرارداد های اجناس؛ ۰.۱ فیصد در مقابل هر روز تاخیر از:</p> <p>الف: مجموع قیمت قرارداد: در صورتیکه قلم و یا اقلام که در اکمال آن تاخیر شده، مکمل قلم یا اقلام اکمال شده بوده، با آنها وابستگی داشته و تاخیر در اکمال آن ، نحوه استفاده از قلم یا اقلام اکمال شده را متاثر یا ناممکن سازد قابل تطبیق نیست</p> <p>ب: مجموع قیمت قلم یا اقلام که در اکمال آن تاخیر شده: در صورتیکه قلم یا اقلام که در اکمال آن تاخیر شده، مکمل قلم یا اقلام اکمال شده نبوده، بطور مستقل و مجزاء از آنها قابل استفاده بوده و تاخیر در اکمال آن ، نحوه و کیفیت استفاده از قلم یا اقلام اکمال شده را متاثر یا ناممکن نمی سازد قابل تطبیق نیست</p> <p>ج : مجموع قیمت فرمایش اکمال (Call Off) : در قرارداد یا موافقت نامه چهار چوبی قابل تطبیق است</p> <p>د : مجموع قیمت بخش (لات) قرارداد یا بخش جدول تحويلی : با تفکیک موارد مندرج بند های (الف و ب) این جزء، از مجموع قیمت بخش (لات) قرارداد و یا اقلام مندرج بخش جدول تحويلی قابل تطبیق نیست</p>	<p>بند 1 ماده 27 شرایط عمومی قرارداد</p>
<p>حد اکثر رقم پولی جریمه تاخیر یا غیابت الی (10%) ده فیصد قیمت مجموعی حد اقل قرارداد می باشد.</p>	

مدت اعتبار و رانتی: قابل تطبیق نیست	بند 3 ماهه 28 شرایط عمومی قرارداد
مدت زمان ترمیم یا تعویض اجناس ناقص (1 روز) می باشد.	بند 5 ماهه 28 شرایط عمومی قرارداد

قسمت هشتم - فورمه های قرارداد

فورمه های قرارداد

- | | |
|----------------|-----------------------|
| فورمه اجناس/11 | نامه قبولی آفر |
| فورمه اجناس/12 | موافقتنامه قرارداد |
| فورمه اجناس/13 | فورم تضمین اجراء |
| فورمه اجناس/14 | فورم تضمین پیش پرداخت |

نامه قبولی آفر^۳ فورم اجنباس/11

شماره: {شماره صدور این نامه را درج نمایید}	تاریخ: {تاریخ صدور این نامه را درج نمایید}
	از: {نام اداره تدارکاتی را درج نمایید}
	آدرس: {آدرس اداره تدارکاتی را درج نمایید}
	به: {نام داوطلب بزندۀ و شماره جواز فعالیت وی را ذکر نمایید}
	آدرس: {آدرس داوطلب بزندۀ را درج نمایید}

این نامه قبولی آفر به تأسی از ماده بیست و سوم قانون تدارکات و حکم هشتاد و پنجم طرز‌العمل تدارکات صادر و بموجب آن اطلاع داده می‌شود که آفر ارائه شده مؤخر^۴ تاریخ را به ترتیب روز، ماه و سال بنویسید، شما برای تدارک^۵ نام پژوهه یا قرارداد را بنویسید، به قیمت قطعی مجموعی مبلغ^۶ مبلغ را به ارقام و حروف بنویسید، طوریکه در مطابقت با دستورالعمل برای داوطلبان مندرج شرط‌نامه مربوطه، تدقیق و تصحیح شده است توسط این اداره قبول گردیده است.

لذا از شما تقاضا می‌گردد الی مدت ده (10) روز تقویمی از تاریخ صدور این نامه، در مطابقت به مواد فوق الذکر قانون و طرز‌العمل تدارکات و مواد بیست و هشتم قانون و حکم هفتاد و هشتم طرز‌العمل، تضمین اجرای قرارداد را طوریکه در شرط‌نامه مربوطه درج و در ذیل تذکر گردیده، به اداره تسلیم نمایید، در غیر آن در مطابقت به ماده بیست و نهم قانون تدارکات، تضمین آفر شما قبل استرداد نخواهد بود.
معلومات مزید در جدول ذیل درج می‌باشد:

مشخصات تدارکات / قرارداد: {نام و مشخصات خالص تدارکات / قرارداد را درج نمایید}
شماره تشخیصیه تدارکات: {شماره قرارداد مربوطه را درج نمایید}
قیمت مجموعی قرارداد: {قیمت مجموعی قرارداد را به ارقام و حروف درج نمایید}
نوعیت تضمین اجرای قرارداد: {نوعیت تضمین اجرای قرارداد را که در شرط‌نامه درج گردیده است را بنویسید}
مقدار تضمین اجرای قرارداد: {مبلغ تضمین اجرای قرارداد را به ارقام و حروف درج نمایید}
زمان عقد قرارداد: {تاریخ و ساعت عقد قرارداد را بنویسید}.
مکان عقد قرارداد: {محل عقد قرارداد را بنویسید}.

همچنین غرض مطالعه و مزید معلومات شما، مسوده موافقت‌نامه قرارداد ضمیمه این نامه به شما ارسال گردید

³ طبق فقره (1) حکم هشتاد و پنجم طرز‌العمل تدارکات؛ اداره مکلف است، بعد از ختم میعاد اطلاعیه تضمیم اعطای قرارداد و یا رسیدگی به اعتراضات داوطلبان، در صورتیکه قرارداد در حیطه صلاحیت آمر اعطای مربوطه باشد، نامه قبولی آفر را به داوطلب بزندۀ ارسال نماید، در صورتیکه قرارداد در حیطه صلاحیت کمیسیون تدارکات ملی باشد، بعد از منظوری این کمیسیون، نامه قبولی آفر به داوطلب بزندۀ ارسال می‌شود.

موافقتنامه قرارداد

فورمه اجناس/12

{داوطلب بزیله این فورمه را در مطابقت با رهنمودهای مربوط خانه پرسی می نماید}

این موافقتنامه قرارداد به تاریخ {روز، ماه و سال درج گردد} میان

- (1) {نام مکمل اداره و اداره تدارکاتی درج گردد} امارت اسلامی افغانستان که منبعد بنام اداره یاد می شود و
(2) {نام اکمال کننده درج گردد} که شرکت ثبت شده تحت قوانین {نام کشور اکمال کننده درج گردد} که دفتر مرکزی آن {آدرس اکمال کننده درج گردد} من بعد بنام "اکمال کننده" یاد میشود، عقد گردیده است.

طوریکه اداره مطابق اعلان تدارکات اجناس و خدمات ضمنی {جزئیات اجناس و خدمات ضمنی درج گردد} آفر داوطلب بزیله را برای تدارک اجناس فوق به مبلغ {قیمت قرارداد را به ارقام و حروف، با اسعار مشخصه در قرارداد درج گردد} که من بعد بنام "قیمت قرارداد" یاد میشود، قبول نموده است.

این موافقتنامه موارد ذیل را تصدیق مینماید:

- 1- در این موافقتنامه، کلمات و اصطلاحات همان معنی را افاده می نمایند که در شرایط قرارداد برای آنها در نظر گرفته شده است.
-2- اسناد ذیل تشکیل دهنده قرارداد میان اداره و اکمال کننده بوده و برای هر یک از آنها منحیث بخشی از قرارداد استنبط میگردد:

(1) موافقتنامه قرارداد

(2) شرایط خاص قرارداد

(3) شرایط عمومی قرارداد

(4) نیازمندیهای تختنیکی (به شمول جدول نیازمندیها و مشخصات تختنیکی)

(5) آفرآکمال کننده و جدول های اصلی قیمت

(6) اطلاعیه اعطاء توسط اداره

(7) {هرگونه اسناد دیگر علاوه گردد}

این قرارداد بالای سایر اسناد قرارداد ارجحیت داشته در صورت موجودیت تناقض یا عدم سازگاری میان اسناد قرارداد، ارجحیت اسناد به ترتیب فهرست فوق خواهد بود.

-3- در مقابل پرداخت قابل اجرا توسط اداره، اکمال کننده تعهد میسپارد که اجناس را اکمال و خدمات ضمنی را تهییه و هر نوع نواقص را در مطابقت همه جانبه به شرایط قرارداد اصلاح نماید.

-4- اداره تعهد می نماید که قیمت قرارداد و یا سایر مبالغ قابل اجرا تحت احکام این قرارداد را در مقابل اکمال اجناس، تهییه خدمات ضمنی و رفع نواقص در زمان و به شیوه مندرج قرارداد بپردازد.

بدینوسیله جانبین تصدیق مینمایند که این موافقتنامه در مطابقت با قوانین امارت اسلامی افغانستان بوده و سر از تاریخ فوق الی تاریخ {روز، ماه و سال درج گردد} قابل اعتبار می باشد.

به نماینده گی از اداره:

اسم: { اسم درج گردد }

امضاء: { امضای مقام ذیصلاح }

عنوان وظیفه امضا کننده / عنوان وظیفه درج گردد

در حضور داشت / شهرت شاهد درج گردد

از طرف و به نماینده گی از اکمال کننده:

اسم: { اسم درج گردد }

عنوان وظیفه امضا کننده: { عنوان وظیفه امضا کننده درج گردد }

امضاء: { امضای مقام ذیصلاح }

در حضور داشت / شهرت شاهد درج گردد

تضمین اجراء

فورمه اجناس/13

{به اساس درخواست داوطلب بزنده، بانک این فورمه را مطابق رهنمود ارائه شده خانه پری می نماید}

تاریخ: {روز، ماه و سال تسليیمی آفر درج گردد}

شماره و عنوان داوطلبی: {شماره و تشریح مختصر داوطلبی درج گردد}

اسم بانک: {اسم بانک درج گردد}

مستغید شونده: {نام مکمل اداره درج گردد}

شماره تضمین اجراء: {شماره تضمین اجراء درج گردد}

اطلاع حاصل نمودیم که {نام مکمل اکمال کننده درج گردد}، که منبعد بنام "اکمال کننده" یاد می شود، قرارداد شماره {شماره قرارداد درج گردد} مؤخر {روز، ماه و سال درج گردد} را که منبعد بنام قرارداد یاد می شود با اداره محترم شما بمنظور اکمال {توضیح مختصر اجناس و خدمات خدمتی درج گردد} عقد می نماید.

علاوه برآن، ما میدانیم که طبق شرایط این قرارداد، تضمین اجراء نیز لازم می باشد.

به درخواست اکمال کننده، تعهد می نماییم که بدون چون و چرا مبلغ {مبلغ به حروف و ارقام درج گردد} را بمجرد دریافت تقاضای کتبی شما که نشان دهنده تخطی قراردادی از شرایط مندرج قرارداد باشد، بدون ارائه دلایل و زمینه های ارسال تقاضا از جانب شما، پردازیم.

این تضمین ای تاریخ {روز، ماه و سال درج گردد} اعتبار دارد و هر نوع تقاضا برای پرداخت مطابق این تضمین باید قبل از تاریخ متذکره به دفتر بانک تسليیم داده شود.

این تضمین تابع مقرره منتشره شماره 785 اطاق تجارت بین المللی، به استثنای فقره 2 ماده 20 (الف) آن میباشد.

{امضا، نام و وظیفه نماینده با صلاحیت بانک و اکمال کننده درج گردد}

{مهر بانک}

{مهر اکمال کننده}

تضمين پيش پرداخت

فورمه اجناس/ 14

{ به اساس درخواست داطلب بزنده، بانک اين فورمه را مطابق رهنمود ارائه شده خانه پري مى نماید }

تاریخ: { روز، ماه و سال تسلیمی آفر درج گردد }

شماره و عنوان داطلبی: { شماره و تشریح مختصر داطلبی درج گردد }

اسم بانک: { اسم بانک درج گردد }

{ ورق رسمی بانک استفاده گردد }

مستفيد شونده: { نام مکمل اداره درج گردد }

شماره تضمين پيش پرداخت: { شماره تضمين پيش پرداخت درج گردد }

ما { نام قانونی و آدرس بانک درج گردد } اطلاع حاصل نمودیم که { نام و آدرس مکمل اکمال کننده درج گردد }، که منبعد بنام "اکمال کننده" یاد می شود، قرارداد شماره { شماره قرارداد درج گردد } مؤخر { روز، ماه و سال درج گردد } را که منبعد بنام قرارداد یاد می شود با اداره محترم شما بمنظور اکمال / توضیح مختصر اجناس و خدمات ضمنی درج گردد / عقد نماید.

علاوه برآن، ما میدانیم که طبق شرایط این قرارداد، پيش پرداخت در مقابل تضمين پيش پرداخت صورت میگیرد.

به درخواست اکمال کننده، تعهد می نماییم که بدون چون و چرا مبلغ { مبلغ به حروف و ارقام درج گردد } را بمجرد دریافت تقاضای کتبی شما که نشان دهنده تخطی قراردادی ناشی از استفاده پيش پرداخت برای اهداف غير تسلیمی اجناس صورت گرفته باشد، به شما پردازیم.

این تضمين از تاریخ اخذ پيش پرداخت توسط اکمال کننده { روز، ماه و سال درج گردد } الی تاریخ { روز، ماه و سال درج گردد } اعتبار و قابل اجرا می باشد.

این تضمين تابع مقرره منتشره شماره 785 اطاق تجارت بین المللی میباشد.

{ امضانماینده با صلاحیت اخذ گردد }

{ مهر بانک }